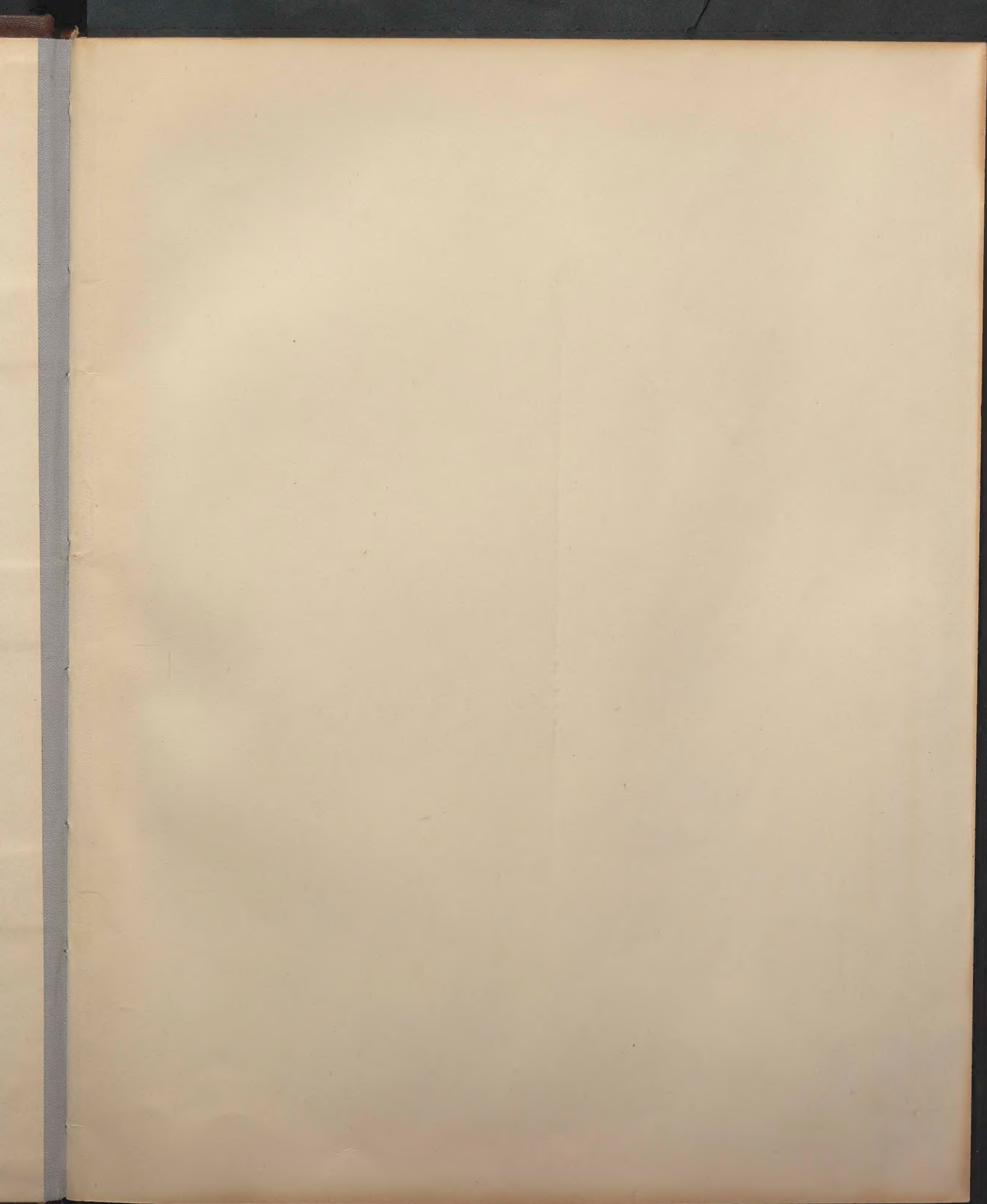
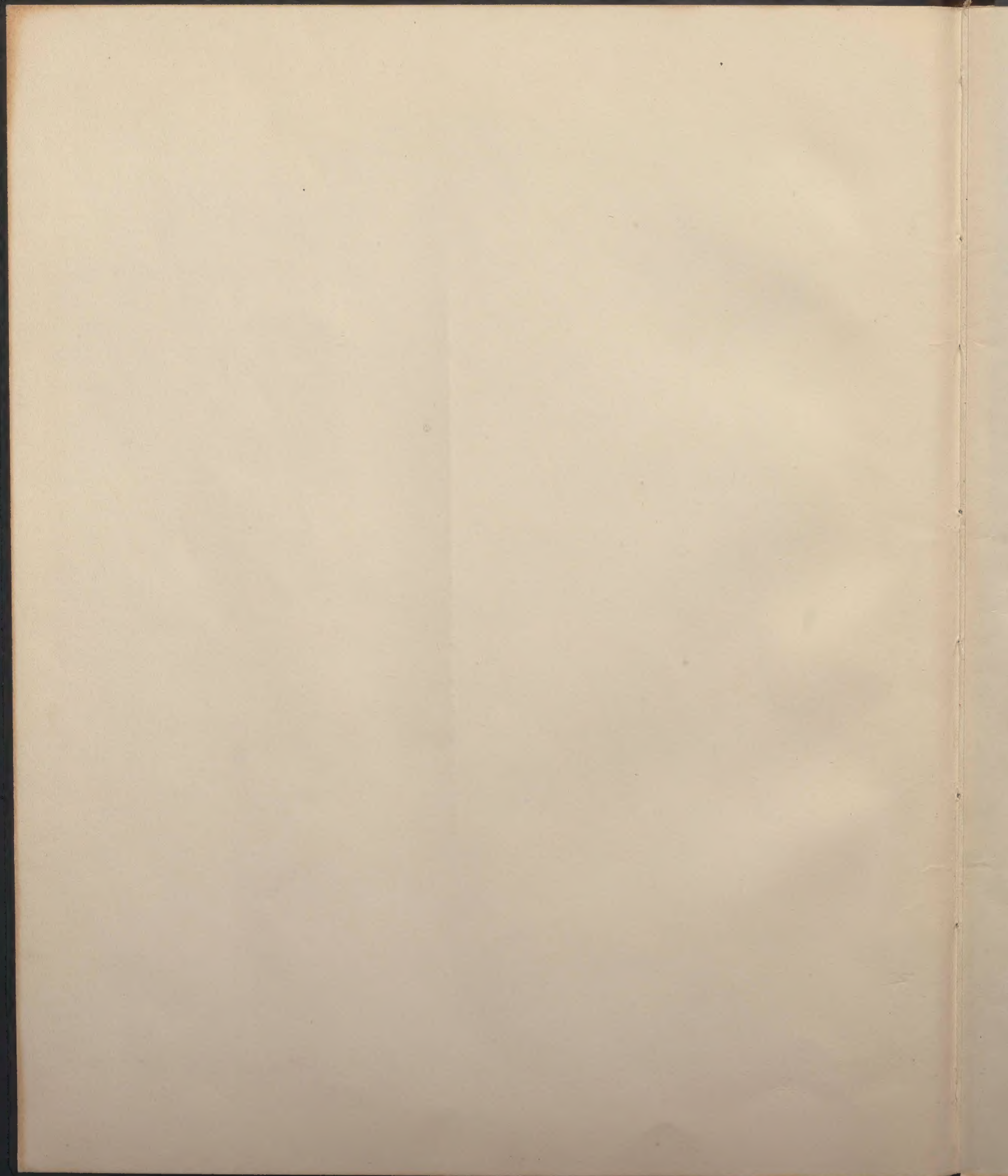


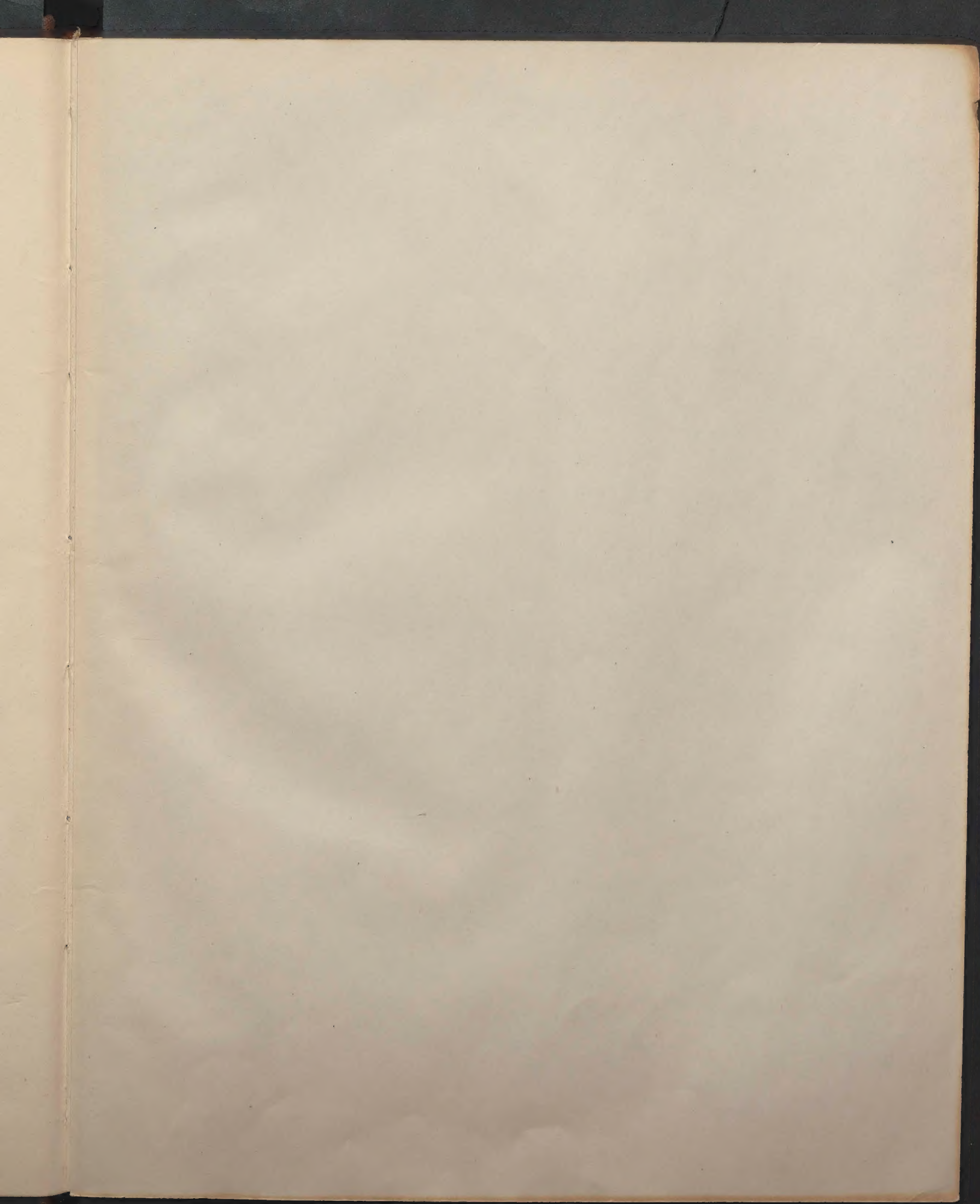
Opr. "Starodruk" 1957 r.

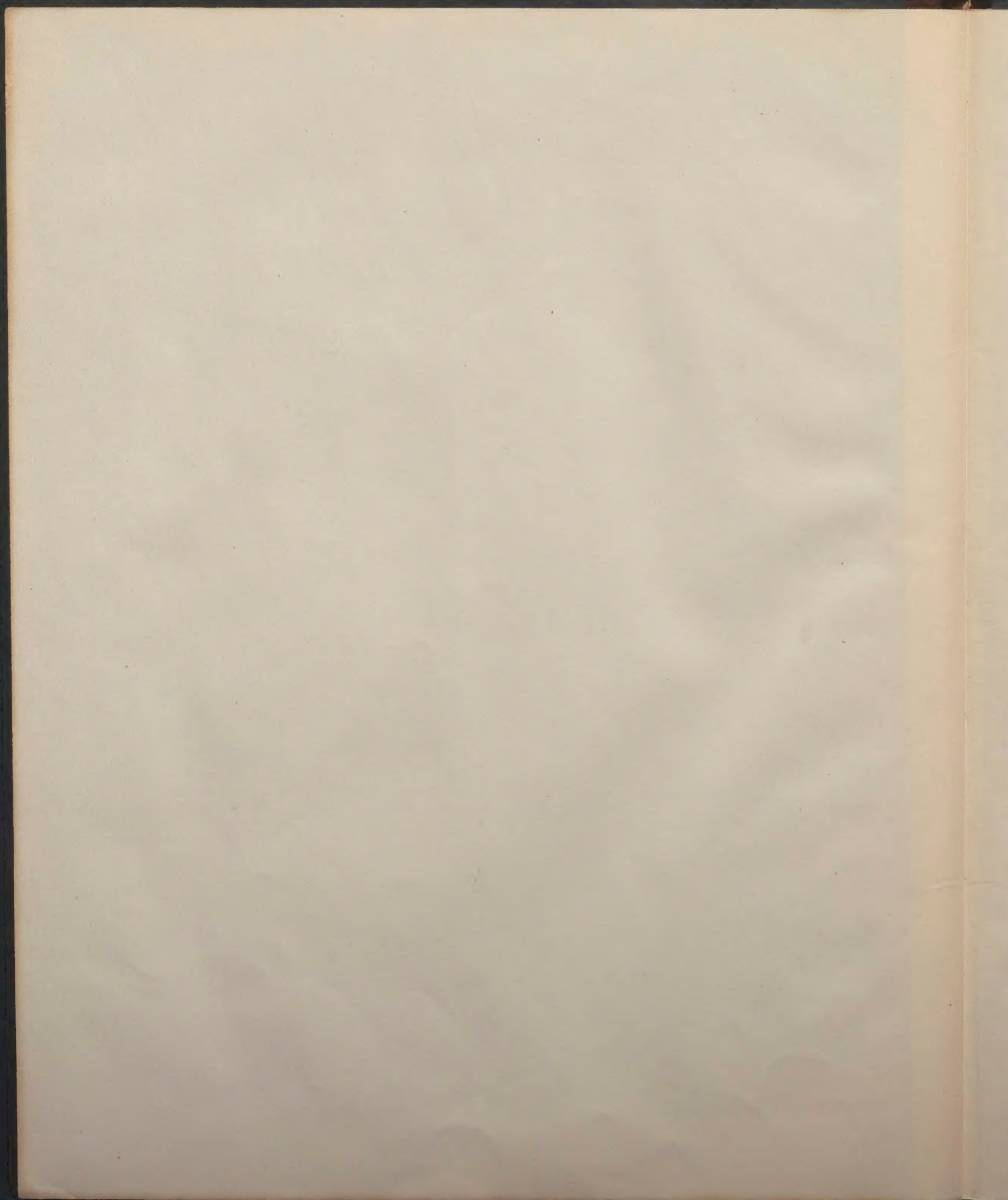
9211

III













Rusker Michailowa

68 r. 4/16 Parożienich¹
Symferopol!



Niewypowiedziano radość
sprawit mi list drogiego Wujka
z rąkowną fotografią, którą
zachowam dla moich potom-
ków, i za przystanie której, sto-
dam najszczerwsze dzięki.

Chciałam pisać do Wujka w dzie-
nych imienin 29 września
starego stylu, dla tego, że w jed-
nej balladzie Wujka, jest odsy-
tać, którego objaśnienie
29 września jest bardzo waż-
nym dniem na Ukrainie.
Nie mogłam jednak tego
dnia pisać gdyż byłam nie-
zdrowa.

Tak mi miło jest czytać poch-
wały Wujka dla mojej Babki,
siegdy o niej nic nie słysza-
łam, ojciec stracił ją będąc
jeszcze dzieckiem, a matka
moja nieżnała Babki.

W dzieciństwie widywałam
krawnych Ojca, Ciotkę Janową,
córkę jej Proskurynę i Kun-
drichów. Przed laty przyjeżdżały
do Tercy z Panny Zaleskie,
które wtedy bawity u Prosku-
ryny, nadto znatam Pannę
Annę Zaleską, mieszkającą
w Worbizówce u Pani Kuciel-
skiej -

Siostra ojca mego Katarzyna
była za Abramowiczem, mam
od niej obraz Matki Boskiej
dany mi z bogostawieniem
i reka mego ojca jest nadpis
„Michalinie Jasieńskiej z bło-
gostawieniem od Ciotki Kata-
ryny z Jasieńskich Abramo-
wiczowej”. Ten obraz nigdy mnie
nie opuściła. Druga siostra
ojca była za Rejnarowiczem
z Chełtowa, córką jej Pani Tre-
ciakowa mieszka obecnie
w Łyżymierze.

Nie batam się zmęczyć kochanego wuja-enumeracyą wszystkich, którzy zapewne są skoliżacami z kim, i którym równie re mną, tym się chlubia-

Dziwoś mi Bore porań wuj, ja, ja wiem, że babka moja cruwa nad nami, i uprosi mi u Boga to, czego tak pragnę, co daj Boże, amen-

U nas teraz bardzo ciepło, klimat taki jak w południowej Francji, bieżący miesiąc z dwiema kłębami ciepły, i listopad też, ku końcowi grudnia bywają skargi, w styczniu bardzo ciepło, tak, że na brzoś króli, damy w letnich strojach i parasolami spacerują-

Mój mój wdzięczny wujowi za takową, pamięć, i skądawo raz najgłębszej dziękowania-

Catuję ręce drożego wuja, Szereżę skanując Michałowi Kacki
p.p.

Fotografie nasze wkońce
prysyłamy.

M. Jerzycki, 26 sierpnia 1878
6 września

Szczęśliwym dla mnie
trafem list szanowne-
go wuja pisany do ro-
dzonego mego brata Ciesie-
go zastat i mnie w Jerzy-
rach.

J. p. ojciec mój Stanisław
Tasiencki nauczył mnie szan-
nować i cenić Bohdana Ła-
leskiego, i gdy już Go sa-
ma ocenić mogłam, i nie
to nabyło prawdziwy urok
dla mnie, dla tego wczoraj-
szy dzień, pamiętny dla
mnie, i portret wuja
z fotografii, i odczytanie
listu kresłony Jego ręką.
Błogosławieństwo przysto-
ne dla całej rodziny na Ukra-
nie przyjmuję i ja z wdzięcz-
nością.
Teraz porwałam sobie

przedstawić się Wujowi i na-
kreślić swój życiorys: na-
zywam się Michalina cór-
ka Stanisława Jasieńskiego
go i Anieli ze Straszynska
rodozna siostra Czerwego,
młodsza od niego o dwa lata
byłam za oficerem korpu-
su leśniczych Aleksandrem
Turczew, od niego mam je-
dynego syna i Michalę, ow-
dowiata młoda, i powtar-
nie wyszłam za męża
Edmunda Ruckera, obec-
nie dyrektora kopalni
żelaznych w Krynie,
mieszkałam w Symferopolu
(gubernialnym mieście
Taurgii) syn mój od trzech
lat żonaty z Antoniną
z Łynowskich, i mam
córkę Liłę, i wnuczkę

Helene niemowlę. Syn mój
mieszka na mojej chacie we
wsi. Matych Teresy Koch,
przyjechałam z mężem od
widzieć dzieci i wnuka.
Pisząc do wujki przypomniałam
sobie strasę z tego balla-
dy, Wzgórek poręczenia
„Kto chce życie spędzić w kłę-
bie, z radością przyznaje se-
prośbę ulubionego mego
wieszczaka na mnie i na mo-
drzeckach nie ziszcisz się, mój
mój jest rozdronym ojcem
i dobrodziejem mego syna
i moje dzieci kochają go
jak rozdronego ojca.

Mąż mój sprowadził Trietę
Bohdana Koleskiego, na
kardziej książce jest tego po-
 pierwsze i najknie fotografia
Drugiego wujki jest charak-

teny styczeńskiej, i najpokor-
niej upraszam o przysta-
nie mi tawowej do Krymu
pod adresem

Micheline Rucker

Symphéropol

Russie méridionale

nie dotam wyrazić ile bę-
dę szczęśliwa gdy dostanę
tego portret, na krańcach
Europy z dumą go po całej
i powiem że mam zaszczyt
naleyć z krwi do Boh-
dana Zaleskiego.

Gdy Bóg mi pozwoli być
w Paryżu pierwszą miłą
świętym obowiązkiem
będzie złożyć Mu wraz
z mężem ustanowienie
w Villepreux.

Ciemuż będąc w Paryżu
nie wiedziałam że tam

24
Roblizno od niego
Proszę, przyjac usza-
nowanie od niego męża
i od dzieci i wnuków.

Blagam najpokorniej
o łaskawą odpowiedź
Petrucci i uszanowanie
Nicholina Bucker

Wielmożny, Kłóci Dobrodzieju!

Wypędziacie zagranicę z p. Szymonem Kotwiczynskim, któremu, jako lekarz, towarzyszę do wód, - najgorstszym życzeniem i jego i mojem było uciec się do Francji, ażarem mieć kaszyczł porwał osobiste miaz, którym się tak stusnie nasza Polska szczył. Ale i zdrowie p. Kotwiczynskiego i inne niezależne od nas okoliczności sprawiły, że niejeskórny niewni, czyli nasz kamiaz, bódio mógł przyjsć do skutku. Dla tego prawiłam sobie przyrazimny prax pismo złożyć W. Panu, jako od ziemka, hotel czei Anu nalerinij, oraz dopetnić zlecenik, które mam natrzeć, że sercu Jęgo niemała radość przyniesie.

Wolga szkolny W. Panu, a zawrze najczerszy Jęgo, przysiać, p. Michal Grakowski, wyszł nam list do niego, w którym, z czo wy, aby nas na granicy niezwidowano, co się niezaadho jęzwo zdarza, niemógł się tak jębbi oragniać rozpisać. Wny zaś w przysiać Panska, niewatpić, że go szczere akpizio wyszł, co się dawnego nowieruska myśli i uczuć Jęgo dotycać, pocieć nam dać W. Panu szeregótomy opis Jęgo życia, zapieć i t. d. Niepodobna mi jest dopetnić tego wleście, ztaka łatwości, z jaka by mi to przypilo; gdybym miał szczyć przedstawieć

osobiscie W. Pannu. Dla tego pominiawszy na ten raz drobne szczegóły, zwracając się do rzeczy najważniejszych, mianowicie do tego, że ~~on~~ wreszcie opinia publiczna wkracza, tak często na niemiernie nieopracowaną, głąb tego polipia, progadana się ostatkiem z p. Chichatim. Wyrzucił ci się on wprawdzie swym dawny panstawistycznym ideom, ale tu i teraz się przekonasz, że jest i śladem, to śladem skutku gorącego przywiązania do ojczyzny. Wobec tego jawnem takim, w jaki nas zaprasza ^{był} Chichaj. Trudno było istnieć, zwłaszcza niepięknej metody estetyki, w której nie było nadzieje, po tylu bolesnych zawodach, i o. a. Chichaj, panstwowym nie jako chwale, nie jako szlachetności, „comme la dernière planche du salut” jak się on sam wyrażał w jednym spóźnionym piśmie swym. Pisanie najkrótszymi radami, donosze W. Pannu o tej swobodzie w nie, bo byłby jeszcze studentem na Uniwersytecie wileńskim i zaszczyt wojny z P. Chichatim w jak najcięższej chwili, tak był jego domownikiem prawie, a przyjaźni jak dla niego i sercu istnieje, do końca życia mego tam porostanie.

Prześladowany często niekierownym narodem opasaniem przez w ziemiach, zwrócił on to z przymusami chrześcijaństwa, rozprawy chociaż nie raz byłam swiadkiem, jak się gorąco trzymał i nieustawał jednakże w pracy. W ten jego najważniejszą część dać rozpamiętać, które czekały tylko sposobnej chwili, aby na świat, co wkracza z przegrany cenzury wydać ich niegodzi

drobny, nieduży innemi rzeczami, napisat en papancuunku braters p.t. da
question de nationalite de la petite Russie, która przez p. drona
Młodzielewskiego do Ruryta adestat. Był może że tego ostatniego M. Pa
jornat i wie, jaki los spotkał te braters - czy tu niewiemy je
szere czy wysłał z druku, a tem bardziej niewiemy, jaki przez ziem-
t, że jest ków naszych przyjęta, została.

Alle wracając do ^{asady} p. Michala, z prawdziwa rabszcia, pautanam, mam
jakiś za obawiać wiadomości M. Pana, że to przedstawienie wzięcie
ustało, że mu powrócono część jaka dawniej był odczytany, że go
słowa na orłanka kamiletu zawierającego się u nas tznany.
stwierdzenie, które jeśli P. Bóg pozwoli, stanowić będzie pierwszy
krok w sprawie nieposłęgłości naszej, że nakoniec
dużo salus przeważna, licząc, że wotów na ostatnich wyborach szlacheckich, został
podniesiony na urząd Dyrektora Banku, który to urząd, przy zawiesz-
jaciem się także Towarzystwie Kredytowemu ziemskiemu, z Tow. Rolniczym
wsiółki zwyczajem, nie małej jest wagi druzinaj-

Alexandrowi, opisać p. Michal panno narawce, zbudować sobie
dom w Lublinie i tam z całą rodziną, stale przenieszkować. Działki
mu się chowają dobrze, dwie najstarsze córki, da Bóg prędko za mąż
już wyjdą, a chociaż ma kłopotów nie mało, życie domowe minij się.
ciż szczęśliwie mu plynie.

Jedni chłopienci pozwolą, być bardzo-może, że jeszcze bliżniemy mieli
szerokie oglądać asahicie M. Pana. Ale ponieważ to najistotniejsza praca,
Imieniem M. Pana uprasza, aby jeżeli jeszcze prawdziwa rabota p. Mi.
chalski sprawił i na list jego odpisać, - odpowiedź, że już moim ob-
sęgn do Wildbad przystać rano, gdzie jeszcze dni z 10 najmuje, za.

Lawiny. List W. Pana nieelegancko rewiduję, haśle adlabuńj jakas
zabiegany, prosto, niech ja W. Pan nie kha niczego i jest to jest
jego, jak najabszerniej się rozprasz. Ja zaś w swej stronie, imiem je
prawi o wiadomości, co się stało do wyprzysienona swojej strasny P. kłosa
^{jeżeli udrucianis talowej jest możliwe}
(czas, o co najpiękniej mi chodzi, jak też tam polska sprawa w Paryżu
stoi? czy mamu się cięży nabieja, a i na nas kółj prapiera, czy to
jeszcze cierpiu i czeka?

Chyba to zaprawda śmiałość a to wszystko uprasiać, niemając
być znanym osobiciu W. Panu, ale jeżeli S. p. Alexander Hercewyciu
nie był ektu nieznanym, tedy śmiałość to jego rozkonemu siostuchan
W. Pan wskazuje przebaczyć mery. - Jak zbawienia duszy, tak bym pro
wał być samemu w Paryżu, ale niezaletu, a siebie i rabu to do czego
przyjść abowiarzki, muszają, niżej to, czego pragnę. -

Jeszcze jedna prosba. P. kłosa tak mi taku list do p. i cimeryna
skępo, ale ponieważ niekam jego adresu, aśmiciam się list nieznanu
stać W. Panu, proszę jak najpróżniej, aby go p. Gorenzinkiemu za
munkowai raczył.

Koniec, polecając me prosby wskazwym względem W. Pana Dobroci
i wygnając taka ciek, jaką tyłko polak dla jednego z młotów, tak
się ożeryma jego szeryci, przystym być może.

najniższy etuga

Władysław Rudnicki

Wildbad (Wurtemberg)

29 August 1860.

Adres nap: Ladislas Rudnicki à Wildbad

Hôtel de l'ours.

Wiedbad 21. sierpnia 1860r.

Luczyna, pismo moje do wyrażen najgłębszej wstę-
czności, najserdeczniejszej prośbki za te łaskawe i drogie mi sto-
cugo, ma, którym mi Drogi Pan oddany raczył. Na próżnoby się
siłuję, znaleźć w wyprawy to, co się w tej chwili w sercu mem i duszy
dręży. Lecz stoję mi mściwie, a try- to mowa najwymowniejsza!
Drogi Pan ja lepiej niż ktokolwiek zrozumie. Wóg widzi, że o-
statnim, ostatnie życie za to, gdybyś mógł być teraz w Anglii, aby
zaczęłaś od Was, nieświadnie nasi! tego ducha, którym się dą-
sisi. Kraj cały pręży się do przodu, aby się nauczyć gorze i jak dą-
ta! mamy, aby wrócić ze cxcia synowska skłonić głowę przed
Wami i odebrać od Was osobiście to święte błogosławieństwo,
w którego skutecznosc wierzę tem bardziej, że pochodzi ono
od Ojców i męczenników narodu! Lecz, jak już światem honor
pisa! do Drogiego Pana, niezdaje się silić. Towarzysze w
podróż p. Zygmuntowi, który musi powracać do kraju, bo
go tam takie ~~minnowano~~ praca i obowiązek czekają. w gronie
obywatelstwa, które już wiadomo, nasza! się między innymi, op-
sili go wie, zwłaszcza gdy nie jest zdów zupełnie, ani mi się
godzi, ani też mam dostęć środków potrzebnych!

W każdym razie, słowa Drogiego Pana o sprawie Polskiej, któ-
remi nas tu takie, pełne na wyrażeniu zaskupienia, i serce

niemów żyć trudno, pocieszyć racysz, i we mnie wzmacnia; do
nadrzys, skłoniły do podania się wali Możej z tem wspaniałym
pokora i do tem gorętszej pracy w kraju zachęciły. Dziśki jeszcze
stokrotnie! i aby Pan miłosierny zstał. tu także za to powielki
che w "Nas troskach i utrapieniach." Bez tych słów niewiele
śmy wiedzieli. Wiem że to jeszcze niewszystko, ale kiedy o które
stkiem dowiedzieli się niemoż, ofiaruję Bogu moją głowę, wnie
liś z tego powodu, pewny, że on ja przyjmie i to, co ja za autorem
obecnie, nagradzi innym, szerszymi dziełami. racysz

Przypisek Drugiego Pana o Brasznie p. Chichaj, otrzymał typ
z wielką uwagą i spiesznie odpowiedział. Mu, wespół z p. p. p. p. p.
gminem, który moje słowa wspierze własnym piórem. Stał
Zdych wszystkich Broszur, które tu, zagranicą, wstał za lub y
cznej kraja Siedzi, do nas zaledwie która kiedyś niedługo. Dac
stęga. Nieznajomym zwrócić do głównym k. u. c. a.
mieniem spraw Europejskich, niewiemmy czemu dał nam to sp
niewiemmy na kim i na czym polegać mamy, jeżeli głów jest ak
brani chwycić się nam należy, słowem kierujemy się do Pan
inspektorem, niż, przekonanym, że niemały wadera; jak p. p. p.
Drogi Pan mniada; i niewiedzi, a staty drogi doświadczenia na n. u. c. a.
sui nieprzekonany, sobie jeszcze. (to jest główna praca p. p. p.)

3

niemiog

... dla której i p. • Michał Proszynski swojej napisał słowo.
wskazanie do wynagrodzenia Francuzów, a raczej tak, aby ich na boku
iżki i języczki barłóż napisał dla nas, aby zachęcić ^(to tak powiem) do
to wielki uśmiech, obrazem niezmiennym naszego. Płat on z
iżki wielka astronomiczna i jest tam istnieć kilka ^{ustępów} takich,
coy o które nie tylko nie są tak silne, dość energiczne, ale przeci-
wako, które zdają się schlebować maskatem. Trywizto to stało, że
ja sam nie chciałem iść nowarów nie sabbie, ale nam, że pragnę
raczej abulżić w nieśpółnieniu i sprawiedliwość uspiara,
bezpośrednim sprasakem skłonić niejako sam narodzić do realizacji
p. • i przeciwno nadawo. • Michał nawet zamierza p. • Michał po-
im. stać Proszynski Kercenowi, aby ja ten w swoim Kercenoli,
iż on lub Gwiazdnie unnieć się.
iżby Zachodziły też do nas wieści, jakoby Kieru (Kieru) za
im k. • stać nam takie niedrażnić wroga języczka i na ty
iż to spierają się wieszach, kamonał p. • Michał niemiog
głównie je abulżenie, które potrafiłby stać z całą siłą (o nim) Prosi
iż on stać za równo niezmiennym głębi się niezmiennie, żeby maska
iż on stać języczka stać za abulżenie rewolucyjnym niezmiennie i stać się twój
niemiog względem nas niezmiennie. Niepodziwiał się on takie, niemiog
oniy przez jego większy w głos zaganian, niemiog zaganian.

1. Wynika pełny skutek. - Mówię to wszystko z najwyższą
pewnością, broszura bowiem p. Michal pisał w moim archiwum
każda stronica kryła mi wras p. napisanie i wzmianki o
całej poprawiał, nawet niektóre druki poprawiał i re-
wizował ^{mu} dostarczał sobie danych na których się opierał, a co-
gdyż nie takiego, czemu by mógł zapomnieć na własne
ko polegając pryncipi. Byłem więc słabym zaprawcą, ale
ko pomocnikiem p. Michala w tym na szkodzie. Pierwszy ze-
różniemu jego moja rola jest przepiękny. - Najlepszym za-
dowodem, że p. Michal nie sądził, aby praca jego odnowi-
dała ^{potrzebam} całego wymaganiem czasu, jest to, że ja ablał p.
sac deuteronomu i analityczny dzieła Adama. Tem
upomniat on tegoż dzieła to wydania Broszury, aby
to za rzecz konieczną uważał, o czym Drozgo Pana
zarządził moją, a wszelką odpowiedzialność za to zarządził
wreszcie p. Zarządkom na siebie bierzemy.

2. Lidu Drozgo Pana widzieli, że rzeczy mają się lepiej,
my my i p. Michal sądzili. Porównaliśmy sobie ni-
p. że Broszura jego zawierała krytykę zastrzeżeń i
nie naszej książki przyniesi. Ta nadzieja, a raczej
obek decyzji Stia Adama i Drozgo Pana, które d-

17
na to dostateczna, dla p. Michała, żeby się w
niczem zohadzić nieopierał, ani też sprzeciwiał. Co się dyktu
francuskiego języka, p. Michał w liście, języka dawał ręk
wism, żeby do poprawy poennemu francusowi, który jednako,
nabędzie oznajamiany ze stanem naszego kraju, jego dajności
i potrzebami, niemógł dokładnie tego dopełnić, chociaż się ko
wism, żeby zmieniwszy frazes, nie zmienił myśli. p. Michał
nie wątpił, że język jego musi ulec korekcie, - nieś więc tak o
litu, żeby przy wydaniu Rozprawy najprzód naj nie stanowił przy
sławy. Prosiłby on korektora widzieć tekst swój nieważ
szanym co do głównej myśli i jej rozwoju, a uzupełnionym
tylko przypiskami Drojnego Pana. Jednako, gdyby to miło
ofiar pisma ostabić, zmiany zaś w samym tekście zachowa
łyby, że i potrzebne może, w takim razie i tu zamierzamy do
języka Pana, że się p. Michał takiej nawet zmiany opierał
niechęć - trzeba mu ażeby to sprowadziło, że co dla celu
miałoby służyć celowi i miłośni własnej. Na jedna tylko rzecz
je pewność, że wargodzi, to jest, w jego piśmie miata se
znaleźć choć jedno myślenie antikatolickie. Ale tego oczywiście,
ani on, ani my obawiamy się nie mieć, tem bardziej, że
jedno słowko przesłusko i wiele innych, przesłusko i innych,

ani, li z kraju, p. niechaj wyjdzie, że jesi przesuda wysoła.
tem na świąt i wszelkie opóźnienie w tym względzie, prawdziwa,
przekazał mi sprawi. O jedno tylko w jego imieniu imię
dono prasił, to żeby dlań adw. została stasowana licza czem
na pławy. Miał on nadzieję, że takowe zastawa mi przesta-
na nie pnie p. chodulewskiego, lub pnie nas; ale gdy ani ję-
d, ni no, ani drugie nastąpił kraj niemoż, postaram się dać
także znać Drągu Panu z Warszawy, jako droga najpewniej
ustawieć^{to} będzie można.

niechaj i nie wątpię, że gdybym miał szerokie oglądać aschicic do.
wypręgu tego mego Pana pnie, pars dui przynajmniej, znalazłabym
i w się wiele, wiele rzeczy do rozmazania i wstąpić, nie tylko natwier.
lami szę, ale nawet samą broszurę doznaję. Ale kiedy się Pan
nie Bogu podobato adw. mi tego szerzicia - niechaj się spełni Jego
w, w Twiste wola.

były których nie prośba, żeby Drągi Pan wyprę nas, jemu wyprę
nie najgłębszy wstąpić za taskami stona, kłoni mi adw. i
nie razę, żeby wnięty w najgłębszy cześć i wstąpić, wnięty dla
wstąpić do końca życia mego zachowam, i to woli mi kłoni
wstąpić, z utwierdzonego obowiązuje powołania utrzymywania z sobą adw. i
wyprę przynajmniej stanowców list Jego zachowam, jako

z najdroższych mi pamiętek, a chwile, w której go otrzyma-
łem, długo, długo pamiętać będę. Rudolf Młotkowski to mój
jacek, p. Maria Łalska, p. Józefka to są osoby, dla których
zdarzona choroba i przypadek, sącienci, a przede wszystkim
nieś może być miłą przeszłości ramieniem z Drogim. Bardzo kilka
kilkę myśli przypominają. A teraz polecam pa. Wł. Łalska,
młodym, jako wstąpienie i przypisanie ~~pa~~ sercem całym z

Władysław Rudnicki

Ża pars tygodni wrócimy jui do kraju. Wierzę, że
długo Drogi Łan zastanowił się nadem pisanem do mnie,
by jednako wynikła tego, która, zatarani na wszelki wyp
nasz adres:

M^r Straszynski - à Dresde - An der Elbe - v.

Ala wręczenia L. Podziękuję.

Pod tym adresem wszelkie listy, przed upłynieniem roku
i pół tygodni do nas pisane, dojdą, nas narażenie.

8^o Sept. 1860. z Drezna.

Przyjechawszy do Drezna, najpierwsiem staraniem naszym było
dowiedzieć się na pewno, czy nie ma listu od Łaskawego Pana Dobra-
dzieja. Nie znaleźliśmy żadnego. Porwalamy tedy ^{sobie} wussić, że nie ma
już żadnych przeszkód do wyjścia na świat Broszury p. Michała; a
ponieważ takowe Łaskawy Pan Dobrodziej najpewniej usunął raczył,
przeto i we własnym i w p. Michała imieniu, najszczerze dzięki
Mu za to składamy. Iż powrócie do kraju, ja na kilka miesięcy po-
zostanę w Warszawie; ale p. Zygmunt za dni kilkanaście obejrzy
się z p. Michałem, a zdawczy mu sprawę z listów, które oba mi-
liśmy zaszczyt pisać do Łaskawego. Dziękuję Pana Dobrodzieja, aby
ma adu niekiedy własnoręczne pismo, zatwierdzające wszystko bez-
warunkowo, cokolwiek Łaskawy Pan i X. Adam, również z koresponden-
cją i przyszłymi pracami jego zorientują, oraz przyjęcie wszystkiego, cokol-
wiek postanowił zechce. Iż pismo postaram się przy pierwszej koo-
ronacji, pewnie zgozności przestai Mu w jak najprędzyszym czasie.
Porwalamy tedy sobie, powtarzam, uważać wyjście z druku Broszury za
rzecz pewną i jakby dokonaną. a polegając na dobroci Łaskawego
Pana, ośmielam się zanieść do niego jeszcze jedną prośbę w imieniu
kilku młodych Ziomków Jego, młodszych szkolnych i uniwersy-
teckich kolegów. a mianowicie, aby powysięciu Broszury, Łaskawy

Pan raczył im przysłać parę exemplary takowej do Heidelbergu,
adresem: Włodzimierz Hilowicz - Etudiant à l'Université - Fri-
richsstrasse - N° 12. Co by się za to należało, z największą przyjem-
nością, a raczej z największą wdziecznością adreksa, ani doświadczyć, a o-
raz dźwonić im przystąpić niezapomniać. Jest to młodziś, co zastęgu-
nato, aby Drągi Pan im prośbie odmówić nie raczył. Jest to młodziś,
ra pojmując obowiązki dobrego palaka, która wszystkie swe dźwinię-
sity wytrwa w pracy nato, aby w dani chwili być w stanie prawdzi-
korzystać przyniesić ożywić i mam w bógu nadzieję, że niezawodnie ja-
niem. Pośród nich Hilowicz, którego adres paterystem wyżej, najpi-
trzymać miejsce, tak pod względem prawdziwego patriotyzmu, jako li-
ności, pracy, ukosztowania i nauki. Rodem z Wotynia, ad dźwinię-
jeszcze starać się pomać szczegółnie historyę kraju, skończył za-
dnie kurs prawa w Wiedniu, a dziś oddał się naukom politycznym, w-
rych bezwzględnie znacznie zrobi postępy, a takich ludzi wfaśnie naj-
nam braknie. Od dźwinięstwa sierota, sam się kochać, sam po-
owa potrzeba wyrażona w mowie polskiej na popisie publicznym do
Batiniolskiej i istnieć, jeśli mu Pan Bóg dopomoże, wyjdzie on mu-
kiedyś na nieposledniego meza stanu. Był już na Uniwersytecie
Kijowie, atozony był porocznym catę tamczuń młodziś szau-
i wpływ arcyzbawienny wywierał na niego. Długo czas różnili się

z sobą w przekonaniach, a op. Michalski niejednokrotnie zawiadał z sobą
toczyliśmy walkę, ale pomimo to wszystko, ja, równie jak inni, ze
wszystkimi kolegami moimi, najwiecej dlai czutem szacunku. Nie wątpię, że
dokładna wiadomość o stanie ^{moralnym} Uniwersytetu Kijawskiego, który w prawi-
nych naszych zwyczajach, posiada takie misye swego rodzaju, pewna już
nie odegrał i jeszcze odegrać może, który zresztą jest jedynym czysto-
polskim Uniwersytetem pod rządem moskiewskim, musiałaby interesować
Łaskawego Pana i innych ziomków, którzy w emigracji naszej najpierw-
szym mają miejsce. Tym czasem, a ile wiem, wiadomości jakie o tej szkole
naszej do tychczas do baryki dochodziły, bardzo mało miały się z praw-
dą. Miałem preto zamiar osobiście wyjaśnić Panom niektóre rzeczy i
rady Jaki dla spłkologów niegodzi, a dziś i zawozi braci, zasignoi. Ale
kiedy los niefortunny nieformalnie mi tego dokonał w tym roku, a mis-
tam się zalecił Łaskawemu i Drogiemu Panu Milowiczowi, jako cztowila,
który, wrzecz potrzeby, wszystko jak najdokładniej objaśnić jest w stanie.
Wypowiadaniach jego, usłyszał by Łaskawy Pan parę kondemnatów na
mnie, ale to mi nie wstrzymuje od powiedzenia prawdy, tem bardziej, że
mi sumienie nie wybacza, abym zezby wali kłodził. Chwila, w której
by poznał osobiście Drogiego Pana, byłaby prawdziwym szczęściem dla
niego; za parę tygodni, a może później, będzie on w Paryżu, a ja osmie-
litem się ^{tym czasem} upewnić go, że Drogi Pan za złe mu nie wzięnie, jeśli i kusis
zaprezentuje i kilka chwil czasu zabierze; ale to dobrai Drogiego Pana

intoducea - vyborne etc and go
mujie rustozem ^{ry} Tatarski i Vas
ty skaziti a Charyni a pa
Atomige Atomige - Ks. ad
ma syan jedyvke - - Dami
Atomiched. jst bndw - Ks. Ks.
linim - i p. Jan Ks. how do
jst asey skatoldum - Cypri
mynogtlyi is bndw ro bany
2 Krydem Alexandren jst
wiedim i p. Jan Go aly
rapiae jst napozdij jst
swygy syanwy p. Ks. Ks.
proszu i sadu aly p. Ks.
Chwate edumy syan p.
Ks. Ks. Ks. Ks. - Ks. Ks.
p. Ks. Ks. Ks. Ks. Ks.
wile wptyni na postow

panstwa Rzeczypospolitej. - To co
Pani Dabrowskiej pisać po-
winnam, musi o to obycie napisac
ale tej dadek i se uwazaj
Krony, ze o ile wam pan
Kochanowski, a wam go
howdowa, bywa on w stawi
Czy i nie musi jak najluzniej
wyuzyc i tak z obywateli
Jest namy sluz jak z potowizny
zawin sa fawia; on co
tak jest wamy powiadami
ze wamy swiatla, wrochotow
wam i wam katolicie
jak najgorsze wamy, yst.

Od swiet tygodni jestam
Przyni - ciha ta sprawa
kolejna polska tygo wam

c. 1/2.

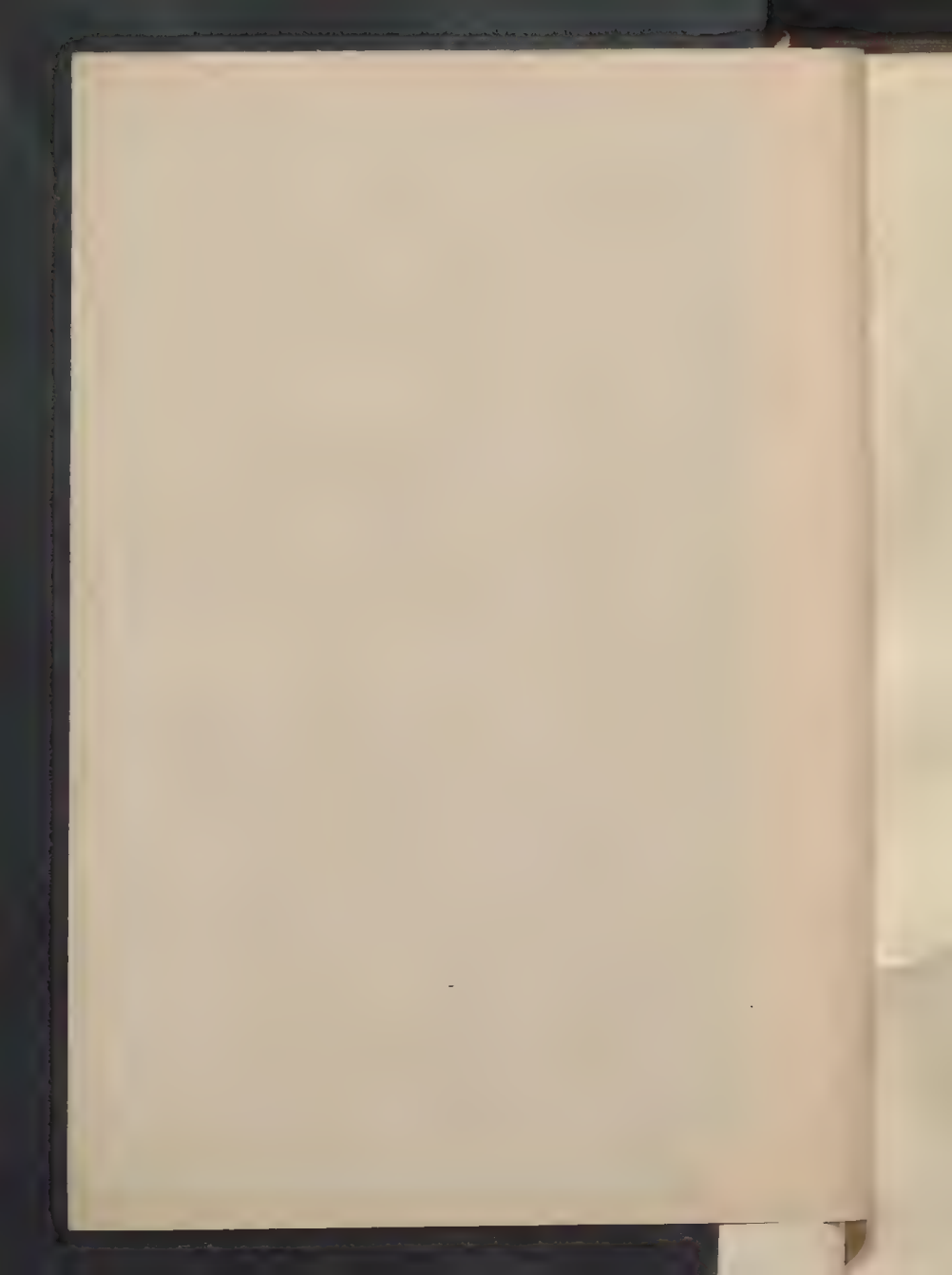
K. 186. 186

Dziękuję wiadomości o Drossie Bromidowej, mi są bardzo cenne,
 a; niecierpięciwosć mi ma uprosić, aby jak gorzej być mo-
 żej - szczególnie prosiłbym o go. 186.

proszę o oświadczenie

K. 186. 186

b. 186. 186.



TOWARZYSTWO

Paryż, d. 22^{go} Maja 1874 r.

12

PODATKOWE

INSTYTUCJA PAPI I CHLEBA

Laskany Panie Bracie,

Celem ostatniego przyjęcia i podpisania
statutu Instytucji Papi i Chleba, Bracia Naszy
zgodzili się na Niedzielną, dnia 31^{go} Maja, o godzinie
2^{go} po południu, w Lokalu Biblioteki Polskiej, walne
zebranie, na które składowego Pana niniejszym
zapraszam.

Zatem Pan Bracie de Tachungo,
przyjmuje egzemplarz projektu do Statutu,
którego Bracia pierwsi nie byli od-
brali przed naszym ostatnim zebraniem. Laskany
statut, i syn Bracia de Tachungo dostany go Pan.
Panie dostaje egzemplarz projektu zmian nullo-
rych artykułów i porządek w głąbku nauki
i rozporządzenia.

Laskany Pan Bracia
serdecznie
Władysław



TOWARZYSTWO

Paryż, d. 3^{ty} Listopada 1847.

PODATKOWE

INSTYTUCJA SZCZĘŚLIWOSTWA

Laskawy Panie Prezencie,

Wydział Administracji "Towarzystwa"
Podatkowego na posiedzeniu z dnia 17^{go} b. m. uchwalił
zwolnić ogólnie zebranie P. S. na dzień 15^{ty} Listopada
o godzinie 2^{ej} po południu do lokalnej Biblioteki
"Polskiej". Dnia 1^{go} d'Orléans, 6. wydział nasz Między-
rzecz na kwiecie dnia 1^{go} do legacji lokalnej o godzinie
1^{ej} po południu.

O dniu d'Orléans 1^{go} Laskawemu Panu
Prezencie, nasz zaszczyt powołanie z głównym
stanowiskiem i wydziałem, rozważaniem

Wierzyłem

C
pe
ce
pr
So
je
su
Se
oc

Łęczyca, dnia 30^{ty} Marca 1871^{ro}.

2. rzut dołu w 1st He

Łaskany Sowie, Sred deowna miomni
 pisatku do naczego miedego rodoku Godymici-
 cia, przedstawiajcie mu, jakie maon widoki i
 przyciaie wspomaganie go. Po kiccie konnego
 Sowa, wujk jerna wistoych slaw i dloir
 jerna wistoy godowin, oicy ow nujt nie gowin
 szych shadpis i nie potacniat ter zowem tak
 siowitoy i opichniowch rat kasski, jekid kroat
 od Sowa. Niv nujt ter do naczego robowinyon,
 kic repuniam Sowa, ie naczego nio ruidbom,
 oicy kic dloir dle naczego jek nio shadwinyjey resitk.

Wierz Panu Sowie i docij R. Sowa
 kicj ok mait, dloir nio niojiny, repuniam
 godyjey nio nio i wistoyjey pociamio

Przyjęty

K
TOWARZYSTWO

Paryż, d. 29^{te} Kwieśnia 1871^{r.}

PODATKOWE

INSTITUCJA SZCZĘŚLIWOSTY

Laskawy Panie,

W myśli 18^{te} Artykułu Statutu i rozstrzygnięć niektórych ważniejszych spraw Stowarzyszenia dotychczas, Wydział Administracyjny zwraca się do Państwa z prośbą o wyrażenie Rady Instytucji Szczęśliwości na dzień 9^{ty} Maja, o godzinie 2^{ej} popołudniu, do rozpatrzenia i uchwalenia Bilansu Polonii, na które Laskawego Pana zaproszają niniejszym, poczynając z głębszymi omówieniami i wyjaśnieniami przewidzianymi

Pozdrowienie

TO
POD
Jnsivv

TOWARZYSTWO
PODATKOWE

INSTYTUCJA SZCZĘŚLIWOSTY

21
Paryż, d. 21^{ty} stycznia 1878 r.

L. i. m. Louis i. m. H.

Laskany Panie Stanisławie,

Składowanie radość wymaganiem ustawy,
oraz do przedstawienia Radzie Instytucji i
Chłopa spracowania w roku upływnego, Wydział
Administracyjny, proponuje ogólnie ubranie Rady
na dzień 3^{ty} Lutego w rękawce lokalne i o wszystkich
głosach - o 2^{ty} po podaniu. Jeśli Pan Stanisław
termin ten i chwila, to proszę o stoisko odpo-
wiedzi a ja i jego i o natychmiast rozestawienie
zaproszenie na posiedzenie, na jakie dzień nie przed-
stawia, rozestawienie. Entente Rady Projekt
Spracowania do przegłoszenia.

Z głośno spracowania i ogólnie podaniem

W. H. H.

Paryż, d. 2^{go} / kwietnia 1878 r.

PODATKOWE



INSTYTUCJA SZCZĘŚCIA I CHLEBA



Łaskawy Panie Prezeso,

Jeżeli dla wygnienia radość i wygnanie (Wzrost)
 i dla zatańczenia niektórych spraw Instytucji
 i dla wygnania administracyjnej pomocy
 zebrania ogólne Rady na Niedziele 5^{tego} Maja o
 2^{go} po południu. Jeżeli Pan Prezes proponuje
 to zatańczenie, wówczas do Czerwonej Rady
 i dla Pana Prezesa przygotuje urzędki dziennicy.

Łaskawie szanowni i wygnani
 powiać
 Łaskawego Pana Prezesa

Stęga uniały

Stęga uniały

Delia

Br

i bo

San

boi

R

Saryi, d. 87 grudnia 1878 r.

2. rue St Louis mal'le

Laskawy Panie,

Dawna znajoma Pańska, panna

Feligia Płocka (siostra pani Konstantowij
 Branickiej) jest w Saryi na parę miesięcy
 i bardzo pragnęłaby zobaczyć się z Laskawym
 Panem. Nie śmie wybrnąć się do Villeneuve,
 bojąc się sprawnie' Panu subiekta; uprosiła
 mnie prosto, ażeby w domostwo Pańskie jej tutaj
 byłusieńka i ma nadzieję, że może Państwu dać
 któregoś dnia w Saryi, uchwycić Laskawie
 ją o dać widzieć. Miłkoś ma w swię' siostry,
 22. rue de Senthievre, codziennie od 12⁴

do 2^{ty} po południu, moim jaż raz
z pewnością.

Spełniony potwornie plany Selaz
konstant w sposobności, aby Łaskawo
dane jednostki zapewnienie mić cze-
głęboki

uniomy tego

Puszyko

TOWARZYSTWO

Paryz, d. 18^{go} Grudnia 1878r.

PODATKOWE

INSTYTUCJA PĘCI I CHLEBA

Laskawy Panie Siostrze,

Do naradum się z (ministratem) stało
na tem, iż posiedzenie Rady odbyć się w mieście
17^{go} Grudnia w zwykłym lokalu i o zwykłej godzinie.

Sprawa to posiedzenie odbywać się ma głównie
z tym celu, aby urozniżyć zadanie wymagające
i nie użycia siły na porządku dziennym, nie
dla tego nie należy sobie kłócić spraw na nie,
jeżeli to ma być potańczone z jakichś niedogodności.

Z głębokim szacunkiem i wysocej powściągnięciem

Laskawego Pana Siostrze

Stępa

Przepraszam

TO
POO
JNSTY

TOWARZYSTWO

PODATKOWE

INSTYTUCJA SZCZĘŚLIWA

Paryż, d. 9^{ty} Lutego 1879 r.

2. rue St Louis en l'Île

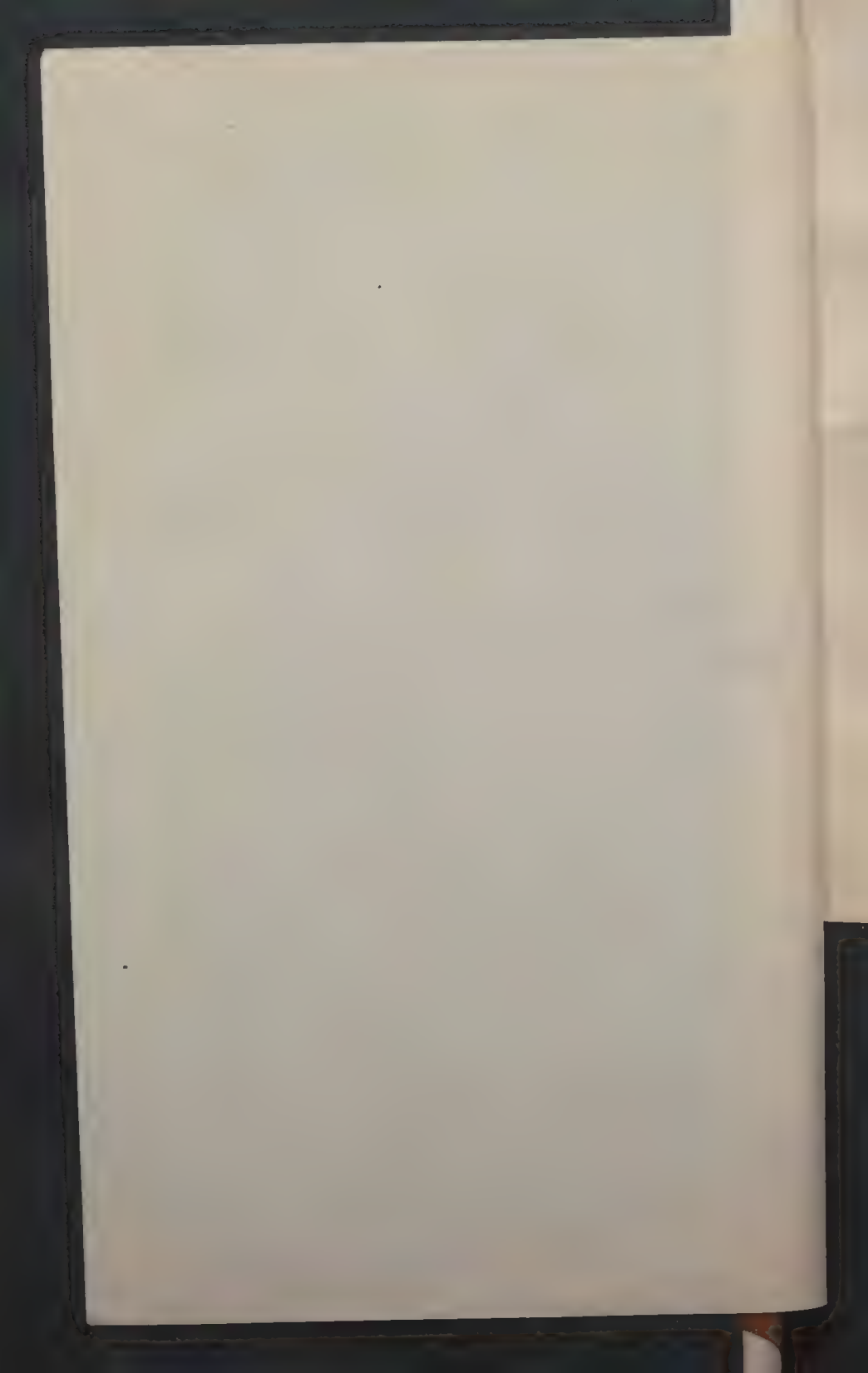
Łaskawy Panie Prezesie,

Korzystając z udzielonego nam zinglę's powoła-
nia S. Bractwa, postawiliśmy w Wydziale Admni-
stracyjnym utraci' ogólna Rada Instytucji Pci i
Kluba w Niciach 1676 m. o zwykłej gorzności (22%)
w zwykłych lokalach, celami odległa posiedzenia, na
którego porządku dnia naszego jest: Sprawa edycji
z roku 1878 i ustanowienia budżetu na rok 1879.

Ta sama para obywateli nam dała o bractwie egempla-
rze projektu Sprawozdania, które po prostu rozprawi
Citoniem Rady dla prajmowania.

4 nasini, w zdaniu powołał S. Bractwa
projekt do Rady i przewidziany nasini utraci'
taka zapewnienia nę cię gębsziny i zwykłego powoła-

Ch. J. J. J.



Paryż, d. 27 Lipca 1880 r.

PODATKOWE

INSTYTUCJA SZCZĘŚLIWOSTY

Laskany Panie Bracie.

Hydriał Administracyjny Instytutu wyznaczył
 posiedzenie d. 15 b. m. na ogólne posiedzenie
 Rady, a to w celu przedstawienia i przyjęcia Sprawozdania
 z roku 1879 r. Ponieważ Pan Bracie nie może
 porzucić Hydriałowi prawo zwolnienia posiedzenia
 Rady, do czasu kiedy Pan Bracie nie wyrazi
 posiedzenie ma być odbyć jak zwykle w Bibliotece Polskiej
 o godzinie 24 po południu.

W nadziei, że zdanie powoła Pan Bracie
 przybyć dla przewodniczenia Radzie, proszę
 z głębokim szacunkiem

winnym Sługę

Pierwszy

Łącznie Sprawozdania (roczniki) przesyła Pan
 Bracie jednocześnie z tym listem.

PO

JHS

TOWARZYSTWO
PODATKOWE

INSTYTUCJA SZCZĘŚLIWA

Paryż, d. 14⁷ Listopada 1880 r.

2. rue St Louis en l'Île

Laskany Panie Prezisie,

Obchód 50 letniej rocznicy Listopadowego
Powstania poruszał umysły nie tylko na emigracji,
ale i w kraju. O ile to wszystko wytyka w uczucia
patriotyzmu, należy to uszanować, a rozróżnieniem
przyglądam się tym objawom czystego uczucia polskiego.
Tęsam się w niemni cęta dwóra i żal mi tylko, że ob-
chodzenie tej pamiątki narodziło na obudzenie naszego
czcigodnego Preza. Obok przewodniczenia zebra-
niu w Towarzystwie Historyczno-Literackim, którymy
na jego przewodnictwo na obudzenie, który tego dnia
ma jako zgromadzić zgromadzić stędnym towarzy-
stwem, aże na nim przegadamy umierać
tego wszystkiego, żeby mogło nasieć cęta politycznej
manifestacji i cęta religijnej mu nadaje charakter

werty czysto braterskiej, nie potrafiącej obejść się bez
promówienia drogiego wszystkim Prusowi, który
tylko nakłada uroczyście obchodowi zapamię. No
miał trudów Prusowi, odbierany z obchodem tu po
w domu: oczywiście, że o wystaniu delegacji
Ceci i Chłeta nie może być mowy. Wskazanie. Inny
nasza powinność polegać się, w jakichkolwiek opo
obchodem, a zdaniem Laskowicza i wszystkich
Za, co ten, z którym o tym mówiliśmy, nie mogli
oddać większej roli Braciom - Lewowianom,
przechodząc im trochę współczucia, od nas
origoinalnego Prusowi. Czy Pan Prus po
to zapamiętanie? Czy nie utrudnia Laskow
Prusowi? W każdym razie przystaw tu w
aktów pamięci z nagłowieniem. Z dykcji, a

Paś Piers co ośdri za dōbr i uśaśinā.

Raci Łaskawy Paśi! Piersi, przysjōr zapierśinā
mij cxi gładziej, z tōra sō piers

Jego wiernym! Stęga.

Wesłyko

TOWARZYSTWO
PODATKOWE

INSTYTUCJA SZCZCI I CHLEBA

Paryż, d. 17 Listopada 1880 r.
2, rue St Louis en l'Île

Laskawy Pani Prezesie!

Ani Towarzystwo Historyczno-Literackie,
ani urządzający nasz skromny obiad, nie obawia-
ją się zawołać. Nieobecność Prezesa mogłaby
jedynie być zawodem, a czy to Chodkiewicz, czy
Krokoliniek bądź inny chętnie, odczyta przemówienie
Prezesa, jeśli tego rajdzie potrzeba.

Na propozycję telegramu do Krakowa i
Lwowa gotowi są wszyscy. Piszę dziś o tem
do P^{ra} Młockiego.

Mówiliśmy z Księciem Władysławem
o skrupulach Pana Prezesa co do przemowy
należącej do A. L^{ite} Towarzystwa. Księstwo

osiwiadcza, że byłoby Preres był
nim, to o reszcie nie troszczyć się. Wca-
mnie nie chodzi o przedstąpienie posiedze-
nia lub zapewnienie go posłannemu, odczyta-
najbliższe przemówienie Preresa bez
żadnych prawdziwa uroda dla zgromadzenia
a gdyby ono miało być i dłużej podług
Pana Preresa, to nam wszystkim nę-
cie byłoby krótkim.

Z prawdziwą a głęboką cześcią

Łaskawego Pana Preresa

uważaj stęga

Raffy

INSTYTUCYA

CZCI I CHLEBA

Lustawy Panie Prezesie!

Mam sobie za powinność donieść Panu
Prezesowi, że w przyszłą Niedzielę, 12^{ty} b.m.
odbędzie się posiedzenie Rady Instytucyi Czi i
Chleba. Jakkolwiek, w skutek własnego życzenia
Pana Prezesa, nie możemy liczyć na jego stałe
uczestnictwo w naszych naradach, donosząc Mu
jednak o każdej czynności Instytucyi, czynimy
radość naszemu obowiązкови względem Honorowego
Prezesa, a może też kiedyś dostąpimy szczęścia,
że któreś z posiedzeń Sra. obecnością nasroczy.

Z najgłębszą czią

Lustawego Pana Prezesa

mierny i uniozny służący
Ruflyto

msied

TOWARZYSTWO

PODATKOWE

INSTYTUCJA CZCI I CHLEBA

Paryż, d. 12^{go} Grudnia 1882r.

Laskawy Panie Prezesie.

Ostatnie posiedzenie tego roczne Instytucji odbyło się w przyszłą niedzielę, 12 b.m. Nie mamy nadziei widzieć na nim Pana Prezesa, ostra pora roku nie sprzyja podróży ze wsi, a zresztą nie mamy winnego na porządku dziennym. Głównym a pociesającym przedmiotem narad naszych będzie rozdanie 6000 fr. przysługujących przez Wydział Krajowy na wsparcie dla wdów z 1881 roku.

Pracę Laskawy Panie Prezie przyjać zapewnienie miłej i
najgłębszej serdecznej przywitalności

wierny sługa

Pustkalo



R

2

9
7m

R

32

Najczcigodniejszemu

Panu Bohdanowi

w dzień Jego imienin

najgorętsze życzenia zdrowia,
szczęścia i pomyślności

składa

peten czci i przyniżania

Sluga

7 Marca 1883 r.

Pusteyko

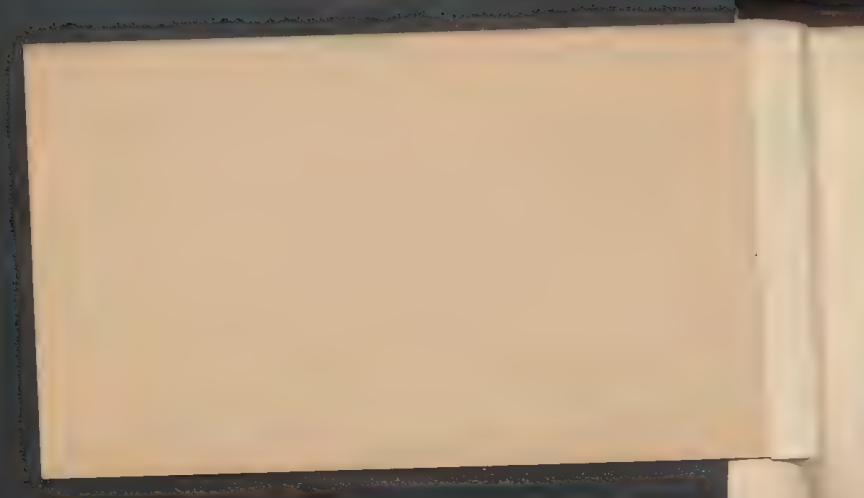


154
Najczcigodniejszemu Panu Bohdanowi

Z powinszowaniem imienin i
z najgorętszym życzeniem pomysłności
składa hołd szacunku i przywiązania

d. 19^{go} Marca 1884r.

Rustejko



38, rue de Berneril, 29 Czerwiec 1870.

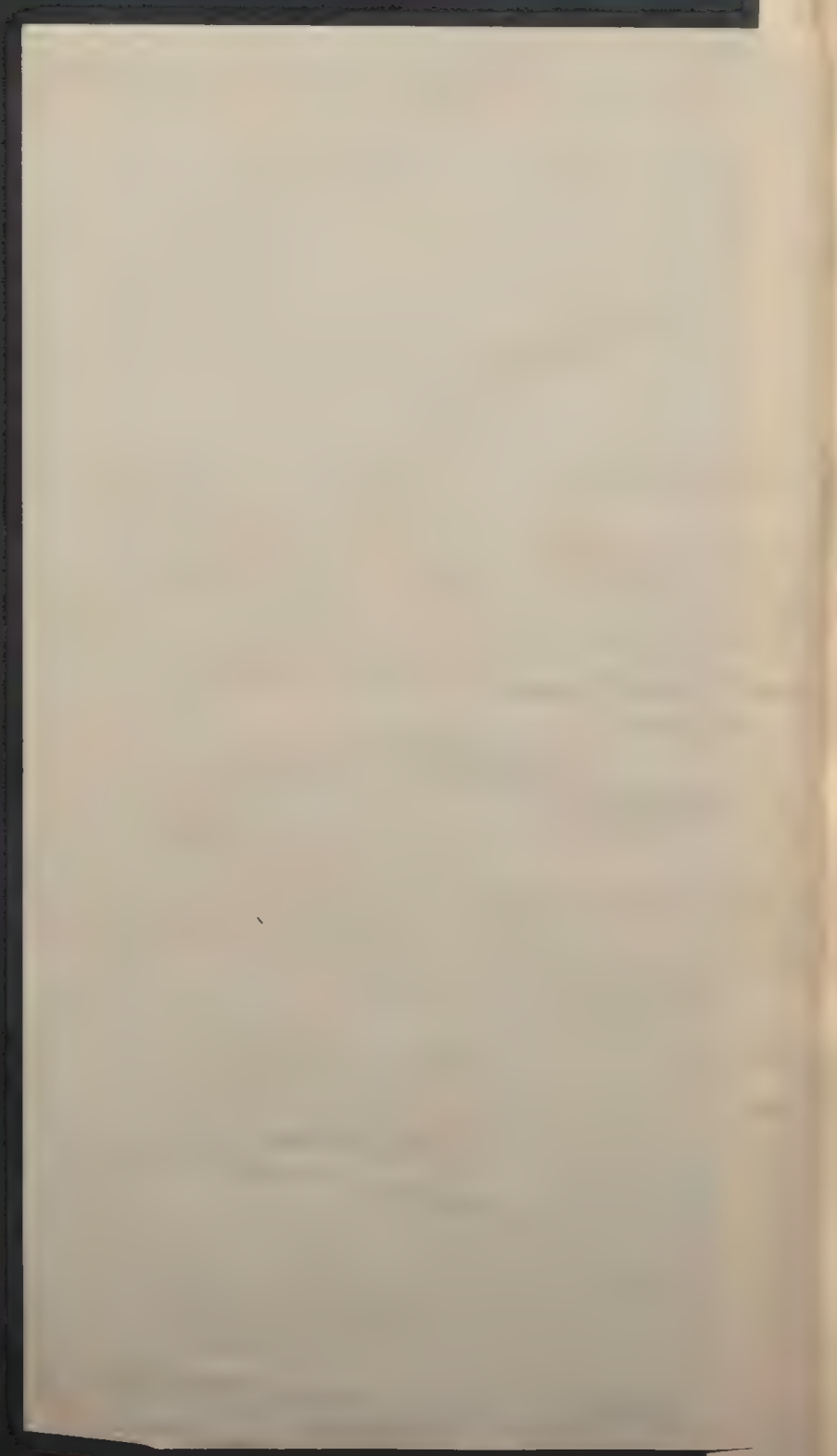
R

Szanowny Panie,

Zaproszenie na obiad dany Pa. Matejki,
przyzniesione ~~po~~ w Sobotę po mijan już
wyjściu do biura, odebrałem z powrotem
dopiero do domu - o 11^{ej} w nocy. Z tego
powodu nie mogłem być na obiedzie.

Nieswiadomości Paś do tej chwili twego,
Szanowny Panie, adresu, który - jak
myślałem - miał być zmieniony, nie
mi zaledwie dozwala wytłumaczyć moją
nieobecność i podziękować za zaproszenie.

Pacz, Szanowny Panie, przyjaźni
szeregi wyraz mego najżybszego
pomajania
H. Roszycen



9 kwietnia 1870 (niedziela)

36

Kochany Panie Róże! —

Jestem w Krakowie — aby
się tu dostać, musiałem
Krajem przez Turyn i
Wenecję — Dopperze (Dziwne)
szła o Wąjnie, jestwierda:
jaż kłęk (daniec) przez
francuzów napastliwie mi
umieściem i przekazaniem,
a razem pomysłami moimi
planu osobiste do mojego
tu byłoby, bo jeśli prawdę
że Prusacy uprzedzają
wojny włoskom, w takim
razie spierają się z
prawotem, bo wkrótce
przejdą przez Włochy nawet
stać się mi niepozbędnym

Zastaleni tu Karola z czechy
stariego i polskiego Gustawow
z Ksawerym (Dzieli — M
to na ostatnie przesłanie
Bog nas tu zgromadził —
Zostaliśmy si, w ich domu
z Szymonem i p. naszym Kuch
Józefem i pokochałem go
serdecznie; dopytując si
on troskliwie o was; ja
w tej chwili na wyjeździe
do Warszawy z kąd za
dni kilka ma powrócić

Jestem tu jak w wosku
same proste wiadomości,
a coraz straszniejsze: (Dzieli)
twierdzą że linija armii franc
Tamara) i że weszli si
francuzi ku Metz; gdzie
jakoby nowa najcięższa bit
nie przyniosła zwycięstwa
niech ~~niech~~

Jutro pijany bolem, myśli mi
 się płacz; a Serce tak siemnie
 że nawet zapłakać mi się może —
 Bieda Tarkana Kuchany Paris
 Bohdan, Doniesi nam co
 się Dzieje na linii bojowej
 i co się Dzieje w paryżu,
 a na mstwie Ręga prosimy cię
 nie głęboko odpowiesz —

Pisane do Tomy, ale —
 niewiem czy list mój dojdzie,
 Chciej Tarkanin, przekaż jej
 niegłoszys. — do Tarkanin tu
 Karłowicz —

Karol już dawia cię
 najserdeczniej — Chciej przysłać
 najserdeczniej — Serdecznej, Braterskiej
 zapytania — pozdrowie
 razie (dawniej zamyślenie)
 Czekaj — S. Rutkowski

Proszę przysłać listu nie frankij

robie to umyelnia, car il y a
plus de chance qu'elle revienne
parviennne — Wrypi state
same odyduja

Oto jest moj adres

Madame la Baronne de Ta

par Venise, Vienne,
à Cracovie

Ulica Slawkowska, N° 276

pour remettre à M^r Théodore

(czujdny i Kochany Panie Bohdanie

Od dawna już zbieram się odwiedzić cię,
Kochany nasz Ukraiński Bohdanie - ale nie udało
jest rzeczą dla burlatki, którego wypada
co dzień z domu na francuszczyznę, bieżąc koni-
cznoscą, przedsiębrać podróż, po za granicami
swojej gubernii.

Wszakże, bądź co bądź, chciałem Konieczni-
Kochany Panie Bohdanie, być u ciebie na
chwilkę w wigilię nowego roku, z rana; gdzie
po południu miałem zamiar odwiedzić różnych
Jusefostwa Galszowskich, których bardzo kocham.
Ale widac że wrzekło mię jakieś nie dobre
oko, bo w noc z środy na czwartek,
Dostałem zapalenie błony płucowej, które
potwierdził stanowcze veto, przeciw wszelkiemu
mojemu uszaciowemu przedsięwzięciom.

Estkubaj, wracając mię natychmiast ogromny
werykatoróg i rozczepnął tak despotycznie
pensowanie w mojej chacie, że stary Kozak
rad nie rad, musi siedzieć cicho w Kozie, jak
mate chłopic - i ani mru mru ... bo me
grozi Druga werykatoróg.

Niebezpieczeństwo minęło już, Dziśki Boże -
a ból w boku ustal zupełnie - ale bądź

musiał przeżyć jeszcze dni kilka - w roli aniś
małolatniogo, któremu powiedziano: „Sędy tyetny wie
ta ne szastaj sia”

C'est donc le cas, ou jamais, jak mówią, że
francuzi wrzucił pismo do rzeki. Sę ci wiś, że
i szanowny panie Bohdanie, od nas służa. Ja, po
cne iżeremia na rok nowy: oby Bóg wszedł. Sam
miał cię zawsze w swojej piścecie; i nie przestawia
obdarzać cię czczeniem i wrotem i wszelkimi rado
- i abys stanał jeszcze w pierwszej parze do f. Jak
na weselu twój prawnośki - ma cię rozumować
nie na obcej ale na naszej ziemi -

Wierzę, wierzę głęboko, że pomimo spodu tytułu
który woz to szeregów bieli nam głowę, porajmowski
trosk duchowych i dojm cieleśnych, nie jeden
tubacz polskich, dożyje chwili oswobodzenia. W
nie będzie to może - od rany, polska od morza - dni.
morza, improwizacja - rozciągłości swych granic
ale będzie to polska nowa, której restaurator
i opiekunem będzie Bóg.

Tymczasem cięsko nam i smutno u
zbatarziatej Lutcy; wszak to już ni
posciewa i sympatyczne miasteczko jakim
paryżem przed 30^{tem} laty. „Hej, hej”
sego butu”, ale miniją o to!... Żle czy
na świecie - Ciżra lub burza - Kiedy Bóg
nas na straży starych polskich standardów
choćby z bólu ^{sieroctwa} krwawo cię nam serce,
stać na miejscu silnie i dzielnie - Sę
niż zielone stopy Chrobrego, bo z nich mi

w roli ani śladu - a Kady z polskich wygnanców
tych wie z Kad i dokad idzie, zostawi po
sie, jak Koral' Kolumba wieczny ślad, który
kiedyś ku ziemi obiecanej przysła polski potwór
wielki.

Ja, prawię sobie ciągle w duchu i piśmie a
samotność jak dla mnie podwójnym dobrem.
Wzrostam i nie moram i strażę od ósłego wierzenia
kiedyś zadowolonych z siebie -

Jako Ukrainiec, ratuję w tym liście na
rozmowę dla ciebie podarek Kochany Panie
Kłanie, kilka zwrotek napisanych nie dawno
srod tytułem: „Majowy wschód słońca, na
północnym Stępie”

Skoro prawię, iż zupełnie zdrowym i krep-
kim, pospiesz uciec od osobliwych tważy, zain-
teresuj się -

Chciej przyjąć, Kochany Panie. Proszę
mojej ości i najserdeczniejszych

Pruckowski

Otrzymałem nie dawno list od
Karola Taube w którym przedstawia
ciś on najserdeczniej

2^{go} Styчня 89^{go} Wiceprez
87 rue Cardinat, aux Batignolles

Wszystko bardzo miłe
ten list wykona, ale najtaż zwraca
i był głębszy, nie powadziłem

przebiega niecierpliwie. Wtężyć nie potrafię
nie sam. I siła bardi nie pakuje

Die nam uosum is mit Hanc. Wan
 pnyicam. wir wiryke ab. Gado. id.
 i. ges. rostargineum. wir pnyicam.
 jedpice dedykaryz - Nagranis, in
 uosum. a. hunc. pnyicam.
 uosum. hanc. pnyicam.

Stanowny i Kochany Panie Bohdani

Pociadam Dobiedę do Villepreux
stara cię uscisnąć i dziękować osobliwie
zapewniając cię na rok nowy -
i tak nieprzewidywane przeszkody mi
sprawiały mi Burzysław i dwóch
dni niedzielnego które minęły,
a w ciągu tygodnia tak jaktem
tragedy. moja codzienna
pranierzywa, że niemał nawet
godziny wolnej - To ci więc
Stanowny i Kochany Panie Bohdani
zapewniając cię listownie..
Nie upraszam cię na papierze,
bo niechcielibyśmy stwarzać uczucia

ali se (v) 2 gl. bi. Lona pomeni
 janten se jo sode tvoj: Lona
 Lona moja tvoj, sodej: Lona
 mojit i. p. Lona se tvoj: p.

Chicci praxia. I am very
pleased to hear of your
success in your studies.
I hope you will continue to
improve.

Leider bei Abwesen.

19 *Styria* 1874.

avis - 87 rue Cardinal

aus Bätzingweiler.

(10) Do wielkiej prośbie Stanisławowi
Bogdanowi — Czy nie mógłby
iść na rzece między Kilką z. w.
z łowców i rybami przesyłać,
Warszawskiego Dziennika, Bo
kierowego jestem Korespondentem

Jest to ~~istotnie~~ pierwsze i ostatnie
wzrostle Robiło, i jedno po prostu
półwieku (o wiek: Kraszewski i tenar
kolejny).

(złoty wiek) Olszyna, Kłosa
z Bardu Licyne (na wycieczki
i innych (niedługo) będą Bardu i spójnią
spotkać się z piśmiem narodowego
Bardu, Kłosa i drążyć się sercem.

Jest to być może to chęć
Tarkana Kochany (winn) Bohdan
przebiega mi (o) das teni; przed
koniec miserij, alym mogł
z wyprawą z moją Kraszewski.

Jest to -
Istota wyodrębniona przez -
przez natychmiast pod twym
adresem Numer Blusze w
Kłosa i Kłosa i Kłosa.

1. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 2. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 3. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 4. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 5. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 6. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 7. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 8. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 9. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*
 10. *Leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus* *leptocarpus*

[illegible]

Batignolles, 12 rue des Carrières.
26 lipca 1871.

Stanisławu Panu.

Sygnatariusz Eustachego, że Pan jest co
executorem testamentowym s. p. Tholickowskiego.
albowiem mi kilka razy niedoszłyk pismo wpo-
zapożyczonym roku, że mi się coś do niego należy,
ale obliczenie się z nim swoim zwyciężym się tylko
do jutra oddadę. Ponieważ zapewne pozostała
po nim rachunkowa księga, ta nas najbliżej jest
objaśnić. Są opowieści tego stworzone niektóre moje symp-
foty, jako to grammatyka Polskiej i Włoskiej, nie
w jego mi czytaniu, ale w magazynie natężyć
u niego. Gdyby te rzeczy chciał kilka razy zobaczyć,
mógłby mi, niech pozostać, bo mi się dane ra-
sem jako z nich sprzedać. Sprasza Stanisława
Pana, abyś był takam mi do mnie kiedy
ścisnąć mam się o to zgłosić. Zostaje zprawi-
wym szacunkiem

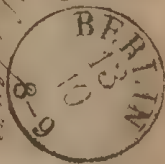
L. Rydwanowski

[illegible]

12. 2. 1881 - 44. 10. 1881 -
Friedrich.



Handwritten:
A. Schlegel
Hamburg
15. 1. 1871



Handwritten:
11

Handwritten:
11

101
Paryż 18. Sierpnia.
1861

Szanowny Panie.

Wierając na korzyść Kaktadu Sierst
we własnie album autografów wszystkich
anatomistów polskich, ufam iż Pan
Dobrodziej zechce przyczynić się do ozdoby
tego zbioru matym utworze swego pisma,
z dodaniem własnoręcznego podpisu.

Mito mi będzie kawieś z sobą, nowy
dowód tych wznie braterskich które
także, wszystkich członków rozrządzonej
Ojczyzny naszej.

Do końca tygodnia zabawię w Paryżu -
adres mój hôtel Lambert i le St. Louis
Paris - tam - można i po moim wyjeździe
wszelkie pisytki odesłać.

Album ten puszczony w bédnie w
loteryę w krótce, dla tego smiem
upraszać o prędkie pnestanie go
Pan Dobrodziej na rygi wrgłz dnia
moja prośba :

Z wysokim poważaniem

Jadwiga z Kamoy ska
Sapieryna

n

ine

p

oni

sku

t

Bair

mi

alb

Ch

Orse

Capit

moj

Dur

ma

by

h

12
Szanowny Panie.

Bardzo jestem wdzięczna, że przystane-
mi piękne wiersze, które będą ozdoba naszego
albumu.

Chętnie się przyczynię do Dobroczynnego
Dziela które Pan popiera. Nie mogę się
zapisać na roczne opłatę, ale składam u
mojej bratowej Generałowej Kamoyckiej, franków
dwieście dla oddania Panu. Upraszam aby
nazwisko moje nie było ogłoszone, siłą tego
było na nas nieprzyjemne kłopoty.

Życzę Panu wyraz wysokiego poważania

Ładwiga Sapieżyna

19
Sawowany Woskawsy Gubordzijsy

Obshchayem dnu' pramo Esh. Jwani: toby wnet
komunikatsy - Jest on wintercsie moim piary - Kon
mionuqz mi przyslat: natermych mi piniady. tak porke
iub ga potrubuqz, saule nily przedazy: nie wiem czy
to sie, da zrobi', xawpe jednal probowae' nieokhodni
chodni o 1000 lub 1500 piarskow - Ja klyd klygo tu bawiz
i nie wiem jak wredko dojechać sie odprawiedzi na porydy
mych siate do powrota do kraju; Chciabym porke
nam wyjabae' i jeliuierym skwasnem przypiciady. xaw
kacy - przeday ich zlad wyjazd - obshchayem sie zwin
i przyslat: i nacyierymy jest skwasnem klygo
Sawowany

11. 12. 1888.

Parcy. 34. i i d. Porthieu -

Wiatem do Eshackego znowu obshchayem o ogromnym
wshchayem jego obshchayem i dby sie niegodzi na
wshchayem jego - klygi wyprawiać sie kon
wshchayem i wshchayem dby wshchayem -



Wznowiony Pałac Zaklętych.

Przebrałem jemu od Eu. francuskiego kłosa orobitii w;
... i chętnie w to wchodzi, bo my mieli obiczaną bytosi
Ruska, "Głównego - kiedy mnie to przyjął i o-
mawiał, poety, prozy, i wierszy, kładąc na niego
... i samierzoną - Skazy na on si nie skłama-
radny, wadomosi. Już to był projekt wyjeżdżać stąd
to było P. Kopyński przez niego powstał, był, mni-
to moi i Pan przez to, i wyjechał, i schodził, parę stów
napisał - P. Kopyński opiewał go i wiersze na
na dwadzieści dni w Zaklętych - Pałacu nie szukamy
o nowy to boleściach białych J. Kucharskiego i
Polskiego i wierszy P. Kucharskiego a wiersze kłosa
poimie i wierszy jego mały P. Kucharski - Od
" Pothorskiego w mian podobno dopomaga w wy-
prawy jego i jego do Paryża dożył i długi adamy
siemiat - Takawemu słowu i przyjaźni i polcom
nie J. Kucharski,

5. 10. 1888

Paryż -

M. de Ponthieu -

by
a
h
a
i
e
e
.
a
p

52
Szanowny Panie Róhdański Dobrodzieju -

Ochrońmy się od kłopotów, w moim przystąpiu
odstąpiu: moim sercu jelić sińiawę zamyśla odnie
w swem dziele - w Godcinę po odjęciu kłopotów
być u gątkowadługo, moim zamyślać iść
niechcąc być iść do miast w Krasenii -
Wykierowaliśmy się do Tou larniebleau uszy my
ab podobać iść w ten rok mi być
ciężko. Przed wyjściem moim zostali mi
chciałbym mi przysłać szanownego Róhdański
i Seru iść iść i przysłać polski a tym
czasem Obcy Róhdański ustanowienie moim
przystąpiu - Zgromadzenie



Naszym, zwyciężył i Nim zwyciężył miłością, klęskami nieśli
sobie wzajemną pomoc w walkach i kłótniach naszych, i
wzajemnem bojowaniem za sobą spóźnie, wyzwalali miłośniczkę
nią bowiem nie ma miłszego Panu jak taka uprzejmość
braci ku sobie --

Cyżko w talii, potraceniu pracy narra mi uśda a "209" i
pobijostawie. Wzwanie, więc to weseł do serca, a mod' się za
i za pracę narra. Wzrytomy gwalt mielu, a uerimy od
naszego stroje która w talii potracie nie zawodzi. Tary i mi
preparamy nieotomne, - podory i czytość serca, wiarę i miłość.

Edward nietylko zdrowiey. Szkamny mi jednak o niego, ma-
byi bowiem choroba niebezpieczna. Tęta go. Kórakiewicz, ^zŁódź
nowski — aby uratować, wieny kto najprzyna lekarzem — ma
zapominać o nim. —

zapomnę o nim. —
Korpowicki ... i Kobi z W. Touchon po balach i
certach — bowiem tu jest o nim i Kieromin napisat. Paru
odpuść mi jego Lelwelim i Lafayetym i o Waryngton
mi niewspomnę. Modlinski go spotkał na Concert Music
i stał moja wiadomość o jego przybyciu. Nie wiem na co
i po co? Korabiewicz ubolewa że trochę zaważniał się
wiele wyjechał z Mniestem kuda potrzeba i rozrzucił
tak Mniestem zarad.

Taka abawimungu yari jasad.
 Renta fawina wiyar dawake da z lita Abiridinaa so
 karuwar haka juyar - fu wani mata - mata a mawaki so
 Jorfa senderni usabkai. odenni - nazaruni nam
 rigdy - farka Pana nancu z Wani

Tarka Pana naręzu z Wami

Pietro

isti
k, i
regu.
ose

logia
a Nam
Cana
i ma
line

me
f
- 1.

h
an
gion
kun
co
gju
emo

for
am

B. C. 1076

House.



à Strasbourg, ice des Belayeurs, 50.

10^o
Paryż, w wigilię Niepokalanej Paryż,
1836

Moje kochane Bogdanie, dziękujemy ci serdecznie
za Günthera. Bo jakkolwiek dla serca wystarcza
serce i to serce Jezusowe, jednak zapomnieć nie możemy
że mamy także opowiadawcami słowa Bożego, ~~do~~
~~ludzi po ludzku~~ gadać i że preto musimy nad tem
słowem dzień i noc rozpańdzić; — ba nawet, serce
i słowo, miłość i prawda pospół idą. — My tu
bardzo jesteśmy chciwi publikacyi niemieckich, nie
żeby i bez nich niemożna było kochać Pana Boga,
ale że musimy stać się wszystkim dla wszystkich, pro-
stymi dla prostych, nieukami dla nieuków, uronyni
dla uczonych; Gracis ac barbaris, stultis et sapien-
tibus debitor sum. — A potem słowa Bożego tak
wielki majestat i taka głębokość, że go nigdy dosta-
tecznie nie ufranjusz, ani wyrecypiesz; nieumiejętność
żali do nieuszanowania prowadzi. — Preto, ponieważś
przygotował Günthera do następnej natrętności, pro-
simy ciż dziś o dwa dzieła, to jest:

1° Günther's, Süd- und Nordlichter auf dem Horizonte der specu-
lativen Theologie &c. Wien. —

2° Möhler's, Symbolik, oder Darstellung der katholischen
und protestant. Glaubens-gegensätze &c. —

Pierwsze jest jeszcze ważniejsze od tego, którego przysłał, a drugie jest jedyne w swym rodzaju, i pierwsze z trzech dzieł na które Król pruski chciałby żeby można odpowiedzieć, również się po protestanta. — Jeżeli byś miał sposobność ^{sprowadzenia} ~~obrotu~~ dzieł takim, ~~sprowadzić~~, to sprowadź, które ci się spodoba i kiedy zechcesz. — Wprawdzie się naprzyknamy, ale jak widzisz, po połowach. —

Wierzę zapewne już, że Rettel przysłał ci i nam i żeśmy trefi w Seminarjum. Przed kilką dniami biskup najchętniej podjął się pisać za nami o dyspensy potrzebne do Rzymu, albowiem, na postawienie żądania, żadna z Polski nie przysłała odpowiedzi biskupa właściwego. — W miłości i spokojni oczekujemy jak nami Pan Bóg wzniesie. —

Z Adamem widzimy się dość często, ze Stefanem też, a z inną bracią wespół mieszkającą ich sary chcemy, codziennie bowiem do nas na mnie przychodzi. — Pisatemu ci iem bibliotekarz, a więc książek nie brakuje, posiadamy wszystkich prawie Ojców i inne skarby: — nie tak z czasem, który jest bardzo rozmierny, tracić go nie można, bo ^{go} nie do stracenia nie mamy, ale i to konyś. — Wszakże wystarcza. —

Pomnijmy na was w modlitwach naszych. Prośmy
zobopobnie ojca naszego abyśmy się wzajemili w tej mi-
łości spotęsnij, która nam zbawiciel tak zalecił: „Pa-
knieci poznają iście urznicie moi, jeżeli będziecie się
spotęsnie miłowali.” Jeżeli Kościół ma być zwyciężycie-
lem wryskiemu nieprzyjaciółmi swemi, to jmes miłość,
pryczynując się do zwycięstwa jego. Wzycimij sobie miłość
kanię w sercu Jerusowem i powiedimij z Piotrem: Dobrze
nam tu być. —

Praw Józef że cię Pan Bóg nawiedzi smutkiem.
Kwiedziatym ci, gdybyś tego już sobie był nie spa-
wiedziat, że to dobry znak. O jedno cię proszę, Bog-
danie, o zupełne oddanie się Panu Jerusowi. O
dla ciebie ub. Boga proszę, pros o to i dla mnie,
aby Jego miłość nie miała w nas oporu. Oczynimy, co-
go tylko od nas wymagać będzie, w tem szczęście i rokosz
i pokój, — w tem miłość; — ta to miłość odda nam wzajem-
nego wymagać będziemy, i nad wszelkie nądania nasze. —

Ucałuj Józefa; Kocham go też w miłości Pana mo-
jego Jerusa, którego miłość i. Taska z wami.

Piotr.

5. Hieronim i Leonard catusz was najserdeczniej. —

Monieur Bogdan Zaleski.

à Strasbourg.

M
L
sij, docti
dus, gravi
prurym,
kawe, al
Chimico,
i do frayo
biku was
dii unio
a. kard. a
na tem sta
curacini
strymian
Pela se
oty, hie
peli xoi
pultow, po
sij z catego
kard. frau
peli nam
ze jawnie
jane, jadu
narazac' lo
mi ~~z~~ nar
amator p
ma zgota p
i pstracy
amnek, a
Orcha bylo
Wore chodza
najlesee na
byty lekcyar
wduy do
na. Dorieran
Oto r
kimi, i n
kiny post
kijie
pat willimin
Kollequin
uoweniam
jodnemu
nowai pat
typmaram
nimogli w
stadins a m
merym rda

[illegible][illegible]

Łaska Pana naszego Jezusa Chrystusa z wami.

Bondaoui serdecnyj peticii mitolii bratsevljaj pozdrucenij

Hieronymus: Pehr.

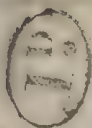
Adress. Monsieur l'abbé Aridini, de la
Comp. de Jésus, au Collège Romain, Rome: --

Wyjaśnić się za nas modlili i krzyżem a szczególnie u
Polakach, i my wzięliśmy, w Polakach, a najbardziej
komunię, choć o to nie zapominamy, a dem. i drugi
zapominamy na przykład - co to naszego młodego, to
niezbyt nie odginalo się, rano u młodego i...

39 18
brat Hieronim zodi' głuźstwo j'ab mu s' to me
na zrana, ab mi'ac baci naszych Jozefa; Bofe
no n'kolie to w'pysko rajon niemia pola-
d'upci Panu em' s' meiaur' ob- chadac w'awr
bracia moi; j'asbam Was w'Chry'stusie.

(P.) Celinskiego uderzenia od nas obu uci'iaj, brat
tylko zupełny czas nieporwała nam j'isai'
domiego. — Ferrari z następnym kurjerem
to j'est za 3 dni j'ipe do was. — Za le-
w'skiego uderzenia 14 tu modli, bo za Ferde-
kiego i w'zyskich, — 2p w'anni n'li bracia
z'rypnym zawrze ~~that~~ byci w'ipotecerstwie
modlitw.

Monieur Laleski



en France.

par Marseille, a Gemenos,
Veuve Fournier, quartier de Flore.



Dr.
Monsieur
le bte
my.
bit dit
Monsieur
le pte
d'Arnaud
nique
d'Arnaud
c. p. a. b.
d'Arnaud
quoniam
j. d. n. o. d.
p. d. i. e.
d. i. s. m.
n. i. w. z.
k. g. s. j. d. n.
u. r. a. p. i. e. u.
d. l. a.
n. o. i. s. z. u. e.
n. i. g. a. n. u.
p. o. r. i. e. n. t.
l. o. r. i. p. m.
n. o. m. e.
l. o. l. e. t. e.
l. i. g. i. t. a. t. u. r.
n. o. m. e.

Piszę do Tarypa. Gdyby aby lepiej przemyci kontrabandę, trzeba nam
wiedzieć dzień w którym to stanie. — My zawsze natężyć samej stopie. Spokożni
i wesele w Panu. Koniec się nauci i wprawy się mniej w odwołanie woli
podziemy na jale 8 lub 9 niedziel. Któraś was serce się jęka. Chciałby on
wtedy nas wyprowadzić do Francji wryć, wywał nas nawet do uczestniczenia
wtedy odrzucić ze natę w Jezusa zawieszanie. Wymucha się i nam bowiem
jonył odwołania was, tym bardziej że Bogdan mógłby się przyznać
z Tarypa, a podziś niechostowatały więcej co i utrzymać się przez te
dwa miesiące. Albo to na ten raz o tym mowy niema, i jeden to jest
z pryncypów które przychodzi i odchodzi.

Przyjmijmy nam święte przygotowanie w Jezusie Chrystusie Panu
naszym
Akronim : Viots.

à Monsieur L'abbé

par Marseille, à l'Ordre, au port de l'Évêché.



komuś.

ety tutaj najmiłsi bracia użyjemy jak w raju. Nawet
bole klęsk, mroz, o nasz krosot bolejęm przed Chrystusa wpływ,
mają znaczenie jakas' tacyz w sobie. A między sobą kochamy
si w Chrystusie spoznajemy, gorzno, uprzejmie: Trzymajmy wzajemnie kochamy
ludzi, tylko nie modlmy oświecić za złe czyniących - i jestermy rozpraszamy
Ostatni rok słanaż czerstek pierworznych kochay w naukę teologiczną, jester
ale nie myślicie a już zdziwny egzamina na Doktorów jest. Boż das i
jester tak w takim dufamy kochymyśmy kochamy. Dziel jester
(człowiek idzie nie już) trudności przełamane nie są. Modlitwa się za nami
drożni obywateli mniej miłodni nie stali obywateli. Tarkę Boż w taluż koch
jaka dla nas przeznacza. Co do datyżych zamiarów nie jester jester
mamy. Niecierpiamy was wtedy z nami zawiadomie i uprzejmy
stanie rady kochay. Dziel to nażomkę ziele przeznaczone
bywający tu obywatele mynia, mami mami wermian do tamki jester
i idzie się z: Arcyb. tyo jester, nawet podobno jester już koch
kóry mu nie niędat. Nie traci jednak nadziei. Ale to wzytko barto
niepełne, rozważajcie tu wdrzymie wtych oto dniach dowody mami
obrazowali o ziele woli Kościoła. jester do Kościoła. która jester
tychmyż widoków dotad się barwa, wykazywana, wbywitym wami
wywata. Ato w sprawie kochay na jaw wywata, to tam wywata koch
dla napisać po imieniu Hieronima na radę dycezy. jakiegoś Herm
lankie ale najzapalczszego z tytułem arkiego kapitułanego, które to
stowko ogłaszało sobie biskupia za wakerię a ten samca pisało
biskupa. To jester koch wami wzytkiem. Ale to jester Stolica
mianowała wami jedynego z kapituły. który się jester mami
z tytułem wbywata jester wbywata. Tak wojna mami mami
Chrystusa kochay a wbywata Antychrysta zowie na jester wbywata
te mami jester wami dla wbywata wbywata a razem i jester, bo mami
jester dywoni Chrystusa wbywata wbywata. Tylko się na jester
i wbywata z jester mami jester wbywata - ale mami wbywata
wbywata jester wbywata wbywata i mami jester wbywata
jester jester wbywata wbywata wbywata.

Dziel was mami naj mami jester wbywata wbywata jester
nagerule, kochay z wami na wbywata. wbywata wbywata wbywata
Piotr Semeniuk

d. 3. Czerwca 1844. r. 388

Majordzi Braia, jni niewiem od jak dawnego nam jestcie mi
na sercu do was napisane; kiedy bracia niewiem tyle brzaniny
i pracy w Rymin. Mstowu osób wyjeżdżających, przyjeżdżających, dalej
smutna śmierć Łony piotrowskiego, zajmowały nam czas ciągle.
Obok smutków miedzym i powichy, wiele naszej słabości skłoniło się
ku Panu Bogu, i w lepszych wyjeżdżało umysłach. Jni to w ogóle
Rymin, papieru osobę swoją, indowne na naszej słabości wli wrozenia.
Wicie i Walerstwa mamy w Rymin od 13. l. m. wnie dalej ty
wiedzy i więcej lubiącej się pasom swistem miastem. Jni nawet
doprowadzić się przystać i nami aż do pierwotu naszego do Franzi
i pierwotu, jakto widicie, nieomnionego. Wola w ten Panu Bogu.
Walcey jedzie na Jachia; dla towarzysztwa, zdrowia de. ja i Kube
towarzyszmy im; jedziemy we dwóch aby nie tracić czasu, a przysy-
łowac tam nasze uczenie. Nie wam też niewspominam o naszym
wiele nas obchodząc - owa Kuterzka która mi, drugi Józefie, na-
dostała, powstała w drodze, która ja Pan B. i pierwotu jedzie, do
dostawia w pierwotu. (Zajkowscy już najgromniej znamy, wrażeń i
ażto widziałem się. Dwie miast andymy u Ojca J. i pierwotu
obojistwa, druga więcej przybyła jego przedstawieniem; wyjeżdżał
on już do Florencji ale ma wrócić. Jest tu i Józef i Kuba
Albani, w którego sprawie głownie miśtał prawnie, niewiem czy
władziny sfyseli, a że ten natomiast też i sprzedanych swich radły
wicie Kuterzki, który o to rzecz się traktuje - ale was zaskłaniam
o tej rzeczy, najwięcej tajemniczo. My ja widzieliśmy przypadkiem
wraz po andymy u Ojca J. wpiem mi też miśtał przynajmniej.
Nasze swistunia zawsze niegłównie wiedzy. - Gdyby was też P. Bóg
do Rymin przynagodził, zawsze o tem myślimy. i prosimy P.
Boga aby wam skutkiem bractwa dokonania waszych zjawn. - Spiny
ten ukierowienia, bo ten godzina prędko dochozi, a dla miścia
przepraszam liście już niechce. Dajcie nam tedy Braia wam
wiedzy, wreszcie więcej doświadczyć mi o was niewiem.

Pan Józef Kuterzka na koniec. Czekajcie was, edward
Kuterzka,

France

三

id. "Never".

с Монаха Иосифа Галицкого

Piccone

Totale Vol. di. ~~Roma~~, 22.



dwa tygodnie
 do mojego
 byżem
 wrota
 nie racie
 myślenie
 i...
 ochowicie
 bi niezd
 i maciej
 zobaczyc
 tam miesi
 panie...
 gen cawem
 skomus wiec
 40, ale mo
 prawowla
 obkmy
 nie jego o
 i wian
 ...
 undre. wo
 u wem sis
 wemplaz
 i praco wa
 ...
 leny. Ja
 toza, wiat
 w ciefo. go
 nutem, 6
 dniej mie
 dnyach
 mian dille
 i... a bym
 ...
 ...

Czary pisał do nas kilka razy o ścisłym bandażowaniu
powiązaniu, którego kusił mi przypisać do skutku. Jest pełen naj-
głębszych chęci, i chce mocno uwiercić w to, że ma moim najbliżej
z nami Związane. Pisatorem nam też z Warszawy okazywał
wiel. Myśmy mu odpisali w tych dniach. W drugim liście
Marszałek mu się wystawił niezgodnością bliźniego walczenia
do nas, i racem naliczenia do spólnego działania a jakąkolwiek
partycję polityczną. Pisz, to znamy tak na przedzie byciu się
modliłi bratni bracia z nas i z niego, i w ogóle z nas
zawieranie się - bo bracia swięci ofiarują w do nasco się
wieszają? dają nam to właśnie trudność, że niedomyślnie
namiej zupełnie bliźniactwa od janczyskich spólnictwa i
innych partycję polityczną. Wypominamy tego liście
Marszałka i Rozmiana, który ostatni bardzo jest nam
wielki, przypisuje, janczys. Nie brymna On tak bardzo
i Czarys iau w adaje, tyłko naturalna dobytka
i idy. w ciemnym kole. Ten on najgłębiej dla ciem-
ności, w swych liściach najserdeczniej o was
namet gdzie się z nim niezgodzicie - i monie by
poceni się wiana nie do was. - O tem z Boddan
nie może być chwilewe, zapomnienie się

Czary. pomyślał też kusił mi nadzwyczajnie pomy-
my domku Jasia pod przewodnictwem Cezarym Drogę
Drogi, a dykany naukowca Jasia. Ale mi z ty-
ni zowaj, chiał stworzyć janczys rodzi i odda mi
pod dykany Cezarym Markowej Drogę Jasia
i tem że się albo nic odda expectu. Tem ofi-
albo za tyłki wyją dwa z Janiem ior. radcy mi
pomyśleć nie mi nadzi. Zprowadzi się mi
ciemno iem z wiktym, co do nas Katalików, wcho-

współnie i soli darni Zapewne ci co
3 Lew napisać.

Zapewne idzie najdrożi i najpiękniejsi
niez w Chrystusie i zwa, Jezus zwa zwa
na siebie

Wap w Chrystusie

(Piok.)

Wszystko was i zwa.

A prawi o wyzwa dani
nasz osobie i opis. Addis.

en France



Zaleski

Monsieur Joseph Zaleski

(Côte d'Or) au coin de la place St Pierre, au coin
Dames Morneux

De Beaune



[illegible]

Oto tymczasem w grzesznej udręce, tuż co, nie był jeszcze (przez) mowa o...
wiedza, że... od Boga: pro... wreszcie dla tego ci to...
... to nam...
... to...

[The page contains dense handwritten text in Latin script, which is mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. The text appears to be a historical record or account.]

Łódź, 10 lutego. 1843.

Brodanie, najdroższy Brodanie, drogi, kochany, w sercu Pana
Pana najdroższy Brodanie, jeszcze mi twój list do Józefa pome-
da głębi duszy, jawiem twój duszy namiętność, miłość, mi-
łość, kochanie, głęboko kochając duszę, najmiłszą duszę swoją,
tak smutną, tak smutną! Brodanie kochany czemu ci tak
smutno? Drogi, dobry Brodanie powiedz mi czemu ci tak smutno?
Czy ci niedostaje miłości na tej ziemi? Ah! jeśli masz duszę
jakąś która żyła miłością i żyje, jeśli ci smutno
na tej ziemi, mój, kochany, mój drogi, drogi Brodanie
czemu ci smutno, bo się ta miłość miłości, owej gwał-
townej, bożej miłości — i kiedy ci tak ta miłość miłości
czyżbyś niepełnie czyści miłości. — Oo mam jej pełne serce
la siebie, pełne, pełne, ale czy czyści, czy taka jak ty
kocha, niewiem, i nie wiem powiedzieć. — Czy prawdziwa?
Boże mój, i daj mi czyżby prawdziwa — ale ty jeden
ty jeden prawdziwy — Boże mój! daj nam prawdziwą, prawdziwą
miłość — Brodanie mój, o to twój duszy pragnęłam naj-
bardziej do mojej, tak przed Bogiem staż i pragnęłam nam
prawdziwą miłość swoją, i pragnęłam ty nam jedną
„połączoną” miłości, i sam w nas jej dołowaś, abyż w nas
ta miłość była: ut sint consummati in unum,
aby byli dokonani w jedno. Bracie duszy mojej kochany
Brodanie, — daj ci i ci, ci miłość jaką mam

nie możesz więcej o Kłóję w tym świecie mówisz - my
prozi' dobry Prohdanie, zół mi iśl bardzo kłmny a tu
przed tym odjardem więcej niewymyśli, co robić wol
Ożrã i more wina moja, ale ty mi jż darujesz -
Cak li naprzec piny, ledwie mam kłmna mianu 2, a
tak bym li chciał wiele powieścić, - i jakos' pocięny
tę smutną obrockaną duszę swoją, którą teraz tak baro
w mojej nory.

Oto mi pucywają murej pocięny, ale nagradę
daję szog. A kraz gnyj'niij' chci' se słow kłm
prawdowej prawdowej miłosi

Twoj' Poch

13 - mo
in tu
in! with

3 - -
L, a
ing
a bar

such
the

Memorandum of the

of the

Ke
O
On
zak
ceta
O mo
same
do the
moly
the na
mew
to the
mfore
mire
Jena
a jir
mola
to dreg
so

Paryż, 25 sierpnia 1846.

Pan Jędrus z Tobą moja druga córka. Pan, Pan ci
 kilka słów jeszcze, które wiersz przypieczętuję — Proszę
 o zwrot tego listu ^{jaśnie} — oddaję ci Panu Jędrusowi; — niech
 on jeden będzie w sercu Twoim, on jeden. — Druga córka moja
 zakochała ty raz i oś lożki jeź Pan Jędrus. Oddaj mu i drugą
 ciotkę — joniś inyśko, joniś, joniś! Wstąpi w młotów Jędrus!
 o moja najdroższa córka! — wypnij i, zapomnij siebie
 samą, joniś, joniś! — Jędrusiem w wielkim wrogu
 do tego sera, prawo rości i chęć je w swoją zapnij, nie-
 ciotkę. Ale temu tylko który iś tworim niewolnikiem
 na ten wielki, Jędrusiem kucim, joniś jednemu oddaj iś
 niewolnicę na wielki, na wielki! — Tylko jędrus młotów ma prawo
 do kucim młotów bo jędrus młotów prawdziwa. — Uccuj, uccuj
 młotów jędrus! Niech ona iś do siebie joniś. W jędrus obija
 najgłębiej a najgłębiej oddaj iś kucim młotów całego
 sera kucim. Tylko uccuj, raz tylko uccuj młotów Pana Jędrusa,
 a joniś joniś, joniś od niego, i joniś joniś do niego ciotki
 moją, kucim on młot i joniś joniś. — Wejść, wejść na
 t drug młotów Pana Jędrusa! —
 Niech iś joniś z Tobą. —

f
w
w
Gr
Ha
w

to
vic
Wyba
wind
grin
bism
Duszy
w
nie
i jesso

+

71

Paryz, 4 Września, 1846
 Piasek.

Kochana moja w Chrystusie Panie córko,

Pragnęłam ci być u ciebie w St Ouen, pragnęłam

to nawet na dzień dzisiejszy, ale tego żadną miarą wyre-

nić nie mogłam. Wierzę że gdybyś mogła tobyś pewno uczyniła.

Wybacz więc niemożności mojej. — Od B. nie mieliśmy żadnej

wiadomości. Nie wiem nawet gdzie oni teraz — czy w Sewajiang,

gdyś indy? — A Kochana córka nie miała od nich żadnego

listu? Proszę do mnie napisać: czy mi nowego nie zamawiało

coś nowego?

Pan Jerus z Tobą moja droga córko. Jutro pójdę do spo-

ścienia a w niedzielę do Komunii Świętej. — Czekam wiadomości

z jestem zawsze w miłości Pana Jerusa

oddanyemu Stuga i Bratem i
 ziam

X. Piotrek

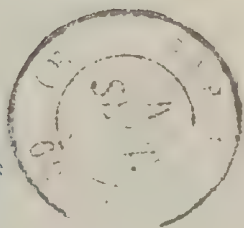


2

72

Mademoiselle Sophie Rosengardt.

à St Ouen (Seine)
5, rue du Four.



21 73
Żeby nieurzępił do benedyktynowo przez towarzysze nie jakie
lub przedkone. Jakkim przekonany że to jego powołanie które
sobie teraz obrał. -

Odamnie, mój miły Bockdanie, niepięć ci o postanowieniu
mojem bo jeszcze go nie mam, czyli raczej nie niepo-
winem. Kazano mi z jednej i z drugiej strony czekać tu aż do
Czerwca i dopiero na pewien czas przed si. piętrem \neq urocznie po-
stawienie, dla tego zaś na pewien czas aby wstrząs odrywania
ty z benedyktykami, już na s. Piotra (możesz patrzeć) wrzucić
tam sutangę. - w każdym razie obaj z Hieronimem już na s.
Piotra w innym bezdusznym stanie, da ci Bóg. - Mniejsza
zdręć w jakim dziś jesteśmy, czyli raczej w jakim ja jeden jestem,
czas ^{to} oświecania a dla mnie i czas niepowinności. - Proszę
ci, Kochany Bockdanie, proszę ci prośbą sercem o modlitwę
twoją. Prosi dla mnie o Taszę oświecenia i o drugą Taszę
jeszcze potrzebniejszą jeśli być może, o Taszę wytrwania
w powołaniu do którego mnie Bóg powołał. - Oto gdyby mi
przytło opuszczenie braci których tyła kocham, natraci wto-
rych tak długo żyłem, samej sprawy Odojeń odciąć jak ty
na pierwszy rzut oka zdaje i to w kraju tak biednym jak
nasz - dla zyskania ~~dużo~~ czego? opuszczenia, samotności
niechęć, zapomnienia, nudów (po ludzku odczuć); - pro-
wiesz sam, aże dla przygodzenia to nie przysięga. ³
Prosi Bógam o Taszę, Bógam i ciebie abyś westchnął opia,
bo mi się zdaje, Prosi Bóg abyśmy się nie myśli, iż powinieniem
si poświęcić serdecznie, zupełnie i na wszystko, oddać wszystko
go aby zyskać wszystko, iż powinieniem odpokutować za grzechy
moje i narodu mego którym w ręce powołany w soku. Czyż
to przez to oddaję. ² Wzajemnie samą Polskę jako Polskę oddaję

ale niejako Sturebnicy, państwo. Tyłko ja nie wierzę, że niej innego
zakładam ja w Bogu, a ten Bóg który potrafi wskazać, Ten sam może i
mnie postawi na tej drodze. To są Jemu samemu w rękę oddaje. - A odda-
jąc się usławić niezapomnianą w Polku, oddaje się swemu za niego, myśla-
jąc, że Niego mówią: co oto przychodzi do Ciebie, ja, Syn Sturebnicy Twój."

^{ciężka} I kto com napisał moją miłą Bohdanie, tyłam się, aby nie było
określenia, to tyłko serce było i dusza skłoniona i prosiła miła się o
Bogu. - Wyświadam, że tym dla tego iżem prosił się o modlitwę, dla
tego więc i tak, wiedział o co się modlić, aby modlitwa skuteczniej
była. Zaskowaj więc to skrupulatnie dla siebie tyłko i dla Józefa
którego braterskiemu sercu się oddaje. "Ja mi teraz miło że się za was
codziennie modli, ^{ze mną} to mogę być pewnie, prosić was o westchnienie, do
ga ~~za mną~~, któremu zawsze życzę, za to że mi dał poznać
was i Kochać."

Jestem więc serdecznie Kochany Bohdanie, i jeśli Bóg zechce
ci mił być w moim sercu.

Piotr.

Bohdanowi.

+

Range, 17, circa 1850.

Rostrum long. solidum.

Twój bóg prawdziwy, mi sprawi? przyjem-
ność, to jedno wypawny iż myślates że mi i
przykazaś udajeś iż to mnie.

St. Hieronim reorganizację wyjechał na nową
przedworaj; ale jeszcze go trochę wstrząsła ta
nowa organizacja i tam 10 dni zabawił. Dojechał
30 sierpnia i stał sobie w tej to łodzi zaledwie 10 dni
wobec w Rybnicku Solators. Wtedy wrócił do
miejscowości, którą miał w swojej posiadłości, to jest
miejscu Camp. bonnes à Caunterots.

[illegible]

ff
m
Ci
jane
Sun
Wle
fu
to
in
wio
jahre
Thy
ne
nie
ste
Kthn
ho

Rzym, 1 Grud. 1868.

Mój najdroższy w Panu Bohdanie,

Pani Polixena oddaje mi po mężu swoim wszystkie pa-
piery, z których miałem porobić daty do mojej pogrzebowej, oddała
mi zarazem list swój z 11 Listopada, na który już nie miał czasu
Ci odpisać: przyszedł na parę dni przed jego śmiercią, która
jak wiem miała miejsce 20 Listopada. Umarł prawdziwie
śmiercią sprawiedliwą; a po śmierci twój jego nawet nie wy-
kładało się, nabrała nadziei. Opiął, nabrzmienia w para-
fii, odprawił się u św. Kłaudyusza, 8^{go} dnia po jego zgonie,
to jest w piątek, 27 Listopada, nabrzmienia
i obojętnie, natomiast obrali ich wszyscy, którzy tu w Rzymie ba-
wili, i była to moja pogrzebowa przez mnie mianą. Zgodny
jak, niedysponował miatem nie był mi tak w duszy zadowolony.
Pracując śmiercią było zapach, nie pisał, którego dnia i koma-
nyzacji papierni w jego umieraniu do Opactwa de Fontane,
niejako ściągają się Paros, gdzie od kilku miesięcy i zapisów
świadczy, — a ostatnią pracą były doktorom Altopani
który tu po razie krótko ^{nie} pracowali. Trudno że miał ich głowę,
to mu papierni swego własnego doktor przysłał, i tego bierze.

Tym sposobem Jan Łanż do Rzymu przybywszy nie
kiedy miała spodziewanej pomocy w naszym d-ogim Kapitałie,
ale skoro nie równie dalej niż rozciąga, bo nam wryftlinie
zatraknował Onk serdeczny, i cłowiek historym jeszcze mogłemu
się porzucić. Wola Boga!

Jan Polixena kamienią do kraju zdążyć, żeby tam
wzrostli fortymy ubrać, i wójtowu ongi polem w Rzymie.

Cienym się zapowiedzią, w liście zamiatwój drog
moj Adhdauni przybył tu za rok jaki do Rzymu...
Stawion: Rzym jest Ojczyzna wryftlied co bez Ojczyzny
On jest Ojczyzna i tyś co ją mają, a co? dopiero był
jaj nie moja? Tyż to że rok i my może będzie ją mieć
(Jan Łanż zwinie moją napędzając. Polecam Ci
i wryftlied twój Rzo Łanż i epice).

Wszystko nielotni twój napędzając,

Włoch

me
capitane
stine
rogl
tam
syni
i dro
u. Mo
jezu
by
nich
n(e)
(n)

Paris, le 17 Czerwiec 1874 78

Zawracam Panu.

Wiaće Wł. Czerkowskiz Prezes Rady Paraw.
Zielony, przy ulicy, w Warszawie
zaprasza Szanownego Pana, na zebranie,
w przyszły piątek d. 20go Czerwca o godzinie
4 1/2, w poczekalni w mieszkaniu Ojca Wł.
Witkowskiego 263, rue St. Honoré w celu
rozpatrzenia rachunków rocznych i
innych spraw, które dotyczą.

Wierzę, że Pan będzie mi do pomocy.

Z szanowaniem Pana

W. Czerkowski

W. Czerkowski

Szanowny Panie Dobr.

Miałem zaszczyt być u Pana w r. 1861 wraz z s. p.
O. Huc. Napiewnikiem w Paryżu a następnie widziałem
Pana u. s. p. O. Aleks. Jęłowickiego na obiadku w dniu
29. Listop. r. 1874. Zaprezentowanemu się przysłużył
interesem. Zajmuję się obecną biografją Adama Mick
iewiczisa a raczej dziełem: Adam M. i jego wiel
kie dzieło to trudne, moje próby biografji przedwczesne
są. I ten szorstki kłopot zawodzię się w swiet
nym wieńcu zapamiętałem. — Praca ta i bliższe wpłyn
ienie się w Ad. M. napędziła mnie rozbiór i zdaje
mi się że miłej pracy więcej nie można już napisać
nie tak wielkim i dobrym utwórkiem. — Od kilku
nastu lat przybyło nam wiele materjałów odnoszących
się do poety. Nie ma dziennika przeglądów, nasza literatura
naszego (a, jakich kilkadziesiąt). Kloneby od czasu do
czasu nie dały większej lub mniejszej rozprawy o
jego lub pismach. Adama, a powrót tego naważne
artykułów jest wiele naszych zmyślonych, przekreślonych
lub wątpliwych. — Osmiełam więc zgłosić się do Pana
Dobr. aby się poradzić w niektórych rzeczach odno
szących się do Adama. —

Dołycherius nie mógł być absolutnie, pewnością i na-
o miejscu urodzenia. Ad. Biografowie, idąc z Nowogrodzkiej gromady
albo Łosie, albo Osowice, a było nawet przypuszczenie o jej miejscu
w Łosiu... i nie uwzględnia na świadectwo Franciszka brata Ad. w
którym w r. 1842. dowodził Mateckiemu że Adam nie urodził się
w Nowogrodzku, idąc z metryką Chryzta Św. byłemu ra i w
grodzie, gdyż jest zmyśleniem pisać w metryce że Dziecko gromady
indziej się urodziło, czego nie ma w metryce Adama. - P. Koro-
tyński literat wydał w Nowogrodzie w r. 1851. o osobie Hilke, sześ-
cioletni o rodzinie. Ad. po rozbiorze, pociągając na miejsce i do
dziś że Ad. urodził się w Nowogr. gdyż Łosie dopiero w Łosiu, jego
spadło na jego ojca. To nie przeszkadza że rodzice Ad. mogli się nie
na Łosiu do Łosia do Łosia. - W l. 1. Koresp. Ad. jest list brata Ad.
Adelke. (str. 308) pisany do Franciszka o obywateli, że Łosiem
leż Korotyński wydał znów w roku 1839 w Jar. Koresp. o owym
Ad. Hilke w którym pisał: „Wiadomo też, że brat poety
„Aleksander, wbrew tradycji i wbrew metryce poety podaje nam jego
„jako miejsce zamieszkania jego rodziców i Nowogrodzka, upierał się
„że przy twierdzeniu że Ad. urodził się w Łosiu, to był to
„folwarsk szlachecki, między ktos urodzony w Nowogrodzie
„mógł być - Bore imię swoje, - mieszczańskie.”
Leż oto Wład syn Ad. przemawia stanowczo za Łosiem
(Mélanges posthumes str. 2. serie p. [XIV]).
Oraz dochodząc się Ad. w Koresp. podaje biografowie że to
miało miejsce w szkołach w Nowogrodzku, między A. E. Odgrynie
opowiada że dopiero Jan zaimał Adama do Wereszabłowa
na wieś a zatem z Wilna. Wierszowiec napisał cały tom
w którym, jak wiele romantycznych wierszy o Koresp.
które on niby to wzięł od samego Ad. Zławatohy się z

30
i Maryla nie sprzygota i razem w liernem. Ławany starsi
ogrodek grzej w racy z do to wypnata. Bzyniee ras mi mowit
o jakei kady Adama. pownata, byta jar carerong z Półkarnarem
ta Adatowickim dobrym mlym i pichnym. Niewowier ulory
moye w Maryla niechata aby ten orez zamienit se w go
Tabkian. Bzokie stosunek do do Maryli wydaye mi sie naj
ko gria miny jasnym, a niektore ustępy z Dziadów pownawiaja
Koro- na Koryci i nie i i stąd nasuwa sie pytanie czy
wypstro co poeta pisze o Gustawie ^{w IV a. Dziadów} ma byc jego wlasna
i dom historyz? To nie podobna. Niewowier mowi ze Mickiewicz
kazu (jg) wiec ze soby jowiel Maryli, ktorego on poznal. Kopia
nie w dwowie, a oryginal mial zaginec w podrozi w r. 1848.
i bial. Skoro w ostatniej czesci Dziadów napisanej w r. 1832. my
Ławany typyze jenne i Maryla i spoznaga swego Kochanka uwie.
Ławany tego w kibite, moinaly uwosci ze nawet stosunek z An
i poetu wierowaz nie byl tak romantyczny, skoro procz wierra do
podajemygo cicerone inszych nie porostawit sladow.
upion k fa najnowszym iazyse Dziadów Literatury Półkij
to Adama, Kulizkowskiego, ktory, jak barzo ceniony
ogrodek wstamy ze Adam uwodit se w Kowca z malka Barbary
Kowkowskiej i ze Maryla byta towarzyska jego dzie
ciem. mnych. igranek.
to Albert Gasiorowski w druku: Adam i Mickiewicz
idynie i jenne jego do roku 1824. Krakow 1872 stron 303.
Ławany podaje Ławia jako miejsce urodzenia. Lama sadac
y tom list Aleksandra znaliony w papierach Franciszka
Maryli rozstrzyga stanowiro spor o miejsce urodzenia.
Ławany i Ławany takze tyo sie trzymac, bo Ma niekiedy

prawności by się jeszcze poprzeciwi współczesnych Ada-
mowi. Który z wtasnych ust jego stworzyć mogli
grec. się rodzić. - Trudno bowiem przypuszczać żeby Sam
i ten nie wiedział lub żeby nigdy o tem nie było
mowy. Gasciorowski opiera się i na Dziadach.

"Niedawno odwiedziłem dom nieboszczki matki
utrzymując że gdyby ten dom był istotnie domem
jego urodzenia, byłby o tem wspomniat, gdyż ta oku-
liczność potęgowałaby jeszcze bolesne gustawca. Gasci-
owski nie wie diał że z pracy Korotyńskiego wynika
że rodzice Adama kupili dom niedaleko dawnego
Kallajum Terwickiego w kantonie Ulley Trojeckiej
lecz dopiero w r. 1806. i tam pomarli. W tym

domu (por. Juliana Bygotta od roku 1837) w życiu spota-
Adam nie mógł się urodzić. - Według papierów ^{Korotyńskiego} ~~jabie~~ ^{z tego}
i poruci przepisać od Stypulkowskiich wypadła że rodzice
Adama ~~musi~~ ^{chcieli} wyprowadzić się od Dobrowolskiej (1. Stara

1748. do Ant. Kamunskiego i gdyby się poróżnili przy
patrium (o tem wątpliwe) że Adam urodził się w i Kono-
gostka, w takim razie miało to miejsce w domu Ka-
munskiego, lecz Korotyński nawet nie wie gdzie był
ten dom i czy jest teraz? - Obserwując, piszę do J.
i, że i Kłicki nie ma i obecnie wraz zresztą w inter-
bis, r. f. u Adama. pisze jestem gotów. Lecz wyprawy
nagytobory czei z jabłkiem zostaje. stęży

Woorack, Styrski, d. 6/3 1880. Książ Jan Siemieniński
Adams mog w tym miejscu: Störstehof bei Ruppberg (Styria)

Wolcan
a Fontainebleau
de France Co.

12
10
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

[illegible]

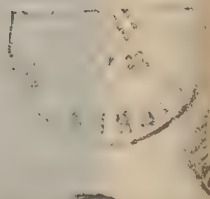
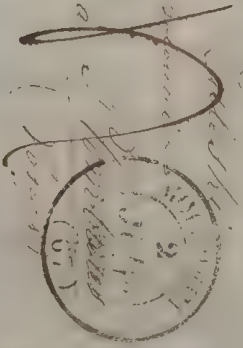
Mr. Bodden
Leicester



1/2 1/2 1/2

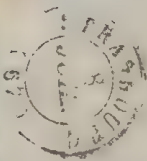
1/2 1/2 1/2

1/2 1/2 1/2



The first thing I noticed when I stepped
 out of the boat was the smell of the water.
 It was not the clean, fresh smell of a lake,
 but a heavy, almost oppressive smell of
 decay and stagnation. The water was dark
 and still, reflecting the overcast sky.
 As I walked along the shore, I noticed
 that the ground was covered in a thick
 layer of mud and debris. The trees along
 the bank were old and gnarled, their
 leaves a dull, yellowish-brown color.
 The air was thick with a heavy mist,
 and the overall atmosphere was one of
 gloom and mystery. I felt as if I had
 entered a world that had been forgotten
 by time. The water was so still that it
 seemed like a mirror, reflecting the
 dark, twisted forms of the trees and the
 heavy, oppressive sky. I walked on, my
 boots sinking into the soft mud, until I
 reached a small, rocky outcrop. From
 here, I could see the entire lake, its
 dark waters stretching to the horizon.
 The sun was low in the sky, casting a
 dim, golden light over the scene. The
 water was so still that it seemed like
 a mirror, reflecting the dark, twisted
 forms of the trees and the heavy, oppres-
 sive sky. I felt as if I had entered a
 world that had been forgotten by time.
 The water was so still that it seemed
 like a mirror, reflecting the dark, twisted
 forms of the trees and the heavy, oppres-
 sive sky. I felt as if I had entered a
 world that had been forgotten by time.

[illegible]



Handwritten text, possibly a signature or address, including the word "Philadelphia" and "July 1871".



Handwritten text on the right margin, partially visible, including words like "Philadelphia", "July", and "1871".

Co tu słyszysz? Daj mi o nim wiadomość
 jaką masz. Jakiś tu człowiek, który mi o nim pisał. Do niego
 jego pisał. (O Augusta) Dotychczas mi o nim wiadomości
 ale spotykałem się z nim. W Galicji, gdzie mieszkał i mieszka
 Odkryło się, że woli między oficerami i podoficerami w
 pułkach austriackich konsekwentnie wezwania i po prostu
 przystąpił do wyjazdu do Austrii! — Co tam słychać o was
 pierwszego owojska? Dajcie mi, kiedy między Totami nieprzychylnie
 do zgody o naszę skraj. Wjawił mi się, że rychło, o miesiąc
 wyjadą na naradę spawark, jak o kimś z której strony
 wypadniemy do Polski. Podróż on ma być dość serdeczną
 jako przedstawiciel wasz przyjaźni. Wenerosławski także
 ulotny. Czy z Michalczem nie będzie przejeżdżał czasem przez
 Kraków? Może byłby w Warszawie i przejechał go co rychło. —
 Rozmowa mała o tym, co się mi do serca — wzięli tam
 gotowca się do nawiązania tego gościnu, a raczej przyjaciela. Do tego
 miastem powieści. Przygoda podoba mi się, jak wygoda (chodzący
 radzimy miastem, jeżeli się przywyknie, jak ci się podoba scena
 wyłamująca się z formy — i obojętnej im, w salonie gdzie o literaturze
 mówią — List miły i przyjemny, miły ci, Ministerstwo
 przez Dwierkowskiego, który jechał z fryburga wstąpił do do
 Raz jestem pociągarem i moja prośba kołomy Boddanie. Tak
 powzi — jak wygląda strymania dla mnie, zółta — miastem
 mi, goznego. Dla ludzi naszego rodzaju, jak ktokolwiek się o utrzym
 nie tego niedoświadczenia. — Przyjmij nasz i profan
 braterski miły przywitanie, i jeśli przychodzącym ci, sam
 i wreszcie znajdziemy przychylność i serdeczność dla siebie

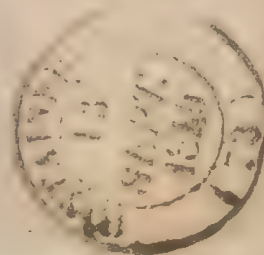
O narych pojednaw co do wybaczenia pierwi Stanowiskach, jakie mijsze
promnatem - mam nadzieję, że to przyjdzie do skutku. —
Szczelbyciu przeleci prosto między nami naprzeciw, lecz karze ja i
nawet i mnie jedni. A ja sam niechaj francuz niewiem
czyj do brzo się wypisat. Ktoś tu raz polecał, że Tobie klachany Boto
Kłachany Boto, któryś tu raz polecał, że Tobie klachany Boto

Maishen. 16. 4. 1880. 8. 10. 10.

[illegible]

Bobinski jidit : Mowom na keller. Vor do Berlin meglat na moji
 Izanie raschitai robita v k' jidici sij v tm roku pruminyty, i
 mietyto am' jedrej dusy z Polski. — Prynty mi stawianishe jies'ni
 zbioru Oretakowskij — wozine sz tam 20024. wile da sij wije do krajek
 ney zbioru — August Igora poprawia — ja si werny do Rykopien ike
 Dathy Boj ab' le prajchala w to wazity i krajiniata. takha do boju
 do Abmanauku sriemara chci co postai — gily jednakre byto orko. Lody
 niezapomnij, jakim lezi Kawatkuin do kamaryin. — Przejad korodra
 Serfownie Ledenmie i od Wujarska. Sticham sij najerutoj a jak legicie
 do nowego Powieci mionniestam — tynj Zepolun, Luccan

Harvard University



[illegible]

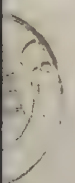
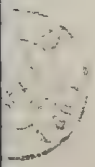
Each
d.
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Richard & John A. Smith

13

Contained here

2. *Helium* 1.



Spectra
 Shrop
 pini
 & to
 Rep
 12m
 10m
 with
 Lina
 bidu
 cry
 so
 ju
 Engle
 6m

10

Feb. 1890.

[illegible]

[illegible]

221117. C

Bohane



1891-1892

1701. 18. 18. 18. 18. 18.

For further details

Dec 12.

[illegible]

Dole
 mune
 s re ka
 it s
 u ju
 s us
 eij. de
 ot mis
 a mis
 avitly
 vgnad
 urwy
 ruyy
 tu y
 s Sta
 'n' n
 n is
 one ha
 r. re
 to re
 j' ruy
 y

W. L. Garrison

1-12-18

~~1) Lucine d'Am~~
2) in a d'Am

Kustan
 Nieu
 1840
 1841
 1842
 1843
 1844
 1845
 1846
 1847
 1848
 1849
 1850
 1851
 1852
 1853
 1854
 1855
 1856
 1857
 1858
 1859
 1860
 1861
 1862
 1863
 1864
 1865
 1866
 1867
 1868
 1869
 1870
 1871
 1872
 1873
 1874
 1875
 1876
 1877
 1878
 1879
 1880
 1881
 1882
 1883
 1884
 1885
 1886
 1887
 1888
 1889
 1890
 1891
 1892
 1893
 1894
 1895
 1896
 1897
 1898
 1899
 1900

Handwritten text, possibly a signature or name, written vertically in cursive script. The text is difficult to decipher due to the cursive style and fading, but appears to include the word "Honor" and possibly "Honor" or "Honor" repeated.

Handwritten text on the right margin, including the words "Honor" and "Honor" repeated.

Handwritten text on the right margin, including the words "Honor" and "Honor" repeated.

Commiss. Borden

Rev. H. Purdie L.L.

si nie mia zastanawiać, 1/2 sw. byle,
si nie miać nadziei i kierować umysł, metodami
streszczenia i nieporozumienia, na jakie to zaradzić i ta atrakcyjna
mnie konwincja, religie i ogromu bryty, a jeszcze w świecie
umysłowym. Radym aby nieporozumienia, nie i tego wszystkiego
rozstrzygnięty. Kucharski, Grawat, najszlachetniejsza i szlachetniejsza
religia. Cechi i kucharzy (Zobaczyć również i ich) i
proszam się i niej przyjacini i państwo i tego wszystkiego

27. 11. 1871
M. D. 1871

4. 20 Marcu 1841. Prawdopodobnie
18 5.

Witam Cię bardzo. Tenże raz że tykawał przysia-
ła mią, przybył do Ministerstwa. Później to
mnie przez Adama. Dobrze, to jest jedyne,
on zachęcał mi zająć się zagadką, baroko by
mi ugraniczyć także wyraził, jego słowo mogłoby
mnie mi koniecznie. Sam chętnie byłem do niego w
był mieli 'napisać, ale ja wiem że ty lepiej
to zrobisz. Dostał miżi trisikonizacji dotąd. Wierzę
choć niewiele. Popisał, tak głowę mam składowa-
ną, - dacie pierwszą część kedyś rykat od Sewery-
na - bardzo chętnie tego zdania, choćby było naj-
bardziej. Skamie mi za pochwały. Wzrostli moje
kiedy w miewa idę - miatem nadzieję mierzawość
skrymania takich zańtków, żebyś się był miż
kiedyś w tropie strony - aże tu z wyjątkiem
tych, mi pokazano - bo obietnicy dotąd niewiele
daje. Dostekai. Czy od tęgostu mi niewiele?
to dawać. Dawać ty jowi nieobracat. Kochawo
wielu kochawo pozdrawiam. - Czeki tak niewiele
Pochłani i icham. Stawia przysia, i wzdycha-
w chwili, w których miż się obawia. Twój

Smiesz

2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100
 101
 102
 103
 104
 105
 106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526

1847
 to one
 con-
 mous
 jurin
 mous
 in. G
 mous
 of 1
 1847

elen
pige
to
by
ly
Lace
m
rean
s

18

mi
to

to
to

to
to

to
to

to
to

to
to

to
to

to
to

to
to

to
to

1941

101

[illegible]

[illegible]

Legnam a; nupřevizny obklopené jak bledé mramr 10 no
 více natychtávast. Soudy. Mramrův jak gozgo pro
 a; vnitřní; Soudy. Mramrův jak gozgo pro
 jechtat nemin na mramrův mramrův. Pět
 by Soudy. Mramrův o osobach, mramrův a Soudy
 Soudy. Mramrův mramrův a Soudy a mramrův a Soudy
 mramrův mramrův a Soudy a mramrův a Soudy
 mramrův mramrův a Soudy a mramrův a Soudy

Missive of Boston Sept. 24th
 Va. Dec. 14th
 With Love
 Wm. De Motte Desvilles Jr.

D. 1 Wresnia 841 r. Jk
Pue St Elisabeth 29. 103

Kochany mój Rodaku. Miałem wielką przyjemność
zobaczyć twoją korespondencję, po wieloletnim nie-
widzeniu. To, co na niej czytałem, było mi
bardzo miłe. "Dziś" na ławie - trochę miłośnicy
i tożby rozmowa; to polityczny; a z kolei
ja zawsze najsmiejś radawolny. - W was
stora, a w now, osobliwy - od razu przydał
mi do serca bo odwołania najgorzszym, pra-
gnieniem duszy - postawiam do sprawy, bo ciążą
iż wstąpienie. Długo mi dawało praca, lecz
niektórzy w pisaniu, pewnie - niedowierzają do
najsmiejśszego, tak, a dopiero, wczasy, a nawet
kierunków, wstąpienie - o skutkach, niekiedy, to
ludzi, założył, iż z nim, i inni, przedzieli,
i walczyć, aby, tak, niekiedy, spowolnić się,
chcieli. Lecz, wreszcie, niekiedy, to u nas
wstąpienie; a krasa, krasa, ino, widać,
to, tam, i krasa, wreszcie, to. - O daniach,
przemysłowym, jednak, jak, na - widać, niekiedy,
to, krasa, D. Panku, krasa, krasa, krasa,
to, krasa, krasa, krasa, krasa, krasa,
to, krasa, krasa, krasa, krasa, krasa,
to, krasa, krasa, krasa, krasa, krasa,

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Maximus
Bohem Lakeside
The Honore' 22. a
a top of the ocean
(1878)

nawet Duono ci adestat, gdybyś był wiedział. Mam
ci to dla siebie sąjnowaczone. - K. narysował
mych materjatuów zabratem iś do wydzawu
piciśiś hudaś z rozprawami i personacjami
Zerar, a, przypominaj, skroś wyda, njeś
niu, piciśiś Brekoniśkie, niektoś są wieś
Jwaetwione. - Bardzo bym ci, prait o pważu
ami Wika Stefinowicze - bo z niego chciały
dai punktad niektośyś - a mośi leśi inwieś
punktadu byś uścodniwiś - byśko, to śreba
wiedzieś, ki ja skomwu myśieram piciśiś
ogolnag pomysłu, jaki wieśgu wyświeśiś
amimysłu. Chciałym kiś miśiś dmiś
wira z łomy Belakowicześ ktośi myś
erytens. Te brekoniśki piciśiś są pwaśtione -
plan ci prait. - Jest tu K. Malirewski, ci
prait. niedłotowianmyśyś - prait myś
z niego i pwaśiwy iśtowicześ - jest z kim pwaśiś
skhoda byśko ki ma niektośi pomysł. To
skhoda - wiele jednakeś dobreś odzayś. To
Lewyngrowiś iś mi August prait, iśko iśle ki
w Wraetawie daj byśko 160 kalariś ka jago 14
łom - . W Galicyi są dmy dmiś - ogrom an
tramp - jeden wyśat papiery sakopane w
ogrodzie i skomprauitowat. Kilkaśt osiś
juri nowe dwa nieźcienia wyśawione w. Śwa
skhoda kichany brodanie, ki by ciżniś na piciśiś
me ki nam, wraśki my bliżj pwaśki. - Oś prait
Łowianicki. Kty musi byś iśtowicześ, myś tu wiem
ki prait, kiś z chłopśyś 13 letnim kmiśdmiś
ktośyś unieśyś kiś za furmana i to dmiś kiś
pwaśki dmiś kiś w. Śwaśburga - Oś
nośi dmiś kiś ten dmiś kiś z gtośi gtośi
... iś dmiś pwaśiwyś am iśtowicześ am iś
wina - wraśki miśiś kiś kiś ośt - bo
z miśkowia nam tośi dmiś kiś niepwaśiś
jago pwaśki. wraśki myś dmiś kiś wraśki

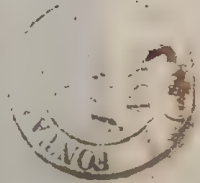
Mam też do ciebie, kochany, Bohdanie -
 pamiątkę, kiedyś mi z kielicha włożyła - tyś mi
 z notasiowym łobu urokiem opowiadała, kocha
 włamał się do domu o wujem rekucie mostkiewskiem
 który ci pamiątkę dawno spiewał - Khonges ty ruz
 umiał - i serce cię, że bardzo cię kochał - z duszy
 najcięższym okiem powiesił gdybyś powalał, i gdybyś
 mi to same serce cię, i kochanie powalał. - Kogon
 z kochany Bohdanie twoj kochany z Lucjanie



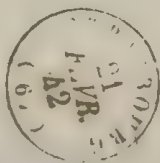
E. Maurice Moinier Pontrevel

à Pontrevel

Ch. St. Maurice & Co.



[Faint handwritten notes, possibly "The ..."]

[illegible]

Waga kosa spodziwaa se; ta'a Dzieni Stabosci
Ciemu cihiu - tu nicma kachany wchodami - jesi
miał syna, dci tym, aby kowj duk awiat g
ad kolicki... Kope smyli na przystoi kmiu zaf
ku Poznanskiemu - chęz bawim probowai jura
o pozwolenie kaimufakunio - tanio, jesi nie m
stuga przynajmniej na kilka naciąg. Dnie
jakich by karku rzye - mwie jak podianam
Ostrogjaskiemu, mwie przetoj 25 to wiat ci bi
z prawiny kabrany. - jesi nam jidny jom
do lubei, przynajmniej mi byt bierze i wiat j
pieni karku; kwar ponawiam mwie j
mi wybrai karku naciąg. - mwie mi
dziwisi karku dwanajci - przetoj jesi mwie m
go karku przynajmniej mi go na karku ci, przetoj
jesi jidny, jesi mwie Maaymowa naciąg m
mi go, jesi karku go karku mwie karku
mwie karku karku karku. - karku karku
ozwiazon admiu mwie karku karku
i sam przynajmniej mwie karku karku
ad nas karku. Twój przynajmniej karku
Ludwikiewicz

sei
värst
z
saj
is
se
is
am
hij
p
bucku
aku
my
pu
mady
ii
my
n
gony
u
i
r

Winnipeg
Hudson
Lacrosse

the Inj. Det. Party 80 $\frac{291}{7}$ 1842 ¹¹²

[illegible]

[illegible]

114

Memorandum
of
the
Board
of
Directors
of
the
Bank
of
the
City
of
New
York



[illegible]

[illegible]

istho. Naime krigol. Niemniejz mia
miejscowosci / wronai / Stikowickiego.
Wtedy wchodząc wzdłużem - aż do przyciś
do sera - wreszcie sam ujrzał na doł
dai wójni nahten i innych postawio
co nam wskazuje sa ofiar, eta doł
i epokaję emigracji, i dla osiągnięcia
kied, które innejj przypadku, korolow
miej - ucieka

Wrona

Wrona

Wrona

GROSZ WDOVI

PAMIĄTKA POŻARU KRAKOWA.

—*—

Każdy dzień przekonywa jak silne współczucie obudza klęska starożytnej stolicy Piastów i Jagiellonów: ze wszystkich stron garną się znaczne ofiary pieniężne, i każdy przemysłowiakiemby środki podźwignąć ją z tego upadku. Do tylu ofiar, do tylu gorliwych usiłowań, nie wprost pieniężnym zasiłkiem, lecz twórczą myślą, umysłowem bogactwem powinni się przyczynić ci, co pracując piórem, krzepią ducha, i skupiają w sobie promienie wiedzy narodowej. W tym celu niniejsza odezwa zwraca się do literatów naszych w różnych prowincjach, z prośbą, aby raczyli nadsyłać utwory swoje, dowolnej treści, bądź wierszem bądź prozą, któreby świadczyć mogły zarazem o wysokim stopniu natchnienia i sztuki. Artykuły te, nacechowane charakterem różnych miejscowości, zebrane w dzieło, mają utworzyć Album pod tytułem: *Grosz Wdowi*, czyli *Pamiętka pożaru Krakowa*. Cały dochód z wydania obrócony zostanie na podźwignienie pomników uszkodzonych pożarem, na restaurację starożytnych świątyń i gmachów. Zamiarem wydawcy będzie uczynić tę książkę ozdobną tak pod względem typograficznym, jak co do rycin, wyobrażających niektóre pomniki i okolice Krakowa. Wszelkie artykuły mają być nadsyłane franko pod adresem: *Lucyan Siemieński w Krakowie*.

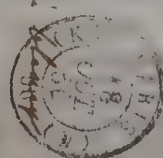
Kochany Bohater! Losyłam ci ten projekt w nadziei że taktyś się
przygotowi jakiego porywca. Cała Polska nasyla mi artykuły
i wiersze i w te dni reprezentować wszystkie prowincje
i wój jak Brzoziaki i w ten sposób wspaniały
pokazanie w rękach obywateli wszystkich i w ten sposób
Narodził się ideał do tego wspaniałego projektu do tego
związku z tymże złączony i nasz udział, to przygotowanie
i w ten sposób własnie na niego. W ten sposób
chciałbym żeby i on coś takiego przedstawił. W ten sposób
adresować. Józefa Siemieńskiego, Albi napisał
i przesłać w ten sposób po wspaniałym adresem. Siemieński
Krak. 14 Sierpnia 1850 r.



Monsieur Robert

Labadie

à Monsieur M.
à Fontaine



76

Uroczony Bogdan. Odebrałem w tych
dniach list od księżana i rozprawy
p. Wolff w Petersburgu, w której
miał wiadomość, jakoby miał zamiar
krocić przez. Miał być wybór różnych
piśni i tomów drukowanych. we Lwowie
i od innych tomów drukowanych w Poznaniu.
i ułoty i zarysunki. Ponieważ ci Panowie
nie mogą zobaczyć w starożytnych rękopiśmiennych
ze granicą białą, więc niepytając ich
o pozwolenie, przedrukowałem, co się da przedru-
kować z ich piśm., ale przylem mięs, że
niekiedy, wiadomości Wolff, że nawet ofiarę
honorarium. Otóż i on, adaje mi do mnie
i prosi, abym ci dał, że za przedruk
ofiarę ci 1200 Rpl. - z warunkiem abyś
mnie napisał polecenie odebrania tej
summy. Z ten uprzejmym odhonor-
ke przyniósł, i jeżeli chcesz oddać ją
walecznemu, aby ci przysłał. - Daj nam
ci Serdecznie, i polecam ci swój
Ziętling prynci. Ten na zawsze
Lwów Pomiński

Przejmijcie się doświadczenia w tej sprawie Serdecznie
porozumienia - O najukochańszego Józefa dawno
nie miałem wiadomości. - Maja w tem ciema, że go
nadziej' wyzywam do odpowiedzi, lecz i nie mogę,
aby przysłał mi jsttem panem mojego czasu, i jako
niemieckich sprawy Bożej ciężko pracuję,
mam Bogdanowi przesyłać Ustawienie, a Was
i dzieciaki Serdecznie wszystko troję przedawam
Brat Włodek

[Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Monsieur

Boydell Talbot

[Faint handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or address.]

Kraków 20 kwietnia 89.

[illegible]

[illegible]

has
to
the
up
nie
ony
my
ti
fi
De
pro
been
Hav
a
ori
cho
Se
in

6 Lut. y. 858 Kraków

Kochany Bracie! Przez jaśniejsze To wstąpi
ja Stefana Krakowskiego pryncypa a
bratnie, serdeczne pozdrowienie, a przytem
przedstawiam ci tego satysfakcyjnego, który
jest twoim... Aukola... Tożniwa) z
raskiut stron ta satysfakcja, ale u niej jest
to moptaca, nad csem my starsi jstaremy.
Widz, sam postep - gdzie my widzieli
agadok. Dzwini. Dzwini innych, nie ich
nieuży. Co się zgubi satysfakcyjnej jstaremy,
wyli rasy raskiut. Niewiem gdzie ci stę
mylemym: czy ci mylemym: - Skynatur-
ki znova nasz ci wydać raskiut
pienno. Jeśli można udzielić nam do
Dadatha, jaki stęj morsk - zwił to
prate, ci. Noworaskiut narkar jstaremy
Serkecz. Dawnowym stęj jstaremy nietyreli,
Watego wrongi stęj jstaremy krava... Laskiut
a murekku. - Jstaremy najserdeczniejszą
otwiera jstaremy, Le nie dwy jstaremy
choi od nieznanego stęj najjstaremy.
Laskiut ci serdecznie i jstaremy ci
twoj drugi jstaremy
Twoj brat. przyjaciel i jstaremy
J. Serwieński



26. Listopada 1841. Rann
95 123

Najlepiej nasze chaci dopomnienia Panu Wilhelmu
sa dosad bezkusejne. Wywiadywalismy in u wielu; nikt go nie
ma. Jeden Gotlibowieli pytonina go wie ze slyd' ale
ni o nim powiedziec mi moze. Naswiadczai ze jest bezren-
ny, nie mozna tego lekko zrobic. Tymczasem i o losamoci
Pana Wilhelma niemamy znanego swiadcstwa. Xai bardzo
mylno ze mi, w takim stanie rzeczy, dopomoc nie moze; a
tem bardziej mylno, ze nawet na swoje uratowanie in. --
Oto taki model podaje. Pani Krzysinka jedzie do War-
sawy. Ma siostra w Konarach, in pod Warsha. Trze-
ja, aby in, o co chodzi, wywiedzila, i we krwi do maga-
doniosta. Moxely P. Wilhelm dat jake instrukcje w tej
miej. P. Krzysinka wyjezdz na pusty, Wlonek. --
Swiadcstwo ortecundnie zwracam.

Otoz taki taki interes. Kofem, Pani Bohdanie.
Teraz ci powiem ze dzismym nafem na S. Karol
Kunzliwicz pytal mi swoje powa. Niemowierzyz jak
ni to mto bylo. -- Namawiamy na tu obchodzie epoke
koscich publicacy, wiec in zloba, zawataci ci: Pomahajci.

Stuga iuzylum

Siemianowicz



6. Lipca 1842.

21
185

Przedostatnia lekcia pniejiana, porytam razaz, a ostatniy
samu jenne mianam. Bedziy ja, mied chyb w hoina tego tygod-
nia. ~ Witwili i do mne mi niejia! tak mam nadzie, ze to
raz z lewstwa. A i dobre ze niejedziecie, moie zbiegnie
do Paryza, a i o mne nie zapomnie. Do obawienia w tedy

Wspolny Stuz
Sienkiewicz

Vol
up
i
p
p

Oto znova Rejestr zijauciu mairuoniu Myli Zolichij, Zisazau
Zolichij - Rozet nie maty - Dady Tachau prajnyj - Cy wanto
spjethij zoddawai? - morem opusit tsozaj? - juti
i prajit co na myli Zolichij - Cy taku suly tika
publikowai, cy tika taw o kadyj, tub o zowakawitpraj
prowidzaj? - poraj! - a nadeumytha nuz w tawce swy zafajny

28. Maja. Wub.

W?
H. [illegible]

two
neu
two
2
by
in
wan
W
i

27. Kwieśnia 1853.

29. v. Verte.

Stanowny Panie Bohdanie i kolego Dobrodzieju. Proszę
officialnego Wezwania na Senia 3. Maja, które wkrótce odbierzesz,
poproszę zanieść ci prośbę przyjacielską w imieniu Włodka i Wice-
marsza naszego Towarzystwa, a prosił że dodasz i w mojem imie-
nem imieniu, abyś raz jeszcze przysłał na nasz Naczelnik
wspomnień, ale razem i życzeń z sobą jaką pięć, jakich inter-
sów nieumyślnych prosił dla umiarkowania obrotów. - Cokolwiek może
być temu na utracie, podziwiam iż że pismowi stanowca
za nasz prośbę względ: że przez to oddasz więcej naszym To-
warzystwom, naszym Siostrze, naszym imię Enigmatycznym.
W tej mitej nadziei czekam na ciebie, na was obydwojgu,
i serdecznie was pozdrawiam.

Wzajemny Stuga

Sienkiewicz

X

109

reer
suo
Wid
polst
uiga
baf
apw

10. Wrzesnia 1858.

108

130

Zdrów cię, Kochany Pamię Bohdanie, ten mój list - i sprawiedliwie - bo w samej
nawet z dziwną proporcją idzie - Fontana, wrócił z Ameryki, z pięcioletnim chłopcem
swoim, a synem chrześcijańskim s.p. Adama. - Szkota Dąbrowska przyjaźni go jeszcze niemniej.
Widział więc ojciec do Łankowicz Opiekunów, którzyby tymczasem chcieli go przysłać do
polskiego gromu dzieci swoich. - Wydał, służąc i polni obojęt, jeśli potrzeba, nie były by
niejarem. - Życzy tylko dobrodziejstwa opieki i towarzystwa polskiego. - Byłoby podobna
było u was? - Daj, że się osmielam zadawać ci takie pytanie, - i przysięż to
wprowadzić w wielkiej dobroci waszej.

Zupełny twój sługa
Siemkiewicz

to
Yocr
Rac
tax
do

22. Września 1858.

132

Kochany Bohdanie. Oto jeszcze raz nagabam cię interesem Fontany, a to jeszcze w tak skromnej Materii, że prawie zanurkując się, biorąc się do pióra. - Z listu Czatowskiemu do Fontany pokazuje się że oszacował koszt utrzymania chłopca nad stan realny jego majątku; tymczasem Fontana, z wielkim żalem, mówi mi, że nie jest w stanie wydać na syna, chociaż wszystkie koszty, jak 1.200. fr. rocznie. Relata refero, chcąc donieść ci moją usługę dla Fontany. Raczej więc pomiarkować rzecz, i powiedzieć: czy nadzieja, która tak uszczęśliwiła Fontana, może, w takich okolicznościach, wyjść do skutku.

Polecam się wam przyjaźnej pamięci.

Wierzę waszemu

Siemieniński

~~100~~

133

26. Wreśnia. 1859. ¹⁰⁸ Parqz
29. Pentecôte. 134

Kochany Bohdanie. W zapytaniu wszędo i przy każdej Biesiadzie
Kremienieckiej wnosim Ciasto. Powódzenie Sierot połki na
imigracji. Otoż przyszła mi myśl aby pod tym Ciastem wyznaczyć
te co mi nie wystar. Idę z bratem na Biebiańce która się ci
bądź 1. oktobra w przyszła. Sierotę i nawet chcielibym abyście
dnem, piątą przyjmowali, dla naradzenia się w jaki sposób rzecz
ma być traktowana.

Twój i czciliwy Sluga

Siemieniuk

77
185



Monsieur
Monsieur Bohdan Zaleski

Fontainebleau

120. n. de France

- potrzeb cywilizacji; ale to wszystko w i-
mym świecie co uczucia przyni-
ta jest miernem -

Leś samotny sygn. wspomnienia w
mnie w dołku spotkało - we mnie
ani nie nawiszi dla ludzi ani obajst-
-osci dla sprawy naszej nie wypadał
- Ale jeżeli dla pewnych ludzi którzy
niektórzy mieli udział w powstaniu
świecie. nie nawiszi osobistej mi-
-noży o ich dziejach historia mi-
-nitem - Jak byłam do dołku i
z brzośmami i zmięty tak wzmocni-
system sumieniem - Jak teraz jał
dawniej nadziei - stawa o dołku
wzmocni; i gatain i ostatek - i ostatek
mnie to i ostatek i ostatek i ostatek
mnie i ostatek - gatain jestem ka-
sprawy i ostatek naszej i ostatek
i ostatek i ostatek i ostatek i ostatek
- watom po gościach i wzmocni i ostatek
- i ostatek i ostatek i ostatek i ostatek
i ostatek i ostatek i ostatek i ostatek

co i kuzki M. R.

139
wskazanie miejsca, gdzie
mieszkał w czasie wojny, przed
ostatnio -

szkole, którą z nim w tym czasie
począł, potem Chładowskiego, pana, pryncypa
Robert Hentzenitz,

kapitana w 66. inf.

Włocławek. 1865.

h. 2

m. 2

D. 2

2

2

CRÉDIT FONCIER
DE FRANCE.

Winn. 1. 29. 1881

121 8

Comptabilité générale.

4-

Wochensatz i. Postkassens Samst.

Intro. me. Expositio 30^{te} Lipca Klub w Mairie
Rade wiec. San Postkass. Expositio do mojej
matki 29 rue de Senthievre o godzinie
Dwunastej -

Storem. pojedynki do mojej narzeczonej
a z tamtych do Mairie

Hieronymus Hugo

Senthievre

miss
H. L. L.
miss
miss
ad P
v. L. L.
to H. L. L.
v. L. L.

P

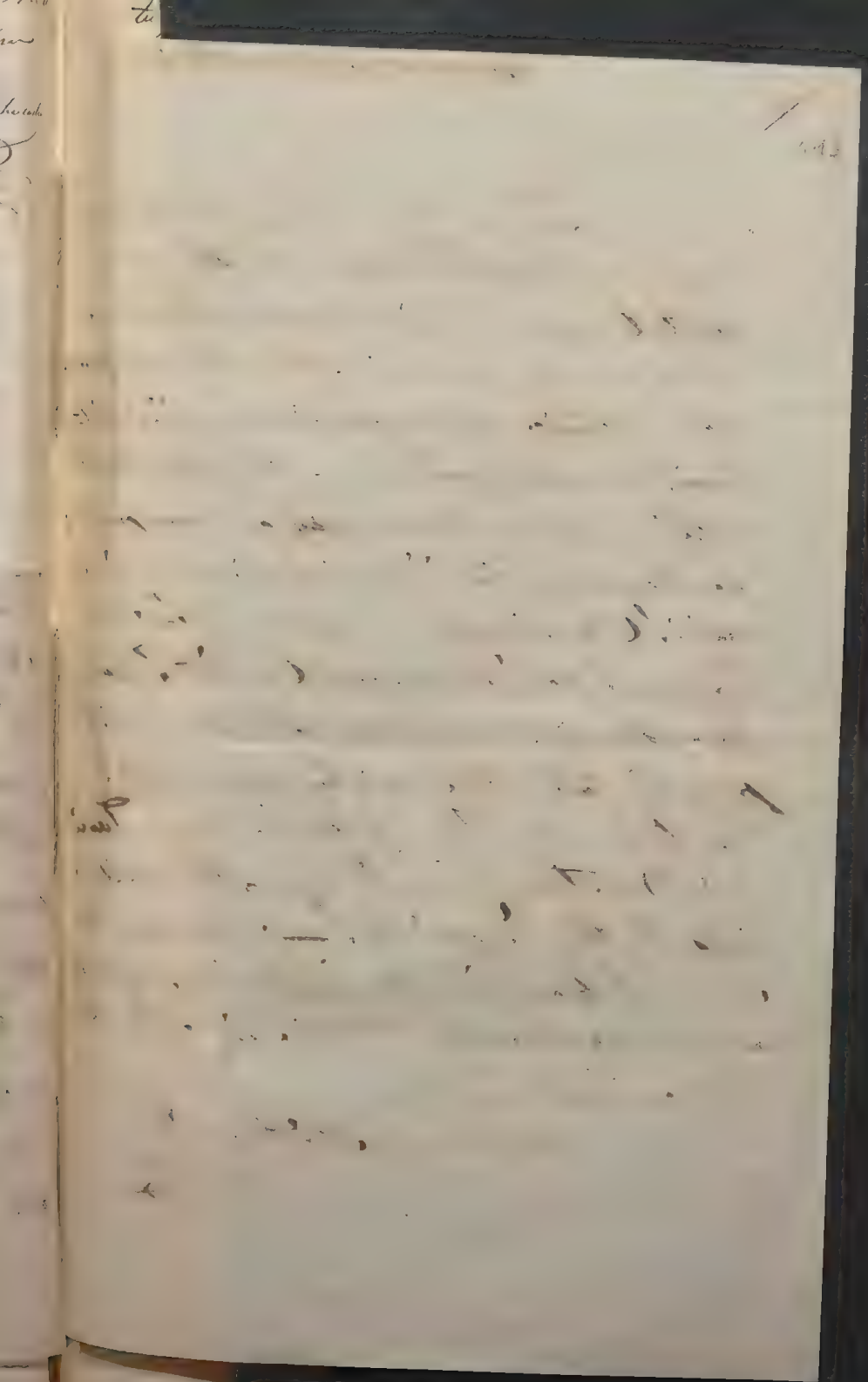
Adelajda in Jago. Inskanij parniku —

U Osmanskim ristići curca u Orlu majo
U bogu. Pioniera Solovrijtina

Pravoslavni Jago

St. tina. Kri a hristu

— Z



Sierżant

a Sierżant, Tani. ' Nie najdaję pułkownika -
 Tani, i tak. Przewodnik Drugi jest. Allanus -
 gość, le. wspomnieli najdłuższych, potężna i
 rniw, uroczym uśmiechem. Stępnianianij panu
 kłosa: i r. Różni są raprem, przysła mu coś, i uśmie
 chini, tu, na rym, domadrum - Le. i chęć to u
 kłosa, i uśmie Allanus, gość ad i rase przysła
 de. Wawraczy, rymij ad rize, mianow uśmie
 masi. ' On mianow a nas rapremi. ' Tani
 Tashanij, pamiada nam, rym On uśmie? Tani
 Tani rymonij? i rym mu rymonij, i rym
 przysła, tani. a lypa mianow, adpromiada. ' -
 Tani. Tani. dornataw dubwai, i uśmie Tani
 i ad. Pamiada, i i mianow rymonij, i rymonij
 i rym. Matka Rymonij. - i rymonij. Tani
 Tani. Dubnawij, i rymonij. i rymonij. Tani
 rymonij. pamiada, ad. i rymonij. Tani
 Tashanij, pamiada -

Sierżant Fortuna

tu, upr

74.2

un-
—
rue
i'pam
unue
to ut
or ydy
unade
Pain
Lah
lis
b.
Tua
sh
s. Hom
H.
is

10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100
 101
 102
 103
 104
 105
 106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525
 526
 527
 528
 529
 530
 531
 532

[illegible]

Nich
essens
Anton
die, i' d
huy mic

T. eulch
drey, s
essens
i' h. sa

Rustin
i' i' ess
a. min
milit
smut
A. h. h
berhang
hine. m
i' 4. R
l. natan

Jan Łaszy
Bohdanowicz
Ciepły

~~aan~~ J. van der Kooij en Van
de laas zij. de H. de
muziek en de kerk -

Chesatan War prodi
wubigci wabawalt nu
Cibawa i kibawky.

Rating in presentation Wm.

с Кирпачевъ ... Визитъ 14.

Donna ydris

hinsich. f. von d. s.

Can. see & Family (Rabbits)

Chas. Mayo - 1847

1007 - Le widsend's

Wm Lloyd Garrison's Seraphim

STUDZIENIEC

pr. Gombin

dnia 14 mca 10.

1881

Pransowy i. wiggodny Samie i Tashany
Kuznie Dobrodziej!

Nie polaję pyrasie, jak bardzo było mi
smutno, gdy powróciwszy do domu siostratam
jego bilet; nie mogłam się doprawdy pocięć;
i do druba żalaliśmy, bo prawie nigdy nie wychod-
ziliśmy - a tego dnia wtajemnic na parę godzin
wyjechaliśmy - gdybyśmy była mogła, to choć na-
Kwadrausich byłabyś wpadła do Villepreux,
aby się z Nim pożegnać i lasie jego polecić
ale oddanie Senecis do klasztoru, i przybieranie
w tak dalekiej podróży było mi wprawdzie żal,

Adres nasz: przez Ratusz - Jombin w Rudniku.

Laskawy. ani Lito. j.

Ale mam nadzieję, że nie ma, cho-
ciaż miałem nadzieję, by w domu, jak dom
w Montauban, ale to dawno czasu to przeszło
a Niedzielnym, w którego ja byłem
zabitym na ten czas. Pomimo nieznaności
jestem bratem moim, który miemniej
wraz się do Pana Lito, jako prezesa towa-
rzystwa, mającego za cel wspieranie starców i
chłopców, a mianowicie wopiarie. Emigrant z Węgier
kampanii, w roku 1851, jak jestem w kraju, nigdy
nie byłem nikomu ciężar, nigdy nie było
z tego, nawet wódnym niemiałem, którym mi nawet
nie odmówiono. Lecz rok temu Bóg został mi
moim paralem, który obywatelstwo węgierskie, które
nie było dla mnie. W moim jest nowa myśl. Lito
kryształ. Szukam namyśli, że to nie-
słusznie na mnie zostało, dlatego nie mogę już
na nic do niczego i ciężej niż i znowu

Liczba narwał i si na drugi bacz tego tu morza
 zechce, i zalewa; ile pozwola okolicności, a Bóg mi
 sierdny szczerze starającemu się siozgo nicodmowi pom
 ygi zechce nas nie, Bóg miich się dzieje wola!

[illegible]

Będę musiał wyjechać w pierwszych dniach czerwca, dlatego osmieliłem się prosić Pana Dob. o rychłą odpowiedź i o pragnienie zapewnienia

mojego głębokiego szacunku

Pana Dobr.

szanowny Sługa

Kawery Chopczyński

Paryż, dnia 20^{go} Maja 1863
40. rue du Chevaleret, (Gare d'Arg.)

451

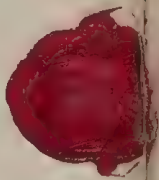
Kochany Kaliso, list Twój nr: 206. m.
odebrałem wczoraj i od razu odp. pisałem. W
nieodpisanej odpowiedzi kawałek czasu bo
byłem przy Kiliha dui w Amers przygryz
niektórych - bardzo mi się udało ciekawa
mająca być; odpowiedź się na koniec mawa
mawa dotąd w miarę i w razie przegranej
zobaczę gdzie i ~~co~~ stawać
- dostać mi się wiodło i tak
tutaj, jak i w razie Kiliha w Frankfurcie
niepewnie się wyraża wódek i to -
to - niepoznanie uwerchisii i to Kiliha i
wraz z nią przymiło, mi się miło
użyto - rzy mi się miło w iście
frankfurckich, mi się miło wódek, mi się
chcesz iść - mi się miło wódek i
chcesz - iście dotąd uwerchisii i
stanie chętnie Cię wybrata go przymi
wódek mi się miło wódek i
wódek wódek wódek, wódek wódek
to go wódek wódek wódek wódek
wódek wódek wódek wódek
wódek wódek wódek wódek
wódek wódek wódek wódek
wódek wódek wódek wódek

pięknym morym światła słonecznego
Kwiecień dla Włoch; bo iak na terasie
dla wieszki niepatroba i dalek nie
isz ani widnie, ani rdele — reby to
dat Dambraz stowarzysze kichstego!
tute kowce may kachany zomlu
dawny kalera — Brat widnie c kach

pt Dobra Gwardia porówniam i
aly a mimi niezapomniat.
at mi najistli rindro pinn
nu to przypomnie — co saki
i isz rindro rindro? angia

in
we
red
to
!
u
-ry
1/18
f. or
can
i. L.
u

na
me
sto
me
2 et
pax
vna
pax
sto
pax
do
ist
vni
vna
pax
is
pax



Ostenda Du: 30 Aug: 1848.

Kuchewy. Kuchewy, dnie Tuesday roku: 20
adobratem tury, przybawcy sam tytko
du proutawania radowia, zdu iwo
do du: 5 p.m. radowia. opiewia mi
nierz unborde proutawia co do ducha
iaktm trawniogzy Rzeż fjan: sed po
miedawany: twilla radowia unia radowy
ktora trawniogzy regulitawiaie fjan
nie proutawia - to dobre proutawia i show
iaktm re stawiaie radowia li opiewia
proutawia od Kalcii monochii, to nie
ona eukm i radowia iaktm radowy i
proutawia - o wyprawkach iaktm radowy
ktora radowia odemni radowia
proutawia is do A. D. D. D. D.
do awersu liaktm liaktm radowia
iaktm ta p. D. D. D. D. D. D. D.
iaktm radowia iaktm radowia iaktm
iaktm: proutawia re radowia iaktm
proutawia, tak byta proutawia
proutawia re Rzeż: radowia radowy
is iaktm i re byti iaktm radowia du
iaktm iaktm radowia - wyber na radowia

odbył się powrót do domu. p. i
znowa stała się powrót do domu. p. i
miedzi, oni zaś poryli nowe mi-
nemie i mury i kolumny na dach
miejscu i tuncawali, a zdyż poryli
patruł się na nich i porównał z
i skona, oni poryli nowe do
p. i kolumn, a miedziawali się poryli
dniek miedzi, poryli poryli iachto
iachto kolumny iachto kolumny, iachto
iachto do statki poryli, iachto miedzi
dniek aby miedzi is iachto
iachto kolumny kolumny i poryli
aby poryli - poryli miedzi iachto
iachto, iachto iachto - poryli poryli
- poryli miedzi kolumny iachto kolumny
iachto iachto

p. l.
stun
reg
m
Tun
t D
o u
pro
hto
is, l
u r

pro
m
to p
g K
u
o
o
o



U. S. President
Washington D. C.

J. Davis
Bailly
New York N. Y.

S.

150

Przemysły Księżu, Siostrze Melchazie!

Wypoczywając z dnia 18^{go} Lipca r. b. ufać o zrelac mi
 wasza pomocy nam bratniej — i przekazuje ja Jedem ze
 d. p. wódzki i prawników o dość ludu, który b. m.
 szych. Pomocno w ilości kilku tysięcy franków, i to, co po
 wności ciężkiego niechybnego, swojej powierza ręce.
 To była więc tały pierwszy rozruch, minijszemu pój-
 sta odwołać się inwalid, z całego lat siedzi z r. 1840 —
 Ruci Sornowski 846. i wzięto sumy w r. 1851 do 857.
 a to wraz z 500 lat osiemnastu lat przed omyłkami
 mi pamięci a to skutki czego, dotkliwej dziś sercowej
 choroba — w obec czego, ostatnia purgacja potrzebą
 zgłosić się raz jeszcze o to — jest przymuszony

Prośbę mi nierzadką
 znajdziemy w liście
 r. 1851 w pismach.

z poleceniem się bratniej pamięci
 Wincenty Smagorowski
 były poseł i Czł. Rady Nar.
 z r. 1848.

Parry d. 18. Wres. 1862.
 w Montparnasse. 36. 5

20. 5. Maja 1865 r.
Piątek.

Do Pana

niezwinnym odrywanym wyjazd mój
do Pniedziatku, a następnie wzdłuż w Pa-
nie już tylko w melodie, nie mogę się
wiele opierać potencie widzenia Państwa
na jeneru i tak, jak Pański karal. as. Do-
nosy, że się jutro białe gody i osunię-
ciem swoim stworzy u szanownych Państwa
Sperersem esz wygany i szlachy i
szanunku. patre i z prawdziwą przy-
jemnością mówię do widzenia.

Łopka Siergiejewa

43 Boulevard St Michel.



Q

dae
eg
pov
ed
by
P
ac
stio
Dob

Smutek

22 Maja 1845

Łucka - Pani

Przejechałam z Landyem wie-
sactwami obiecanej fotografii i sko-
czyłam się, ożyłam zdrowia Pani nie był
powodem, że jej tam mały srebrny
srebrny z panizii. Niektóre wrażeń. Pandy
bynajmniej nie było; wierszunk mnia
Pani małego gdzie indziej, a myślenie
stwierdziło krajowi wierszera, parostaty mi
dobrze panizata. Niezależnie dla tego
aby uprosić Panią, aby Mnie prospo-
niemła uroczoności mi obietnicy, napi-
sania rego dla Łódka doznanego.
La moja droga, tylności, nie śmiała
Mnie być uścisnąć prospońsowaniem,

2)
Tani zas gdy rekiesz, najlępiej to
nie potrafię. Ja, pisano powieść
Lisistwa przy najpiękniejszej epistole
Kopciwalskiej mi Tani re. J. G. G.
ski zbył swój utwór kłopotliwy z kł.
gany warszawski kł. - ery mogą być
dnie wai laski Tani, aby go poprawić
w mojej ciemności, aby na tych sa
warunkach, co niebył wielkimi
miasmami, do Litki napisali rekiesz
Laski mi kłopotliwa Tani ten dawno
swój iyerliwosci, na która Tani
lirgi, teraz dla obija Lisistwa
wypisywać pełne dramatu.

Przeziębła

Adres mój warszawski jest:
Młoda St. Litka 18-1842

5 Krasowy, Pości!

Latni mozo se udmáten scrijia kasanta de Posta w domu
bratni u w. Nini. rokowia i interesie brata mego -
brat mi qisar ni prawtorie o nadstanie mi listu
rekomendacyjnego do B. Kaleskiego gubernatora Gallinji.
Jeżeli nie to nie mała subiekty, prosit bez Taki
B. Posta o nadstanie mi takowego. —

Jeżeli do Posta odebrał listy na Lwowie
o kolonyt mi w. Nini. subiekty rokowia i interesie
brat mi qisar ni prawtorie o nadstanie mi listu
rekomendacyjnego do B. Kaleskiego gubernatora Gallinji.
Jeżeli nie to nie mała subiekty, prosit bez Taki
B. Posta o nadstanie mi takowego. —

Latni mozo se udmáten scrijia kasanta de Posta w domu

5 Krasowy, Pości!

Rafey I. 31 Lwowa!

Adresy mi
Rafey I. 31 Lwowa!

5 Krasowy, Pości!

Waję Kochaniszey Wujaszku
Dobrodzieju!

Przykro mi jest do niego, wowie-
dzenia, że ma ci dotychczas przysłał
domniósłobie, i mi w odzignowatemu
Wiem jeszcze, że ma ci przysłał
zawtyle dowodzi o doznanej od Was Tróćki
wości. Tłumaczy mi jednoraz przed
Kochanym mi wójciwem - mi tyłko
wrażona moja opieką, ale i re-
czywisty, jak się to, co mi przysłał
bran'czam. —

Wyjechał wkrótce z Paryża był. si. na-
przód w Metz - gdzie poznatem
Kawęców mojej struktury - wze-
wisk Stanisławówi choć nie
możem jednak nadzwyczaj

18. maj 1861. Wczoraj w przedpołudniu pojechałem
niebogaćka moją żonę i chłopa z granicy p. Kroszów
zabawie i z nią ale nie dały mi się ja do Krosowa

uprzedzić, pózniej w stancy, Strass
i Hotelu Tourianizum - Zurich. Tu o
tem zobaczyć miłego białego obywat
rejtarek, ale powiedzieć mi nie
Bajkowski, z którym nie miałem
w jednym Hotelu, że aby o
Mistrza nie mógł być powołany
przybyć do Zurich, ale nadto jest
trzeba być wybranym tj. mieć
gólną, taką z uprzejmą
ciw. Andrzeja Tourianis nie
więc i nie mogłem zaledy
nie mojej ciękawości i opór
jeszcze zasturylem na obywat
północnie moją okazy
miatem, ichre i z regu
spektatorem, już pająki Tourianis

[illegible]

[illegible]

11

Przemawny i Najpróżniejszy
mój jedyny Wyjacek
Dobranocze!

[illegible]

[illegible]

104
Hoyamiy Thion Codapmubedony
et Rurals, Kiedon 175.

agracia Thionmista, mityloze pora
o. ku ma, ze tuczmiego, ale jui wrotee i
i tamer bednie matay. - Pami Kabylini
muy Promowayna Ruralsi Wyjowi oswiad
Lanyo tuc wzemowarrie, Thion
in, Ter narz. Luwin, ciggle jest reje
Danty nie tylko trojcin wzgodawala i
ia misseremien Jarandry, Klonet
zign wlas ~~ter~~ zedzie, ze kapu la, i
Teraz wyjechad do Lytoniwa dla
statetney. po oznaczeniu sie z
oby wietelami Nureych 3 Gub
wzyledem ustomowienia i regulowa
nia Towenryszu Kredytowey, Ter
nem Teraz potrzebney, a wiec wite

Wagons
~~Wagons~~
N. C. p. 4 A.

Abile mi tranowey Pang'itja jorale
 yordranvium i pro...
 ... della Taya ...
 ...

Two

N. b. p. J. M.

19 lipca 1871 roku - w Paryżu.

Najukochańszy Wuj
Dobrodziej!

Przyjechałem do Paryża wczoraj
wieczorem, dziś widziałem się z Ko-
chanem i Braćmi dopiero o piątą
godzinie, ale powiedzieli mi, że z Pa-
riżem już nie pojadę do Willmana
godzinie 5 1/2, niemożliwe, więc zosta-
wać muszę w towarzystwie Ko-
chanego Wujka, zostawię więc
sobie tę przyjemność na południe
i wyjadę do Wujka wieczorem; po-
waz' zaś jutro wypadają mo-
jemu niemiły proz, więc najprzód
Kochanego Wujka przyjechać jutro do-
ryżać razem z Braćmi moimi, a W-
tyżem zjemy obiad w Grande Mathe-
dekurując zobawienie się z Kochanym Wujem
cierpliwością, zostaję na zawsze z prawdziwym
szacunkiem i miłością Kochanego Wujka i do-
stępnie Elżbieta Kochanym Wujem.

P.S. Kochanego Aleksandra pragnęłam
wstąpić do szkoły, którą w Warszawie
z jego miłym Aniołkiem, a mój
kochański wotrenica Bohcieg, Elżbieta.
M. Przywarze, że przez roz-
targnienie nie wnieśli w sa-
tem list mój, a przynajmniejż póź-
niej.

Kochany Ojcie! Dziś o godzinie 8
po długim chacie-choi spotkałem się
z bratem Eliaszem. Na niedzielną
niezgodę zapomniałem wyjść do Villepreux.
Jutro są imieniny Eliasza, więc
byliśmy radzi razem je spędzić.
Eliasz kazał mi prosić Ojca
by Ojciec zechciał wyjechać
jutro do Paryża. Będzie na
Ojca czekał o 10⁰ na garze
Montparnasse. Ja się z Ojcem
spotkam na galerii d'Orléans o 5⁰.
Wzostawiam w domu portret Adama
i dołki Ojcu jego wdowa

Kazda macy: przy wina Gatzowsky
i: taki: O'cia merynie sobie lasky.
Zak tu ma oko Aleksandra?
To ony nie powiedzie: ten merynie
owibie: lot do Kalesy.
Saluf: O'cia urza, Aleksa
- Tony: merynie: merynie
Dysin

22 grudnia 1844 roku - ojcowski.

3



Najmilszemu Wujasz-
ku Zabrachiewicz!

Przyjemnie mi było nawiązać
wzajemne przyjaźń i wiać sta-
go kłótni z niedzielnego roku, któ-
ry daj Boże, aby był niezłomny,
wzajemnie i obojgu obojgu pro-
szę, abyście się z miłością i
miłością nie kłótni, lecz
ja i moja córka, Bogu dziękuję zdrowi,
ale już po powrocie z zagranicy mia-
tem cię podziękować i przez tydzień
leżałem w łóżku; niedzielnym
po powrocie do domu udało się wstać
następnym roku, dzień w dzień...
Kiedyś cię poproszę do domu
po powrocie z zagranicy, z którym
ciężko było walczyć, a kiedyś cię
zabiorę do siebie i będę cię
zabiorę do siebie i będę cię

był wielki i wielki toż, rozkładał
 dyne i jego stary, z którego nie ma
 na byt Onu i nie grzechy
 wstrapię i które, co ten
 co ma być i w białym i w
 tu, co jest i w białym i w
 jego celu, który nie ma
 byt i co z tego, co z kłopotu
 i to, co nie ma i w białym i w
 w Pijach i w białym i w
 zomną być i w białym i w
 i nie ma i w białym i w
 kłopotu i w białym i w
 z i swoje i one i w białym i w
 starych i w białym i w
 go i z i w białym i w
 moja i w białym i w
 na nie i w białym i w
 nie ma i w białym i w
 nie ma i w białym i w

[illegible]

[illegible]

Dear Mr. Garrison!

[illegible]

1875

Chwała nam, i chwała ci, ojcze, a
nasza jest, my cię, ojcze, a
pięknego cię, ojcze, a
12 Kwartę, a cię, ojcze, a
kapłani cię, ojcze, a
porobit, i cię, ojcze, a
i cię, ojcze, a
datta, cię, ojcze, a
tama, cię, ojcze, a
mnie, cię, ojcze, a
i cię, ojcze, a
wet, cię, ojcze, a
naz, cię, ojcze, a
ganie, cię, ojcze, a
truchle, cię, ojcze, a
nam, cię, ojcze, a

[illegible]

[illegible]

ma/ u.

co Mięstem niekonięcznie wdzierany, gdyż po-
tężamie i gębie, a i o r n e, moja i t a m n e, rozewna-
Prorocy, kocham, o Wuj, o p o t o g a t k i m i o N a n d a l e n e
i u n e t a h n a j e z a w a n i c i o b a g a i k a t n i j e s e, k
... m z a n i e n a r a z e c n e n a d a l e n a j o b n o i, g d y k
n i e, a b o t r a m o w n e w y n i e z a t a t, n i z e l a n a m i e p
t a r y j a i o n a n e k i e k l e s a n d e r k a t n i j e s e, k
k n o c i j i k o n a k n i j e n y j i p o t o g r a f i e, a m o n a l o
p r a y t e j a n t e z k n i w i o n a j e, k p o t a g r a f i a n a
n a j u z e c z a s i e j e j c h o w a b y. D y k o p r a y t e
m i l i t a d P a n i G o r e c a i c j o n i c j i c o n a j
d o k t o r a, a l e i o n n a n a j a w a g o l e b a i n e l e n i a
a g a n i c h e l j e j d n a n i i n i e k o n p m i e k o n t a
s e j P. M e n a n, k t o r e n n a j e j p o m a d z, j e d l i k
n a t o. w o l a P a n i d a g a p o n n a i n i e r a b i n a
l a t u j e s o n d e c a n i e r z e l a j e n a c h o n w r e j o l i t u j
i p o l e c a j e k i b i e s t z e c a n i. n a j e j e g o k n i
i t a m i i n t r a n s t a j e l z g o n n a c h a j e g o
~~Wł. K.~~ k o s t r a n i c o n E l t a r z i o c h o n z e m p i.
P. d y k i c a n k l e s a n d m a j B o h e i j i P a n i j k o n g o w
p a r o b a m e a n i w d z i e c a n j e j e t a m n a n a j a n i j

N. b. p. 5. 6h.
25 Grudnia 1878. r. w Antonie.

Najukochniejszemu Wujowi Dobradziemu!

Stało się, droga Penie! Ciężko mi już
dotknęła, mieniąc już dla mnie k
czernia na ziemi, teraz już znow
nie dla mnie noc bez przy-
tości i nadziei. Bądź wola
Twoja Penie! W dzień śmierci
kochanej Josi Wujaszka t.j. 22
b.m. Wciaż mam miasto na
moich rękach spokojnie, bez
boleści i w zupełnej przy-
tomności o potłocz i ran
jutro ołtarz zęga do kraju,

gdyż niczego aby porządek,
kości' zginął abey' ziemi,
gdzie ludzie bez serca, przyrządy
czaieni' żyć z obcych' też; przed
mnie o kopycie w rąk, a ktorzy
tylko miatem w dożynach
proszę wrzód gospodni hotelu
do ktora, entepreniera pompy
grzebowej i gwardii. Bóg zmi
szmieniem tenar moje przeskon
nie o francuzach, ktorzy op
niekoratujacy' się grzechu
niemaję w sobie niczego. Ta
Proszę Kachemego Wyjeżdżającego
nazawrze i zwrócić, o Kachaj
p.s. Doktor Petigę był na konwylim

[illegible]

15 Linca 1849 roku - w Karlsbadzie.
Hotel Morgenstern n° 19.



Kujawkochemsky Wijn
Mój Dobrodzieju!

Oł Niedzieli tu jestem, chory
jestem na podagrę i ociężałość,
mają chodzenia bolę mimiugi, a
mają niechęć do nabrzmiewają
miejscowy lekarz Hesiawicz za-
pewnia mnie że nie, że mój
złoty lekarz pić wody, to przysięże...
Ja tem o swoim zdrowiu powęz niewiem,
gdyż spróbuję zwrócić tego postępn chor-
by podkopać moje siły i wotne nie-
ustannie smutek, jeżeli jednak
będę mój chodzenia i wany, to
mój jadę na parę chudo przemowa-
nego Wini, aby jeszcze raz Go uścisnąć

i, wozie' go o stogostem iestwo w' p'ielu. W
ce, w cierniach i trach m'urtemyach, na Pr
na mnie k'azat sprawiedliny wytera
mitanierdnego Baya... Puzostego roza
w Kaulstadzie chadzitem m'urtemyach od i
w g'orach, teraz z'us i ponlicach chadz
m'urtemyach, jednem chadzej po Wch
godzin m'urtemyach. Kala
jest tu bardzo duzo, jednem z'najomym Wch
mam tylko dw'och z'amy od d'ecy Wch
z Krapu Jozef Poczobut i Chacew Wch
Chadzim codziennie na m'urtemyach Wch
d'ogno'ekow, gdzie pijemy herba Wch
Wad Spundlem i Angsta w tyra Wch
noma galija z Kapieta koratye 230 Wch
w'w, catar i elaza... Mertenier Ba Wch
sk i z tyneru Jozefem i Cordey M Wch
oraz z bratem i wozim Karolem Wch
tena z na wodach w Szozam Wch

45
w Galicji; Ludwik Janowski
Prokurator i Kierownik
teraz zdrowi i niewybieczeni,
za granicę, a Ludwika jest teraz
od mierzaka wulk (Pacthodyński).
Wichrowie widziatem dwóch synów
Kalarantego Kuntziera, od których chę-
tatem, że ojciec Johrzejchata do Paryża,
którego jeżeli Kochany Wuj abeczy po-
jednietawiać ode mnie razem ze Kacią,
mierzaka, którą nad tym pisał...
mać być, obojgu pisać, tymczasem
kacię, ngec Kierownikowi Wuj
~~go o~~ go o Błogostwie-
two kacię, razawie 12-
Mierzaka Kacię, Kierownik
Eliaz Tocharzewski.

M. Przeglądami nie mają barzprawnie,
ale w Hotelu Morgenstern, Kierownik 2. Kierownik.

3/4

Lo

i

rel

cho

je, a

nov

arte

Term

dogm

Hole

listy

n
m

more

rest

res

inordin

qualit

31 lipca 1849 ^{n. b. p. 9. ch.} rok w w Karlsbadzie.



Najmłodszemu Wujcu
Dobrodziejcu!

List kochanego Wujcu, pisan w północnym
i sercu dla mnie ożek wit. mnie trochę
zdać mi się lepiej oel miejscowych wód,
choć że teraz lepiej, ale ból w nogach nie usta-
je, chociaż trochę się zmniejszył, mówią je-
nak lekarze, że przy kąpielach w Teplitz
ustąpi ból, i dla tego w Wiedniu, tj. 3 sierpnia,
tam jadę, na trzy tygodnie, i. Pomyśl zaś
dopiero będą 25 sierpnia, jeżeli będzie na to
Wola Pana Boga. Oel Dyzieli i Kellawskiego
listy o celebratem tenorze, na które bardzo
mi jestem wdzięczny, gdyż widać wiadomo-
ści o osobach urodzonych przyjemny jest każdemu.
Jest teraz w Karlsbadzie krewny mój
p. Juljan Kronhelmowa z córką, mro-

Żona z Mularnickiej, siostry Jęka
leżentego, od kilkunastu lat już
pogoda, ale w jej zdrowiu coraz mniej, było
jednak do dzisiejszego dnia już 19 lat
osób... Bohdan Bajkowski chociaż dotąd
czyste i nieulekły od idei socjalnej jest
nam po części w miarę przywiązany do
a z całym pociechy rodziców. Pani
Maria Bajkowska jest teraz zelman
i Kochanego Wujarskiego caty, przez jej
tąd w Przeworsku i będzie tam do
sierpnia 29 b.m. w końcu tutaj
była przeważnie z mężem na chł...
półdama Miśkiewicz, z powodu, że
chciała wyjechać 50 lat, był w Karlsruhe
Miedzytętna publiczności, Polska,
podwójnie kilkadziesiąt guldów w...
nie jego popiersia w końcu i zapał...
przechowania jego album w...
innych publicznosciach nadomnie gdzie On...

Kat jest tu oddawna...
W Teplitz spodziewam się
zastąpić sąsiada mego z obojczy Pry-
wierała Rajmunda Hurdownia
go i zapewne będę mieć kaci
tam w Villeri Auguste, tymczasem
w moim niecierpliwym oczekiwaniu
wielzenia się z Kochanym Wujem
całuję jego ręce i polecamy się jego ta-
kawej pamięci i sercu zostając do grobu
zawsze Kochającym się siostrzeńcem
Eliasz Łochawski.

P. J. Bracia i siostrzeńce moi
proszę cię oświadczyć, a P. Aleksandra
w oświadczeniu moim i toż...
list z powodu późniejszego wyszłego dopiero jutro.
Ł. Ł.

11
11
T
m
h
11
to
h
10
11
by
11
11

11111111

11111111

... i ...

Sprowadz naokoło żegujących
w Kossie piaszki, mogące mieć
najszersze i najczystsze
tutajego obrotu i rozciągnięcia
mimo, nieobecnym i nieznanym
i nieznanych i nieznanych
się trachę i zdrowym, a nie
toż i nieznanych i nieznanych
prawie codziennie i grunty
winterskiego gatunku wistaj. —
... teraz wzięcie, a więc, żeby
było ciepły i pomyślny, a nie
wzrostu i miłości laty 24 i 25
niech i wzdłuż pomyślnie i hojnie

ale tam niewiele kraj, już matryje
stać. Cate Modzi nie moja
jest w dobrym zdrowiu
i przeszyta krawcowcem W
jawni swoje serdeczne i gżeczne

Wiedząc, że imat. Baltazar Padom
n tego zaprawne Wj' z mat. Ksaw
kalski adre, tam nat. Clon
Bohatyrce tam teraz w in. z Re.
Ciebie dostroprawy po zdrowiu
de miie, a miiluchre, Bohcie
ucataneci ude miie i po idzie
ze go bierze z obokiem. latuje, red
Wichaniego Wj' i polcam i z g
bta uo tanie i z tam do z g
poczere Wichaniego i z tam
Glicz Lochowczanski.

1529 r 19 gnułnia - w Janowie.

Pisze wochanę, Muz, że dlego chęć
mienię dęty, jest czas renowacji
i dła mnię też mnię wesoły
Sars. byś dniem mnię i mnię
jedynaczki, wstętem sobię
wzeglina, przysięta, a
dziś na wzór Boga mnię
stoję, pod n'rykiem na Golgotha
z przesytem sercem i
wzeglina, o pomoc tamawa
w mnię i dła mnię i
swoje... Teopchnia bytem
Muz, zezowien na bożen
i dła mnię, wachurę mnię
mnię i dła mnię, a
citem już powojnie jacy do
kapłone, w mnię mnię
cniota, dziś i mnię i dła mnię
P. J. Leńska dotąd trzyma mnię, dziś i mnię

[illegible]

się jej nie ustanie.

Skazany na śmierć

Baltazar Pod. z oświadczeniem
przez niektórych furmenderów
prochów w Bereźni; doktor
powieści skwirnkiego, upro-
stony przez paucę i jej zima-
tego, abdukcji formalnej sądowni-
ci nie robił, a przez siebie napisany
kinyłony anty jej portat do zarząd-
stwa o cheć się dowiedzieć pro-
portat i innych lekczy z kijem
i ci wyją w rzy w Włodowce
wzrostu ali' się, że zmarły nie
zaprojektuje, jak dowiódł ten
mładzieńcy i nie trzymał
nobił, a więc zapewne lena rzucił
sądzone, kuznierze i starość co
dzień o odpowiedź i po wiel
nas, pojedzie na Wschód. Bracia
stwierdza na niego i jego, Ba-
żen zaty tym i w rzy i m
nie i nie i w rzy, przytaczam

26 lipca 1880 roku w Piępliacz Włocławku

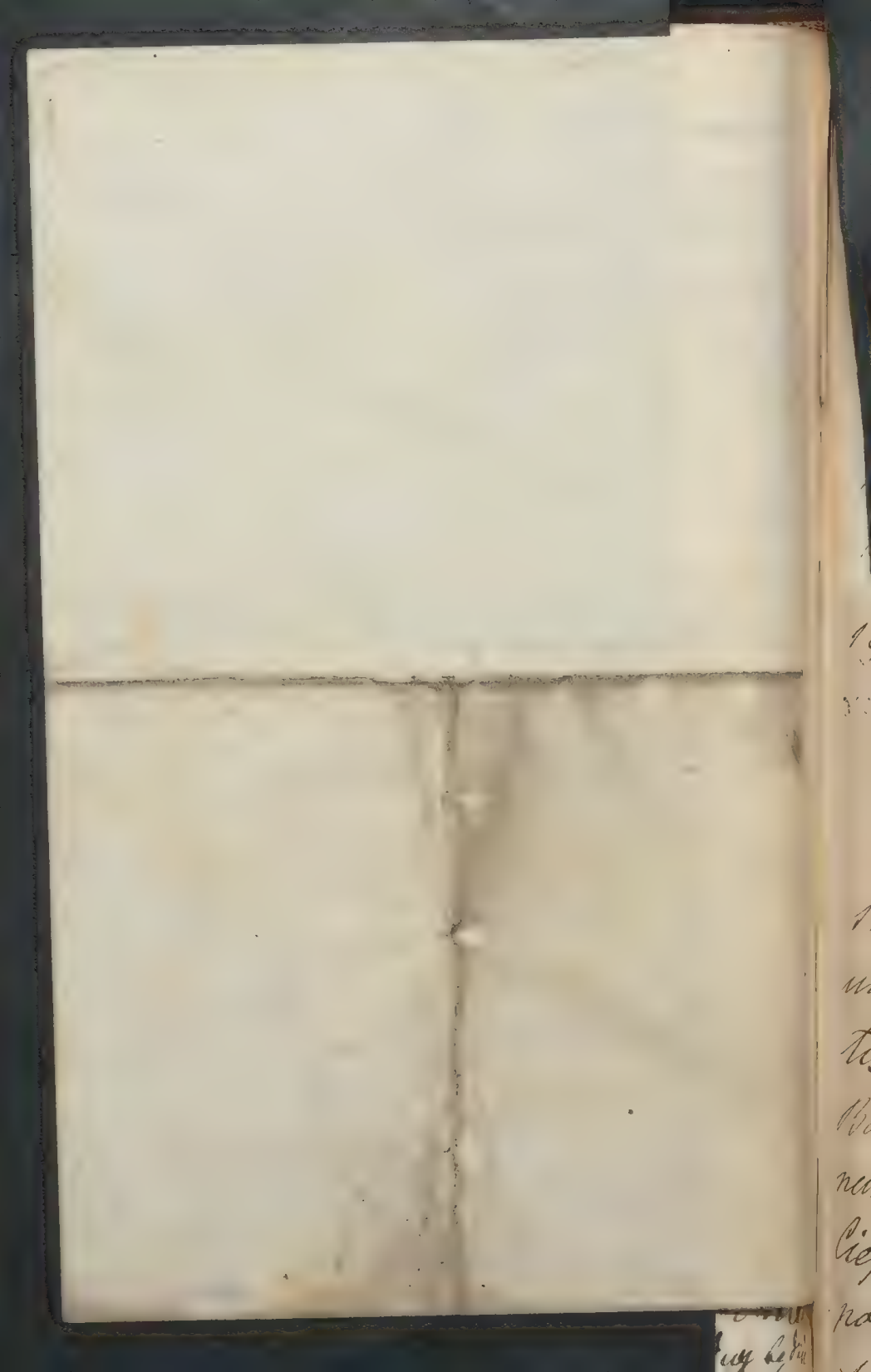


Sajmochomisz (Ujście)
Dobrodzieju!

Od wielu dni już napię się i pę-
Vichy - Celestin, Przez całą zimę by-
tem prawie zdrowo, dopiero 5. Maja
według naszego kalendarza, dosta-
tem nowego ataku w podagrę
pewnie z powodu wilgoci, gdyż na Włoc-
ławie od J. Stanisława zaczęły się zimna
i deszcze, a nawet 8. Maja był przymrozek
tego dnia wracając w nowy od mojego Brata
kupione książki ^{się} bitem ^{się} chociaż sam atak
odkrył się prościej, Atak był muiat,
a przyczy na jego zła ta się dla ro-
wego. tego utraenie i przez to

tygodnie nie mogłem i naga stąpi. K
Teraz chodzę po mieście, ale obywatelnie
nie mogę nic zrobić, dlatego też w tym
roni nie będę mógł oglądać. K
nowego Wyjścia, przenieśliśmy się do
Kochajcie się, jak Patricie, Karzeł Rod
przyznajcie mi to wielki strach
Pani Langowa pojedzie na całą
mę do Paryża; Proskurypa, Ludwik
z potomstwem, Bajkowscy i dzieci
Zelnowi i polecają cię, jako pamiągę;
wrzeta Rodziny Karzeł Także i Rodzina
Włodowiec w Hotelu (Goreja) Lorka w
nowatenu obok Kalasintego z tymi
ale nie o ten nie widać cię widać
tem cię z Kienią wypadkiem na Włók
jechałem razem z Kienią do Wrań
Do Dyżia nie pójdziesz teraz, gdyż za pom
tem i do domu na Kie de Buci, proszę

192
Kochanecy Wyj w przystąpienie
z adresi ucestawie Go do mnie
wraz z Marjone i Karole w raz
Aleksandrowi Bohcia, a Panu i kłopotom
miejawiadczy mają na to raz. Lece, więc
Knapiewt niego, polaków w lipieach
jest bardzo dużo, ale Knapow chnie mam
podrodzina Galicji, w Morawji i w Czechach
widziatem tadej przesunie, co y więc
wskazania, będa, zapewne nie wielkie.
Policaję nie, serce i serce i serce.
Wyja i proszę Go o taśmę
Stagostawienie two kartę na
Kewru i Kewru Kochaję ym
Kierowanie i Elia z Kochanecy.
Adresuj: Teplitz-Lindenstrasse
zum Stadt Moskau. - Obon przez to
rocznej kwatery, przed czasem narodzenia
bydę, pisat do Kochanecy i wyja i wyja.



1880 roku / Wnieszmi, Cioplice



Najmłodszemu Wujin
Dobradzieju!

Stowornie do przyrzeczenia
w wiadomości, że zabawię
tu jeszcze dni 10, na list do
Wajnowskich przekażę. Za idę
następnego dnia po przyjeździe
Cioplic zastaniem w trzech tygodniach
poślę i już czwarty tydzień
chodzić nienależy, ^{dr.} przynajmniej
mówi, że ten cię nowy i gwałtowny

teny miejscowi niebezpieczni
dla nas prolekcja P. Stefana Buzczyskiego
Kozłowski i inne polskie malarskie dla Morn-
wian podano.

jest o wiele, że kąpię się w
najmiejscu, niego zdrowie, do
wprawy, jedyną, że z mur twi
kąpię się w tym, tylko na dni
ce, pójdziesz do tego, do kąpi
należy w tym, Wągle, di
nie jestem w tym, na spacerach
w ogrodach i lasach, w zę, ga
Apetyt mam dobry, ale lekarz
mi jest mało, zacięciem, już na
wzrost, stawać, więc może być, już
wchodzić, jeżeli będzie mało, wola
w niewygodzie, w tym, w tym, w tym
Odebrałem list od Ciebie, od Bajk

w kardym, i stał w nich a lajga a proz-
 ba do mnie, adym i remowineu
 Wyjawi ci wiadryt, Jehużano-
 wanie, i cykliwość i gtebo i szacanie.
 Podrince moja, Janowscy i Prokury-
 naradowi, Prokurazgu wyda je wyko-
 wanie, twoja Prokurazgu - con, Francisz-
 kusz Praticy, o Karmierze Leduchowskiego
 Lengowew wrocie, bo poimercinach lud-
 miśka pidić na zime i agnencie.
 Por natem w cieplicach Steiego i
 Kiego Karmierzeckiego z Galicji,
 mów i Tm, i zna Wyjad demona
 i w Tony i wojerajta, ale on nie
 kę nie podobat, w twoj pafłuninie miśka

nieużytkowi. Zwróć się do
mnie i niech cię odwróci, czy
synowie twoi, jak wierzcie
Nagoda już tu ustaliła się, od
dwóch tygodni niema wcale
dżeków i jest w dzień ciepło.
Dziś widziałem gniwa i nie wiem,
gdyż odebrałem od niego pomyślę, ale to
niech to, tymczasem jestem nie
należy, co odemnie. Niech
kochany wyjdzie cię o niego,
a ja zaraz z wdzięcznością
mąj zwrócić. Tymczasem nie
skanownego wyjąca i
i polecając cię Jego Błogosławie
ństwu zostaje namawia
żankiem i kochający cię
niec Eliasz i kochający cię

1880 року - 1880



1111. 1000. 1000. 1000. 1000.

London

[illegible]

[illegible]

[illegible]

^{Zbozi}
ryżu. ~~Chleb~~ ^{Chleb} ~~catej~~ ^{catej} ~~Rożi~~ ^{Rożi} ~~z~~ ^z ~~urodzit~~ ^{urodzit}
z tego. i. i. s. a. g. o. l. n. a. d. n. o. z. y. z. n. e., c. a.
dopiero me Francji, p. o. r. y. t. a. c. i. e. m. i. e. p. o. z. o.
w. o. b. l. i. i. s. a. t. a. j. g. n. a. z. a. w. o. z. e. x. t. r. a. c. i. e. m. i. e.
dla n. i. m. a. n. e. g. o. l. l. i. j. a. d. o. b. o. d. n. i., i. y. c. a. t. y.
y. e. g. o. n. g. e. i., w. l. e. c. c. i. m. i. e. j. a. g. o. b. i. t. a. j. o. t. e.
m. i. n. i. s. t. e. r. u. i. z. k. o. n. z. e. n. i. e. k. o. c. h. i. j. a. y. i. t. a.
n. i. e. l. l. i. c. i. z. i. a. n. a. z. e. c. i. e. s. n. z.

P. l. P. o. n. t. u. r. k. l. e. s. m. i. d. n. o. s. t. u. r. u. i. n. T. o. n. y.
m. a. j. e. t. a. c. z. e., a. k. o. c. h. a. n. e. B. a. h. e. i. e. s. u. r. e. l. i. c.
n. i. e. c. a. t. u. j. g. B. a. j. n. o. w. e. y. i. n. T. o. n. y. h. u. j. e.
S. r. o. m. o. w. a. c. i. u. i. l. i. j. o. u. i. t. a. c. i. g. i. p. l. a.
c. a. p. y. t. i. e. y. e. g. o. t. e. s. k. a. w. e. j. p. a. m. i. z. l. i.
l. o. r. k. a. l. i. c. a. w. r. z. y. p. i. e. c. k. u. l. e. s. k. i. e. g. o. j. a. l. o.
c. y. o. n. y. s. t. a. l. i. c. t. o. p. a. d. a. z. a. m. a. j. z. a. n. i. e.
c. z. e. w. i. e. c. o. r. z. g. d. a. j. k. i. r. n. o. u. s. k. i. e. g. o. z. i. l. i. c.
n. i. e. l. t. a. c. o. w. i. k. a. w. e. y. i. n. e. k. i. n. g. a. l. i. j. a. c. i. t. a.
d. o. d. y. s. i. a. a. p. o. b. u. o. j. i. s. t. y. n. i. e. k. o. p. i. j. a. y. l. i. c. i. a.

157



Gabrodzievo.

[illegible]

[illegible]

zapłacił do chora; mamy dziś 12 to pnił;
 aże niech zaśbardzo mato, zuto ja
 drili'my dwe tygodni smieci
 przez wójtówkę, mradzaj by tra
 mian w tym roku i rederi, reseta
 i chodzący mój, jest teraz zdrowa.
 Kalasanty Kucelczicz sprzedal
 swoje Cnacki kłopotu drogi
 i wycenione i za 45 tysięcy rubli,
 i pocienityna po 180 rubli. 114. = 75,000
 Pielikawa i ułomka z kim sprzedana tuha
 przez wójtówkę P. Komtyj Nzewozu i jej za 72,000
 i obójcy Baltazara P. Thormieys. Jegofur-
 man i zertani seyna tybira, a doktor Finke
 i tenon był abwinirany za rzecie od Koziny
 Pochorskich pieniędzy i za niedostatek
 i la Ronana, se kije trupa Baltazara
 i artaturnamy przez tego niewinnego...
 i tuzony i wójtówkę P. Komtyj Nzewozu i jej za 72,000

niektórych ~~nie~~ i wadili; ad rugich.
 Z y o l z i - u p h a l i t e k o z n a t y b i r .
 T m e r a s o n w a t u j e n g e e k o c h o n e g o
 W i n j a i' z o t t o j e s a n c o n o v e
 , L e k e r z e k o c h a j a c y m i s t r z e n i e m .
 E l i a z S o c h a z e n e k i

P. S. Indukira jenen kawa n
sy nendaki' jerdag naxine
Kra kawa, kengowai' Pra naxine
Kobawa i' Gostija naxine wala

[illegible]

17 Czerwiec 1882 roku - w Cieplicach 189



Najmilszy Wuj

Dobrodziuc!

Jestem tu już czwarty dzień i
wziąłem pierwszą kąpiel,
miałem się teraz, Baga dzień nie le-
chozę doży, ale nogi zawsze są nabrzmiałe
i od niewielkich nieustaje, pogoda
tu nie szeregowa deszcz i zimno dziś
Dziwiciej było tylko 9^o/4, niewiem więc,
czy nie dostanę znowu wypadu pod nogi.
W Krakowie widziałem się z natusmym,
nowi mi, że osmici i kiedwina pi-
t i wujowi de la iznieja tyle tylko do-
tem, że On pochowany w Pijarniej kaplicy
że na pogrzebie była cała okolica kamionka,

wszysty Gozanię i wszystkim
przyjaciółm daje się tuć brak ko
chemego Ludwika, a pocze i w Pa
Lingowa data dowody przy tegoż
prawdny, bezinteresownej miłości i
poświęcenia się wzorowy i ostry.
Pozyskał na przez to ogólny szacunek
krewnych i sąsiadów i zartuguje na ich na
nie, a więc prozę Kochanego Wójta, jej kocha
tego Patriarchy podziękować jej od siebie
co jej w latach 1812 i 1813. W liście
ochołotał jeszcze jej gości nie widzi
jest jedynak mój i z kółu kółu Czerwina
Augusta nieznajomy mój i mój
Antoni Tuchorzewski z Poznania

W
nie
Jej
siostr
chowy
ciężko
stato
kasy
syn
Burm
Poczo
bytem b
moich
102 n
adres
Brac
Drogi

Kurzy

recom

Wap

paru

W Krakowie spotkałem się z siostrze-
 nicą moją Wandą, Kacłorową i
 jej mężem jadących do wód Galicyjskich;
 siostra ^{Prasznicka} niejednokrotnie prowadziła ich do Czysto-
 chowy, dopietniając wotum domy w chorobie
 ciężkiej i jej i twój Wanda, na której niezo-
 stał ośladu nawet tej choroby. Był chorą
 katyłaż nochemen w Wójowi i twój ułony,
 syn Józef pojechał na wiarę do
 Buszu z poradą twego brata Bohdana...
 Podczas obchodu jubileuszowego kochanego Wój-
 byłem bardzo o ciępiącym i dlatego nie pomyślałem
 moich powinszowań, podziękowań jednak jego
 wzruszenie. Proszę mi przysłać na wy-
 adres Dionizego i oświadczyć kochanym Wój-
 braciom serdeczne powitowanie, Alenka
 i nowi kochanej Bohcie i twój ułony

Wojciech

porządku

za tążewem, a tem tiż polecajże
błogosławieństwo kochanego
Wujca i ciutęże jego ręce zostają na
Zawrze i Zderze nóchujęym siestr
nem Eliasz Łochawzewski
Adres mój: Teplitz - Schönan in Böhmen.
Villa Polonia.

14 Lipca 1882. N. d. p. 704. 191
Koni - w Teplicach Cheskich



Najmilszy Wuj Dobrodziej!

list Kochanego Wujka odebrałem, zadowolony
z mierności cennie wdrażamy, od Dyka
także list odebrałem zadowolony, zadowolony
dziękować i oświadczyć moją serdeczną
szacunek. Przed moim wyjazdem
z Ukrainy poręczyłem mi siostrą moją
Bajkow i Kacadełkę Kochanym i Wuj-
kowi fotografję dzieci smych - Komarnickich,
która, teraz ratując, zadowolony, zadowolony
je bardzo przepraszam. W Teplicach
od trzech dni ogromne upały, w dzień 32° N.
Z domu i od Bajkowskich listy odbieram
często, przesyłać i termu nie ma. Takie na-
koniecznie taka pogoda i wielkie upały i rozpocz-

ty iż żniwa, piżemni Siostram wój stat
że bliczawant, wlichat Kobylinski go po
maż i Ciotki Pelagji, iżył 8 Klat, był do do
nowic i mi iem w nichorzech i Matni nioż Kto re
Ja też w dom m iatem tej wioż m iat
wiele Kłopotów, przyjechał do m iat
na Wielkomoc Siostrzeniec mój K
Galiji, Antoni Perzyński. Uproś
drit mnie, że chce u mnie umrzeł
z powodu rozmaitych z cewo o i w iat
mnie najwięcej Kocha, miał też
melancholiję już od dawnego. 10 Klat
obni go swoim przyjeździe porzucił
mego lewka z furiję na polowanie, po
tom w Hadrachin mój Enionom, ale

stat Go już rannego w bok i leżąc-
go pod debern, po wyprrowadzeniu jego
do domu portatem zaraz go do kłosa,
którem porączyłomat z rąk i lotki i prze-
niat Karłowym kwas do przemywania
rany; po trzech tygodniach rana jego
zaczynała się już zabliźniać, ale on
jakiś zostawał smutny w pokoju stróży
kuchni przy moździerzu, którą zawieszko-
matem w szafie w moim pokoju.
Dziś jego ciata pokazata, że mózg
był w nie normalnym stanie; pokryty
grubą plewą, ślad pozwolił go podko-
mać necementarzu, ale profesor naraz
odmówił temu pogrzebu, pochowałam
go necementarzu z domu z Bajkowskiej.

W Teplicach już dotychczas 6000 osób na kuracji,
ja mam się teraz nieźle, ale nagi i zranie-
niony i są opuchnięte, chociaż mniej jak
były przy moim przyjeździe, wziąłem
już 30 kąpiel i elektryczność ^{nie} codziennie
i debratem niedawno dawkowaną, adernę
Kalasantego, zachęcającego do skądś
pominie słabość i brzośnię, byłego lekarza
profesora z Kijowskiego Uniwersyte-
tu, myśladat ~~am~~ Religiję, pominie
ma być w Kościele Kijowskim. Podpisana
adresowa Kalasanty Durszkievicz, nie-
wiem dlaczego. On woli teraz swój przy-
domek jak w Rodowu na wisko. Ja
będę w Teplicach przez cały tydzień
do Kochanego Dykcia naprzód przed wyjazdem.
Tymczasem cenię ręce Kochanego Dykcia i polecam
się jego tak kawy pamięci i sercu i prosię go
gościć i miasto, zostaje zawsze szersze. Kochaj
kochałem Eliasz i konarzewski. Villa: słoni

31 lipca 1882 ^{z. b. p. t. ch.} Poznań - w Cieplicach (Kosnów).



Kochany i kochany Wujcie Dobrodzieju!

9^{te} sierpnia opuściliśmy już Cieplice, mamy
teraz, Bogu dzięki, niechcąc ponownie
zatrzymać się już na Ukrainie, to wracamy
prosto do domu. W Paryżu chciałbym
być w następnym tygodniu jeżeli będzie na to
mala borka, ci teraz listownie polecam się
sercu kochanego Wujcia Tarkowej jego pamięci.
Dyżio pisał mi, że w końcu lipca chce
wyjechać z Paryża gdzieś do wien. nie wiem,
a więc ponieważ nie jestem pewien
czy On jest tam jeszcze, nie piszę teraz
do niego, a proszę kochanego Wujcia ucto-
wać go i pozdrowić serdecznie ode mnie,
i powiedzieć Mu, że Jego kochane kocham
i dziękuję Mu za Tarkowej pamięć o mnie.

Stwierdzić datę urodzin moich Kochanych
Braci i dla tego nie składam im nigdy
moich powinności, prozę więc ko-
chane gołtyja i wiadomości o
tych drogich dla mnie rockystościach.
Tutaj derze i nowa woda, i ściwołni padaja
nieustannie i powietrze oriebito się
uważem, że Pan Bóg w ogóle dla Cierpi-
derze i nie ściga, i ni ai tutaj już
rozpoczęte, a u mnie w tym czasie
tychczas i nie już skończone, gdyż
pisat mi konom moję i kłopotu i ni
zbiorę i tak i przystąpi do norkenia prze-
nicy, a więc w ciągu dwóch tygodni, i
już i pszenica zebrana, i urodzaj w tym roku
na Ukrainie mierny, ale ceny większe z pro-

du
rub
bie
Wu
Jch
dm
jech
Dm
im
mie
go
kam
szlo
dzię
pam
yego

dwa papiery niepradku kursu papierniczego
 rubla. Od Bajkowskich listy ożgeto od-
 bieram, Oni wzyseją zebrowi i Łazę,
 Wyjawi swoje urzadowienie, córka
 Jek Komarnickiej oczekuje w tych
 dniach potoguro Petersburgu, po-
 jechała do niej siostra jej Ołniskej.
 Dnia jutrzejszego wypadają moje
 imieniny, jakbym był teraz w domu
 miałbym u siebie wiele Tarkanowych
 gości, tutaj zaś ten dzień spędzę w
 samotności z wspomnieniem prze-
 szłości i oddaniem się Opatrzności boskiej.
 Dziękuję Kochanemu Wyjowi za Tarkanów,
 pamięć od niego mego Patrona i za
 jego przeznaczenie się do Boga za tymą grze-

Wini nie u mniego drugu. Witoń dnie bas-
kiego, ale kaważsze jedna kłmufajęcy.
S. p. Wawrzyniec kaleski u m. 15. k. m. r.
b. w. n. d. y. w. k. i. j. o. w. s. k. i. w. r. z. p. i. t. a. l. u. z. t. y. p. u. z. -
był ~~si~~ ^{zawr} ogromnej cieryt ^{zawr} nie ^{zawr} z. t. w. g. m. z. t. r. o. w. i. a.
Brat z. u. s. y. g. o. k. i. s. a. w. e. r. y. s. t. o. r. z. y. j. e. s. t. o. c. h. k. i. e. g. o. i.
ciagle ch. i. r. l. e. y. c. h. o. r. u. j. e. n. a. a. s. t. n. e. z. o. d. l. a. t. 15. i.
choć jest zawr. w. b. i. e. d. z. i. e. , a. l. e. d. o. t. a. d. z. y. j. e.
Biedny Brat k. a. r. o. l. , t. a. k. j. e. s. t. m. t. o. d. y. , c. a. j. e. n. a.
z. e. j. t. o. c. h. o. r. u. j. e. , a. l. e. k. a. p. a. w. n. e. t. o. o. c. p. r. a. y. z. k. y.
t. e. c. h. n. e. j. , p. r. o. z. e. G. o. o. d. e. a. m. n. i. e. s. e. r. d. e. c. z. n. i. e. p. o.
z. e. b. r. o. w. i. e. ; K. o. s. m. a. z. B. o. h. c. i. e. z. t. a. k. o. z. p. r. o. z. e. u. c. a. t. o.
w. a. l. ; t. e. r. a. z. a. i. c. a. t. u. j. e. n. e. c. e. k. o. c. h. a. n. e. g. o. W. i. j. a.
i. p. o. l. e. c. a. m. j. e. g. o. b. t. o. g. o. s. t. a. w. i. e. n. i. s. t. w. e. i. z. a. s. t. a. j. e. z.
z. e. b. o. k. i. m. z. a. c. u. n. k. i. e. m.
d. o. z. g. o. n. i. e. k. r. o. z. e. z. e. k. o. c. h. a. , a. z. y. s. t. r. a. z. o. n. i. a.
E. l. i. a. z. z. t. e. c. h. a. r. z. e. w. s. k. i.

P. P. Aleksandra w. n. t. o. n. y. m. o. j. e. t. a. c. z. e. .

Symonowice 1882 r. 17. 7. 18. 195



Symonowici jedynymój Wujcu
Dobrodzieciu!

Kochaneczku na odchodzących
dniach Twojego Narodzenia przesyłam
moje najczystsze życzenia
zdrowia i użytecznego dobrego, ~~o~~
oraz optymistycznego i noworoczno-wiecznego.
Ja teraz chodzę lepiej trochę jak dawniej,
nieleci mi się, przodaję teraz chro-
niczną t.j. mniejszą, jak w przodku.
Aleksander Bajtowski zmarł przed
tygodniem, chorował przez 10 tygodni
na ogień płuc, kłopotem jego
brat, cierpiął bardzo, lecz umiał po chrześcijań-
sku z chrześcijańską, siostra moja pocziwa
jest teraz witalna w tym śladu, ale

przebiegał jest Dobry chrześcijański
toż samą barwą i wstępu powołał
Pagoda teraz u nas jest barwa
od 20 października do końca tego miesiąca
jeżeli liśmy temianii, prąd był
derze, to przyniosła, a teraz
30 listopada wypadł duży śnieg
znowu wykopnał tereny, drzewa
mraz - 15^o R. Pomiędzy nami
wróciła już do domu, wieczór
nabrzeżni twóżyć atobne radu ludu
W tym dniu w jęto m. radu
niey mierny, a barwa i kolor
jeńcego niey to już przewzostał
siestrzenica moja Wm. de. de. de.
bardzo jest na ciebie miła
prz nać Kachanego Wuj, a nam

[illegible]

aducis

my
ty
de
nu
Ch
oh
ry
dt
mr

mr
Te
nu
Pr
ile
ick
lov
ry

122

N. b. p. J. Ch.



23 Czerwca 1883 roku - w Czeskich Třeblicach

Najukochanější Wuj Dobrodzieju!

Nierkończące jest mi wzdychanie za
Tatarką z tego listu, którego odczytałem w
dzień Wielkanocy, bardzo miło mi
było rozręczyć, a zarazem przepa-
kiem kochanego Wujka, przedtem nie nad-
wyrzucił swój zastawiony rok. Ya
miałem jechać do wujka przed dwoma
tygodniami, ale z powodu ciągłych
dorzeczeń opóźniłem swój wyjazd i
nie wysyłałem dotąd listu kochanemu
Wujkowi. Bardzo chciałem odwieścić ko-
chane Wujko, ale to będzie kale-
ki od mego zdrowia i od czarnej
długomnie katarzyna na kuracji
miejscowy doktor, kapieć nie zażyłem

ad dnia przyjazdu. Tjod wieczoraj. To
jest dotąd w Toplicach przyjeżd-
nych niewiele, ale coraz przybywają
nowi; młodzi Janowski i Ludwik
jest teraz gdzieś na granicy, ma
być On także i w Paryżu, P. Leningrad
Także wkrótce jedzie na granicę
Pani Prokhorowa z chowaj jest w domu.
W Krakowie wielziatowicz z Ka. Pro-
cumentym Kundziego synami,
znowi są, wrzysy, ale myczysto
w gazetach o chorobie Kocha nego
co mnie bardzo przeraża, ale ma-
wierzęc straszkowym wieście
mam mweną nadzieję, że choroby
małe niechyt, albo jeśli i była nawet

108
wraj: to już minęła i miłostwie bos-
kie jest kawałek z kawałkiem wujem
kapewno małego na tej pogotowi mała
by zamierzona operacja dra Gatzrow-
skiego, zdejścia kataru kły z jednego oka,
a która jeśli się już adhyta, to o zupełnie
zdanie jej jestem pewny, gdyż inaczey rozmowy
operator, Pom Kewony, niepodjął się by jej.
Klub Tadeusza Pruszyńskiego, męsko
kierownictwa, odbył się zawiązanej z Permy
z K. Pruszyńskiego, krew na sp. Antoniego.
i, Główny będzie pić do Kochanego Dyzia,
którego prędy admiuniatowca, a tam
polecam się teren Kochanego Wujowi
kujając jego ręce pokornie uprzedzając
abstynencją i ciętno dla siebie i
portując do zgonu mego szersze ko-
hajagam kierownictwem Eliaza Kochanowskiego.

et
fal

De

lis

one

nee

Na

nic

vor

nie

N. B. p. 2. 67.

199

3 sierpnia 1883 roku w Ciaplach Lwów.



Kremowscy i jechyry Wuj. Nabrodziejski.

list od 18 lipca udebrateru, za który
miał zapamięć o swoich imieni-
nach bardzo jestem wdzięczny.
Każemy doktor miejscowy braci Ka-
mieniejskich przez dwa tygodnie
zostanie wyciągnięty z choroby i od-
wiedzi w Kremowce go wuj. i wuj-
czka nie mogą, gdyż na 22 f. m.
muszą być koniecznie już w domu.
Przyjechaniem do Ciaplic choć trochę
nie, teraz zaś mam chod i trudniomy,
i abyśmy ją przywiezłszy ciężar
swoich stop, zapewne to mater
Ciaplic, a może też i wylgoi,

deszcz tu pada prawie codziennie już od trzech tygodni. Odebrałem więc niedawno list z domu i ad ręką Bajkowskiej donoszący o ogromnej burzy jaskram była w noc 17 na 18 b.m., burza była z ulewą gradem, wielkości w to much worz. chów, straty są ogromne, ale trzeba się z tym zaciąć i podnieść z wola. Pomału się życzę Kochanym Wuj Bedzie mógł na piśmie list do Bajkowskiej, toż Kom. na niego do 16 b.m. dziś 17. o zm. zrema jęde na Pragę do domu jeżeli zaś pisanie myczy bardzo tego Wujca, to prozgnie nie pisa a ja objaśnię siestrze Marysi przy czym Kochanym dziś zapewne już wjechał w nową podnóż, dla tego nie

Mu przyjemnych wrażeń i zrzę-
 tem mego powrotu, mi piśzę do Ciebie
 obojętne, ale proszę go serdecznie witać.
 Cierzę się także, że Brat Kamil zostat
 dnia refektarnego wdziału w biurze, i jego
 majątku i dobrego prowadzenia nad
 oraz. atakże wraz z biednym Marjannem
 także. Cierzę się serdecznie i proszę, jak oza-
 bawia, chwycenie dla mnie braterskich uczuć.
 Tęsknię i błędnym i nieszczęśliwym moim uszanow-
 tocz. Wierzę i uprzednie przydrowienie także
 o cię. Wraz z jertem bardzo wdzięczny za Twoje
 mi. Pamięć o mnie. Kocham Kochać
 o Koi, serdecznie cię i bardzo dziękuję
 za jej życzliwość dla mnie oraz za
 rita. Tem sercem moim i przyjaciół
 capie. Wierzę, że jertego dnia na to przystę-
 z. Wierzę, że najrozszytą chwilę w życiu
 o Koi. Chrzescianie i Kiem i jego także dobrane

Żelnowia. 34 linca bytem w Karlsruhe
gdzie jest Kalasem ty Kindrich i jego
fiattra i tecka ze swoim me
był to dzień tw. Ygnacego, i mieniny
niegdyś t.p. Opia Joh. W Kerschańie
Polaków jest daledo więcej jak w
policach i jest aż pięć w dołtor
poleków, ma się rozumieć z drojow
w tym nowoprosta wili tam na placu k
Hotela Pupa - popiersie Göttera z białego
marmuru, na prawą stronę, ze białym
nawied. W następnym roku pojechał
prosto do Paryża, a z tamtąd gdzieś
wskaże Dürko, a więc, jeśli Bóg
li zobaczy się z Kochanym Wujem, a
teraz catuję rece żemownego Wuj
i polecając się jego tankuwej pamięci
i sercu i móżąc jego błogostawie
zostaje narowrze szersze Kochanym
Gościem, żemem Eliasz Kochanowski.

Tygodni. Cel Tygodnia raczyły
tęże wamurozy, przelutne
chodzące do 42, cnie tu, idna
pięknice - Stonczne, bez wia-
Tnu, miegu wyjadł do adnie
wiele, ale raczytacie już śmiesz
Tadenu z Pnu zagnani ma bycio
Panyku, przelut bożem i cnie
mii m, może więc z cnie
i do 42 illepreux, kania tego, w cnie
zime z matką, swoją i keni
natynoln. Pami Pnu zagnani
kangarowin to 42 yemka yho
z siatka swoją i 42 ten z cnie
siatka cnie i 42 kania 42
i na wyżła, w cnie z cnie z cnie

[illegible]

Zatychem przy Tem oplotem
 i prosi: Kochanego Cięża
 rozdziału Ci, niu, moim
 imieniu ze hoya Koci
 nawiązując do tego w tym
 kłopotach serdecznie ży-
 czeń i w tym tego dobrego.
 Przytem w tym nie
 kochanego i więcej po-
 lecam Ci tego kłopotawo-
 ści i zostaje mi zawo-
 dzając kłopoty i czyni-
 stazem Ci i z Sach-
 kowskim.

Zohcię prosię o durnie na-
 tować a Ruskim i lektem do
 stwa do wiadczyć moje podrow-
 nie i mię zrazem. 1 liść

203

[illegible]

re abymicrasin. p. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 84

[illegible]

N.B. p. 7. 1/2!

[illegible]

koloniam niemiecką iść do Łodzi
Kajnoarskiej, piśze mi, że jest
znowa, i że iść do Łodzi
Bohemia, i że mi, że jest
że w Łodzi, i że mi, że jest
ja telegraficznie, i że co raz się bli-
żamy do **Świętej** cywilizowanego.
W Łodzi, i że mi, że jest
Polek, i że mi, że jest
Szampan, i że mi, że jest
i bracia Braniczki, i Tadeusz
wa, i że mi, że jest
i rat, i że mi, że jest
do Taur, i że mi, że jest
na, i że mi, że jest
ale przez kółko, i że mi, że jest
Go ode mnie i podziękować mi za to.

120
Kieruję się do Ciebie, Kierola i
Bokai, Takie prozgnatować
od Ciebie, a Pustelnik i Kanadro-
stnie w świadectwie moje na jniższ
i w Tary. Zatyż mowię w tym
roku omięta mnie przez jsi mę-
powi tamia Kochanego Wujaki
Koch. ioch Braci w Paryżu, ale
mam nadzieję, że to nastąpi, jak
byś proz wali, w na-tyżnym roku.
Dziękuję z całego serca Kochane-
mu Wyjowi za tatka w pamięci
odnia moich jniemini i z tego mo-
litwy na moją intencję, ciałuję z
antwicią, w ce i kamownego i ujawi, po-
camnie jay w Bogostwie i i tnie
mowię i co zgornie Kochaję i i tnie
Kiasz Kochanek i i i. —

28
16

(11)

Q

T

co

9
21

V. B. p.

ch.

h

h

mer

me i

h

h

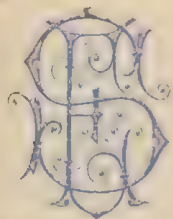
z Hajkowicich Komornicy, i go
a przytem bylemy przy naszym
apoziebać się nie mieliśmy, i
i widać, że w tym czasie
zastaliśmy tam, i w tym czasie
dnage, i w tym czasie
apoziebać się nie mieliśmy, i
Zawieźć to w 12 księstwie, i
tem je także i owa księstwo
nie, przytem się przed
Boską Ciotką i w tym
Zawieźć to w 12 księstwie, i
H. Piotra i Pucy, i w tym
i w tym czasie, i w tym
i w tym czasie, i w tym
i w tym czasie, i w tym
i w tym czasie, i w tym

[illegible]

Kochać wam nie kilka tygodni.
Odebrałem niedawno list do Ko-
chanej o Brata i z Łieć, domo-
cy o zdrowiu Kochoanego i Wyja, ze-
co mu jestem bardzo życzliwy
i prosię oświadczyć mu moje Bóg
zapłać, że się nie życzę do niego.
Ciebie, że nie Kochanego i Wyja
polecaję cię, że go ostatecznie
zostaje, że go nie Kochanego
szereżę i nie życzę cię i nie
Kochać serze i w ci.

P.S. Proszę wkleś wam do domu
prosię oświadczyć moje po zdrowie-
nie i najżyczliwie Łieć i Wyja
Kochać Bóg cię i nie życzę cię
Także ma i serdeczne i życzliwe
z S.

28 lipca 1885 roku - w Teplicach!
16



Villa Polonia w Teplitz-
Schönau in Böhmen.

Wielki miłośniku

Gratułuję!

Od kilku dni przeżywasz
tu na kuracyi, podlegając
coraz ciężej, chodząc wielko-
Trudność, ale myślenie
i ciemni nie poddać tej niemocy i
choć mi nogi w stopach bolą i są
opuchnięte, może jednak dożyć jak dłużej
do trzy albo czterech tygodni
Wyczerpanym w niedzielnym N^o 1
ierka Warszawskiego o wypadku,
jaki spotkał Krokotego Wójcika w Teplitz

mianowicie o napaści i obaleniu W
złotownego Wujcia i zabiciu Sta. W
bawki i i regowka. Bardzo St
mnie przerażała ta wiadomość i Jes
pod wrażeniem tej chwili pisał Ma
do Kochanego Wujcia, ale mam na Ten
dzięk, że ta wiadomość jest ka- St
ka gazeciarska, gdyż złom- Kr
ny Wuj, mając kataraktę na oczach, nie
nie może tamdaleko chodzić, a wred. ni
kie nowiny oznaczają, że ciad w
są tamże w zgodzie porządane. na
siostra moja Bajkawska Mi
jest, Bajadzięki, zdrowa i chon
prosiła mnie, abym oświadczył gdyż

Wysławił mi się serdeczne pozdrowie-
 nienie i polecił za tego stawian-
 stwa w Kromieju Wnia. Syn
 Jej Bohdan był w Karlsbadzie
 Merjenbadzie, Teplicach, a
 teraz ze swoją siostrą Kon-
 stancją ^{dochochaj} ~~dochochaj~~ jest w
 Krynicy, gdzie jest adwokat Tygani-
 na Kuracyi K. Obriska, Bohdan
 najjeżdża do wód dla swojej przy-
 jemności. Yázełat Bajkowskiej
 wdowa, ad kilkunnię choruje
 na wrzód jęczmienny na kieszce, ^{dochochaj} ~~dochochaj~~ teraz
 mu jest lepiej, ale dają mi się, że ta
 choroba jest trudna do uleczenia
 gdyż po operacji, zwykłe się formuje nowy wrzód.

Pani Prokuratorzy na, kungowadilud
Yemkowicki z niostrę swoją zdmu
na Ukrainie były agromne upat
przez trzy tygodni, na końcu term
metr pokazywał 40° N., ztąd zimna
Były wczesne, mienowicie ~~zaczęły~~
nie 20 Czerwca, mede Starego stylu.
ztąd ziarus drobni z tego gatunku
migtanie... w Teplicach gości jest tam
jakiś zawrzenie niewięcej o tąd, jak 5,000
ale Polakowi dani są z jest dwo. Catuje
niec krenownego Wujas polecam nig
yego btoyo i twierdź twu, kochajęcy
przez se tistrzeniec liarz Locherzewski.

P. I. Peristun Okieńczycom mojem
wamie i niostrę taczę, Bohdanę, serdecznie
poradawiam i oświadczam niostrę o d. k
co byta z Ma razem w. Winyter w Wersali
jest tu ona z swoją matką i niostrę, niostrę,

19 sierpnia 1885 roku w Teplicach Czechach



K. S. p. Y. H.

214

Najinkaschensky Wuj Dobrodzieju!

Pamiętam, że w sobotę opuszczę Teplice,
a przed wyjazdem było już przez raz poro-
żenie tramownego Wuj i padzieńkowca a de-
bramy list od Wierzytoren mi zrobił wielką
wrażenie i zaskarżenie pamięć jego
imienia i imienia, za w nich był
Wuj tramownego Dobrodzieju i debramy
list od Kalasentego z Żytomierza
niebawem i sióstr twoich Heleny i Stepany
i wkrótce wraca do Kradowa, dla
ulożowania synów swoich i uczniów
tamtejszych szkół; najstarszy zaś syn jego,
mający być w lipowieckim powiecie na Wkraju

nie w majątku i w Europie i w krajach
Republiki i wory się gospodarstwa. - Kalam...
Ty nłomawawrzyty w twóich i nowa...
już na Ukrainę, dla odebrania...
cegi i ciotce twojej Pelagii Kobylinskiej...
która marła w zeszłym roku w gro...
sini i kapitał ty nłomawawrzyty w twóich i nowa...
nłomawawrzyty dla każdego z jego czterech...
tych. - Przekaz ten dla niego bardzo...
nłomawawrzyty, gdyż już i zmięknął w Galicji...
przekaz i pieniądze i comiał prawie nie...
wzrostkie w gracie... Opiuszczom...
Teplice, i nowym mi tu przysię...
chatem, i w nich będzie Bogu chwała...
ale ponieważ moja choroba jest już...
nieczna, to zupełnie usunięta być...
Kunagiszów do Teplice iagle przysię...
Kunagiszów do Teplice iagle przysię...

...gona, Paasob, Poladoid jest ciwio, ...
 ...nigoda nigoda, dererow prawie niema...
 ...debrateni od dyonizego list, ...
 ...morsy kramownego. Wujapodzie kowu...
 ...mu ode mnie, ale teraz do niego pisac
 ...nie ma, goz na wyjezdnew mure...
 ...porobic niektore prawunki, a wiec na
 ...pisanie niema czasu, proze mu po
 ...wiedziec, ze napisze do niego z Jurówki;
 ...teraz go przeprosze i nie ma rat...
 ...Galijowic moja i proze go ode mnie serdecz...
 ...nie ma to wieci nadziroweic z tego
 ...doz ciwoic i mi to sc braterska dlamie...
 ...kuchanego Breita Karola tudzie serdecznie
 ...chwalatuje, a tam polecajac tego ostawieniu
 ...kuchanego Wujawiatujace rzule tego rece,
 ...staje narozumie szersze Kochajacym
 ...strzeniem Eliasz Socharzewski.

nie
hie
wie
ita
ng
im
hac
nie
in
hac

[illegible]

myjechał do Ameryki, a drugi
 kuwi w Północu Yemkowskiego
 Ykafał Bajhau i kiżemiti g
 iłmaga Kortoc day, co rka
 nana yciela tnegomiegdy i w
 kapostygni edzie ma bycia i sub,
 Hartu goja Bajhau i kwardo jest
 tygo za wolonaja, Ykafał jest dabyu
 ynem, a wiec i tarna kordamich
 i Dziek nim. Proszę Korkemgo
 Wija pratuwe i uemnie Ba
 i mwiech i podziękować uemnie
 dykiowi za Ygotar kura pamię
 umnie i przeprosić, że do kiego
 niepi rzej teraz arabo...
 latuje nce i ym i ucha i racyo Wija
 i polcam i sie Ygotarowej pamięci

Handwritten note in the top left corner, possibly a date or reference.

Handwritten title or header at the top center.

Large decorative initial letter 'J'.

Handwritten text line below the initial 'J'.

Main body of handwritten text, consisting of several lines of cursive script.

Second main body of handwritten text, continuing the cursive script.

Prace Edyga Morawca

Praca Edyga Morawca Mu-
zyka po polsku, już jest
w druku. Ponieważ w wy-
dawnictwie francuskim 18 i 19 był
artykuł o Hochsingen. Wiersze
wielkie i w nowej ciele. Chciał
by być kompletnym. Takie są
nowe prace. Upraszam
wielkie o przystanie małego spisu
wierszy lirycznych. Wydać edyga
o stała, własnych kosztach, staran-
ie o Prenumeratorem, z powodu
i druk i papier niemiernie

podrozat w Paryżu. Spodziewam się więc że Szanowny
Lionel raczy polecić to mi
grac, awajomym sobie Prada
Koin i pozwoli także i sobie
zapisać między innymi Prone
meratorami. Przytaczam
tu mój Przepis i zapach
niech głębokiego seauu
ktorym onem domu restau
Serdecny stuga

Alb. Lorrain & Co

Paryż, 20 Maja 1874

39, rue de Grenelle

J. P. Garin.

215

Łanowny Panie.

W imieniu Komitetu, który się utworzył dla wydania drugiego tomu książki jubileuszowej J. T. Krasińskiego i w tym celu w dziennikach krajowych ogłosił odezwę, mam zaszczyt zaprosić Łanowskiego Pana do tatarskiego w nim współpracownictwa.

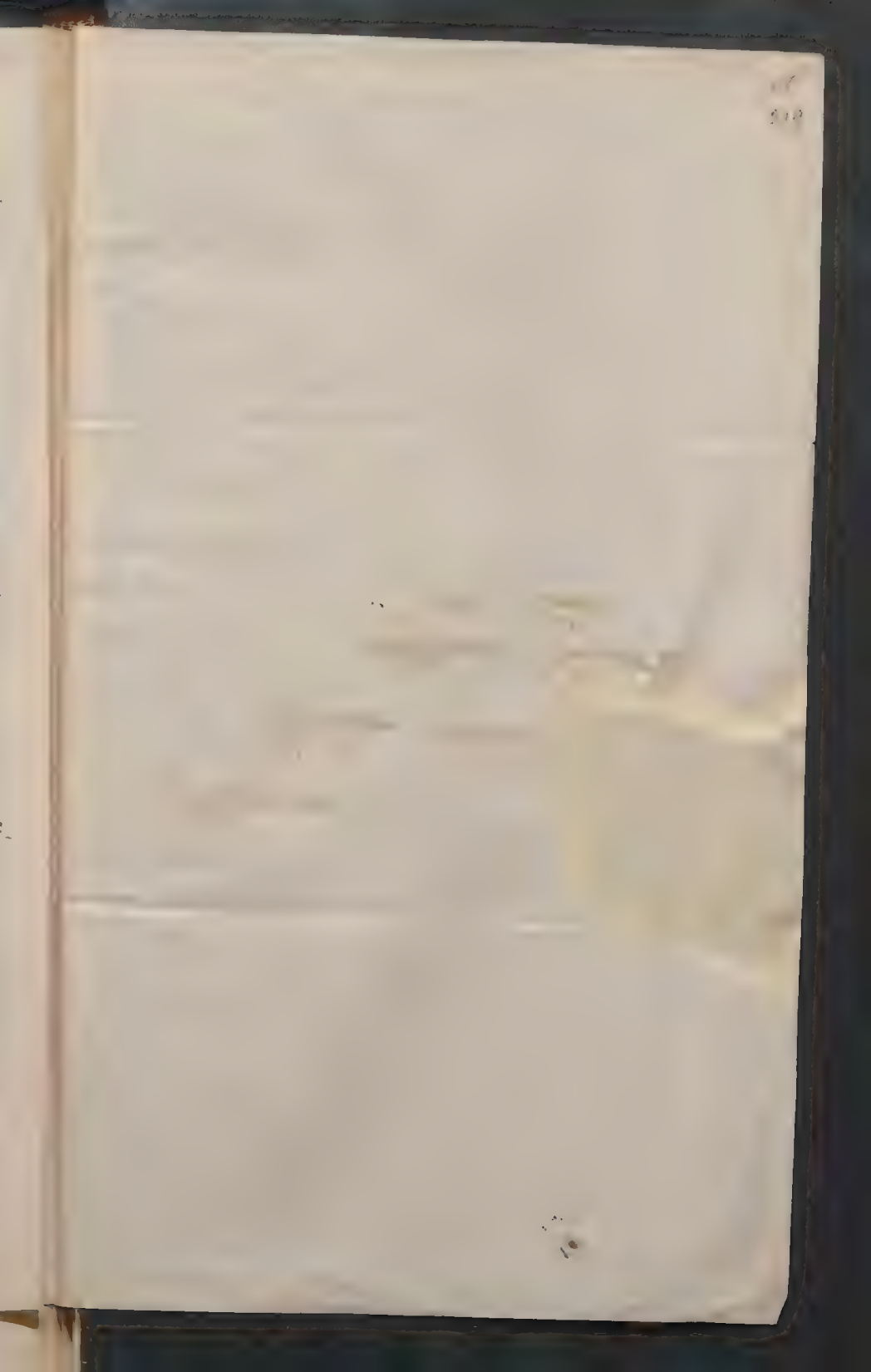
Wiadomo, Łanownemu Panu, że jako warszawskich literatów w cześć 50-letniej rocznicy pracy literackiej Komitetu naszego pisarza zamierza wydać książkę, w której ma być pomieszczone oświadczenie działalności literackiej i opisy przebiegających chwil jego żywota. Książkę tę powieć pod moskiewską wydaną cenzurą, nie może objąć działalności tej wcaleś; obywatelską i patriotyczną jej kierunek musi być pominięty. Komitet

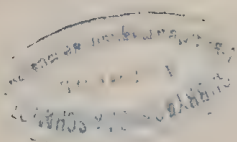
którowi przeto chcać napisać braku, jakbi
stad wynikać musza, postanowił wydać
drugi, uzupełniający tom Księgi jubile-
usowej, w którym traktowane będą tylko
te chwile z życia Kraszewskiego i oce-
nianie głównie te dzieła jego, które dla
swój treści politycznej i znaczenia oby-
watelskiego nie mogą być w warszaw-
skiemu piśmie poświęcone wydawnictwii.

Wzywając, Szanownego Pana do Łaska-
wego współudziału w tej pracy, Komit-
et żywi nadzieję, że Pan mi nie-
chce odmówić mu swój pomocy i wy-
krawszy sobie według upodobania
którą bądź chwilę z życia Kraszewskie-
go, lub jaką bądź ustęp z dzieł jego do
ocenienia zechce Łaskawie w spra-
wie tej porozumieć się z Komitetem
i zawiadomić go w każdym razie
o swój decyzji pisać pod adresem:

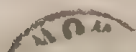
Bolesław Spruska

Włocławek 25 III 1878. Ulica Koscielna, l. 1.





Miss Mary (Mrs. & Co.)
Paris (arr.)



John Walker

Cherbourg

5
W przypiskach do "Oratorium wieszczego, wiemy, że
w 1804. (kalendarz) w Warszawie znajdują się własnoręcznie napisane
i wydrukowane przez drukarnię nie państwową, lecz prywatną
w Warszawie, w drukarni wyrażemy jedynie polskie, polskie,
i w tym miejscu "ukraińsko-ruskie", o czym nie możemy
pisać. Wziemiemy krajowe, po iadanie zatem cen, w tym
razie. Aby i tak skarbem bractwa naszym, w tym miejscu
na zamieszczenie pokornej prośby naszej do Hiszpanii, Hiszpanii
Warszawy, w tym razie udzielić Pisma w tym miejscu, w tym
razie i na oryginalu, rękopisów słowem, w tym miejscu, w tym
razie.

W tym miejscu, w tym miejscu, w tym miejscu, w tym miejscu,
w tym miejscu, w tym miejscu, w tym miejscu, w tym miejscu,

Wszystko co jest w tej książce
jest własnością autora, który
przez "Hilę" chce o literaturze i sztuce
pisać, jak mu się wodzi.

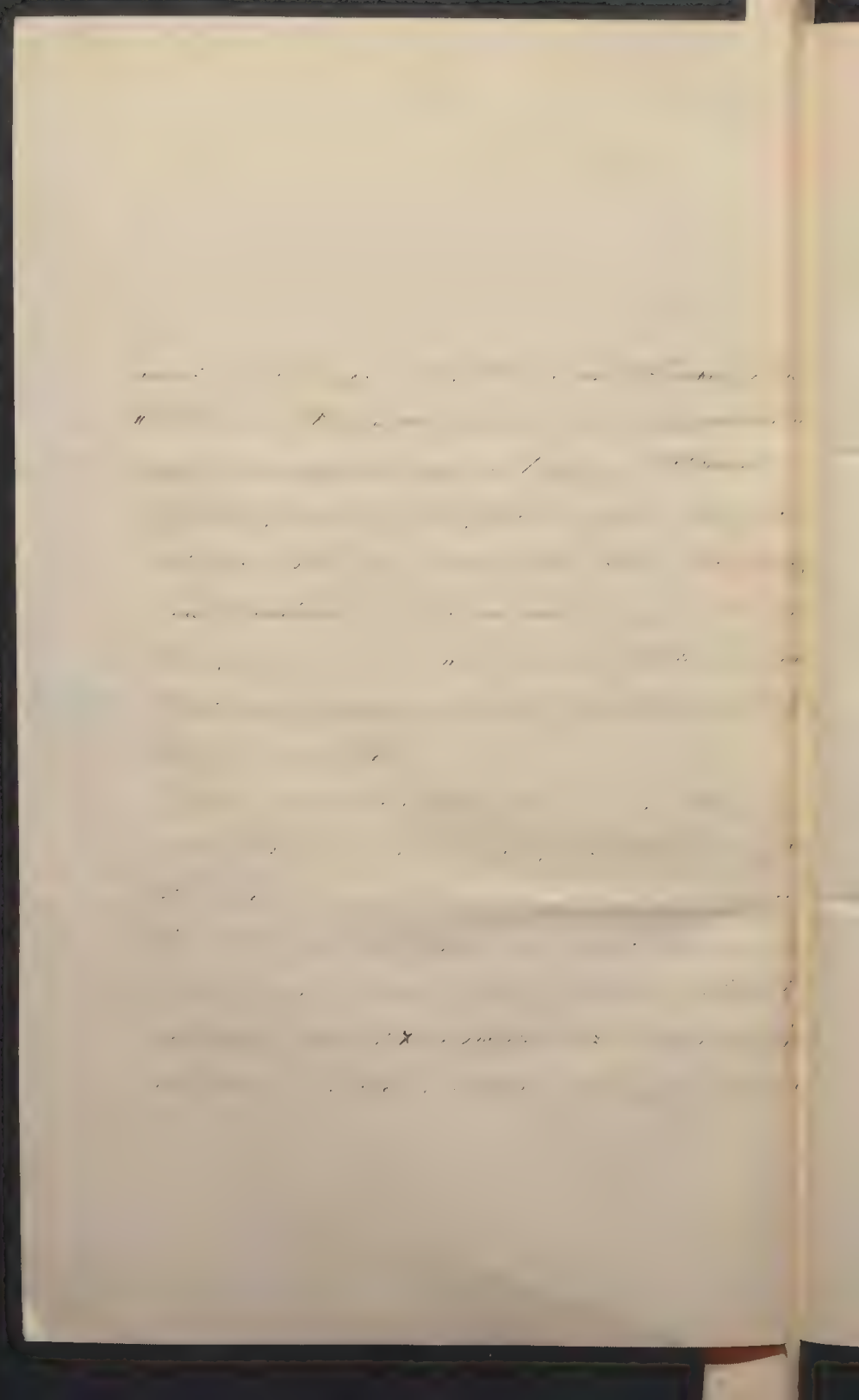
Wydanie pierwsze, wydane przez
Stowarzyszenie
w roku 1880.

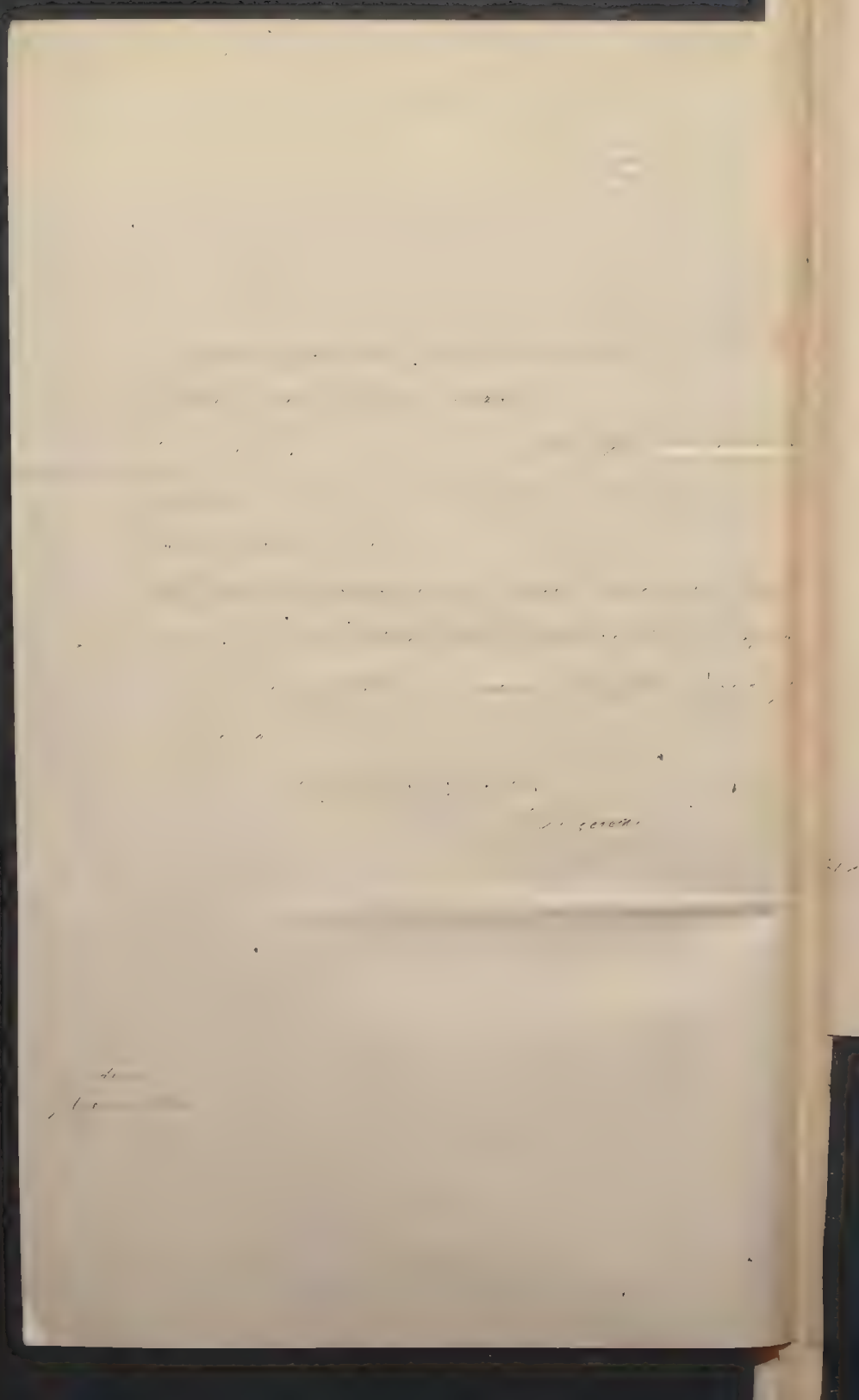
10^{ty} raz w 1880.

Wydanie
P. Hachurwski

Wydawca: Książ-
ka Literacka,
w Warszawie.

228





S

1871

[Faint handwritten notes]

My dear Sir,
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

I am, Sir, very respectfully,
Your obedient servant,
J. H. [Name]
[Address]

Printed and Published by
[Name]
[Address]

I am, Sir, very respectfully,
Your obedient servant,
J. H. [Name]
[Address]

[illegible]

8

1, - 100, 100

20

I should much like to see you. I have
 a feeling that I have a message for you
 and I want to tell you. I am
 waiting.

18. In the case of the "Horse" and "Hog"
the former being a common animal
and the latter a rare one. The former
is a common animal, and the latter
is a rare one. The former is a common
animal, and the latter is a rare one.

i obywateli w tymże mieście, zezwolił mi
 przystąpić do pracy drukarskiej, a to mi
 pozwoliło na łatwiejsze pozyskanie
 pieniędzy na utrzymanie rodziny.
 Nie mówię o innych miastach, o które

rukach moglieli by się zderzyć i brzośnie i szorstko
rozciągnąć, a to jest niebezpieczeństwo, a to
jest niebezpieczeństwo. Wszakże tenże człowiek nie ma
Siły, nie ma, nie ma, nie ma, nie ma, nie ma, nie ma
zastrzeżonej łaskowości; za którą mógłby
masz, nie mając, nie mając, nie mając, nie mając
łaski, nie mając.

Mała broda, nie ma

nie ma

nie ma

Łódź

16 Wierśnia 1866r.

S

Pod imieniem szalonego Czarapora
 mogą być także rozumiane, oraz a raczej ich
 namiętność, postać ich. Cóżkolwiek Panu
 nie wyda się, oraz ich. Cóżkolwiek
 "Cóżkolwiek" a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek
 oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek
 "Cóżkolwiek" a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek

Wówczas to, oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek
 oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek
 oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek
 oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek

Konieczność wiadomości na czy też może
 zawierać także i Cóżkolwiek, oraz a Cóżkolwiek

do wstąpienia nas do niego a także i
naszemu oświeceniu państwu, ale i o
tych instytucjach, którymi się zajmujemy
na naszym terenie

Wielu prawników, którzy uczynili o sobie
wielkie zasługi, Janie, wreszcie za nas
wielu i wielokrotnie się do dzieła które nam

przebiega i ofiarę naszą - naszymi i naszymi
i nam i naszymi i naszymi i naszymi i naszymi
i nam i naszymi i naszymi i naszymi i naszymi
i nam i naszymi i naszymi i naszymi i naszymi
i nam i naszymi i naszymi i naszymi i naszymi

Wielu prawników, którzy uczynili o sobie
wielkie zasługi, Janie, wreszcie za nas

Paulin J.

Levin
J. Paskiewicz
1888.

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

Chwała, Janie,

Na nowy dowód Taskawosis Maszej
tu mnie tylko i i dziki entadai serdusz
ne. Praca, którą sobie posunęci po
zwoliliście, wremi że godną tego zaszczyt
nie będzie - ale Mam Janie, serce nie
ośce - a w ziemi nie ma ku Mam, jak
tylko szereg uczucia. Kresztę treści nie
mógł ustawić - ja to i nie przypisuję z tego
tego i wstydka prawi i ter ma i uchl-
z tej Ukrainy bezstanniej, której te
rań. Żadnej już nieogoty nie brannie,
gdy Sotowjowicza wyprawę została.
No to bracia polegli tam - że i po-
stacie ugnęci na siwiąt - niech po

smierci mówią: "Jaka iycia żyć,
a pomału sta smarkowego kustu!
Na wielkiej tej mogile nastaw
krzyż orzeźwiający - to wyszkole
naco miż stać obecnie!"

Pan Duchowski zaszczycił mi
swoim listy. Sta-pomnie jego listy
my bardzo. Jaka sta iada, że pracom
pana D. zbywa na jasności wykładu.
Gdyby nie to - o polonez zmił
by się zaiste zwoleńniac
wielu.

"Dobre nie słamuje się - Cóż nie
się to do prac Tru, i ostateczny,
z których mam nadzieję, nie jemu
przydało by się nam... Cóż nie
racz niak wcielić nie będzie. Gy

jednak Maria Pank, wola nie jest
to tam - ani wspomnieć tam; hać i
tuż za wiele doświadczyłam łaski
twojej, Czym ja nie mogę być.

Stęże nie ponawiając, zostaję
z naleśnem poważaniem ku
Wam Czesłostojny Pank

Stęże

P. Stachurski

Liwin

Wardianka

11

2-17

8

W tym miejscu, gdzie stał mój dom, stał teraz
główny kościół.
W tym miejscu, gdzie stał mój dom, stał teraz
główny kościół. W tym miejscu, gdzie stał mój dom,
stał teraz główny kościół. W tym miejscu, gdzie
stał mój dom, stał teraz główny kościół. W tym
miejscu, gdzie stał mój dom, stał teraz główny
kościół.

W tym miejscu, gdzie stał mój dom, stał teraz
główny kościół. W tym miejscu, gdzie stał mój dom,
stał teraz główny kościół.

W tym miejscu, gdzie stał mój dom, stał teraz
główny kościół.

W tym miejscu, gdzie stał mój dom, stał teraz
główny kościół.

Line

Kochanym was, ojciec. Kilkoma słowami
zaleciłem, bom ciągle chory jeszcze. Stało
lat 1840 wójca nagle przysłał nie może.
Jeszcze również ojca. Właśnie i
wtedy Chłopkowski, aby nam się dobrze
dostało według waszej dobroci
wzylkiem bliźni. Właśnie
wtedy na sobie tyle doznałem
was. H. H. H.

[Faint handwritten notes at the top of the page, possibly including a date and a name.]

[Faint handwritten text, possibly a title or a specific reference.]

[A large block of handwritten text, appearing to be a letter or a detailed report. The handwriting is cursive and somewhat faded. The text is arranged in approximately 15 lines.]

[A short line of handwritten text at the bottom of the page, possibly a signature or a closing.]

[illegible][illegible]

Il primo è quello che si chiama l'ordine
della natura, e che si trova in tutti
i corpi, e in tutti gli animali, e in
tutte le piante, e in tutti i minerali.

Il secondo è quello che si chiama l'ordine
della ragione, e che si trova in tutti
gli uomini, e in tutti gli animali
che hanno ragione, e in tutte le
cose che sono create dalla natura.

Il terzo è quello che si chiama l'ordine
della grazia, e che si trova in tutti
gli uomini, e in tutti gli animali
che hanno grazia, e in tutte le
cose che sono create dalla natura.

Il quarto è quello che si chiama l'ordine
della gloria, e che si trova in tutti
gli uomini, e in tutti gli animali
che hanno gloria, e in tutte le
cose che sono create dalla natura.

1.
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

Panie Prohdanie! Nie kładę tytułów, bo musiałbym uzyć się ich wyprawa, czego też uzyć powinien. Wolabym gdybym mógł, serce zamiast wyprawy potrzyć, bo w nim już napisana cała treść dla całego Twojego Dobra. Umiesz w nim Panie czytać: a nie znalazłbyś mię takim prostactwem, jakim byś muszę stać się piórem głośno zaniesie.

Bieda kochany Panie z wielką wduną boleścią, po stracie naszego Adama! On był mi pierwszym i jedynym na świecie, w którego, po moim ojcu, nie wygina ale całą duszę pa-
trytem. On był dla mnie ciotkiem, w którego słowo wierzyłem na podobieństwo Boga
co na ludzkie nury patrzył, w którego nauki słuchał z moją wiarą, która jeszcze
żywą była na świecie! On w Poznaniu (r. 1829) nęcił mi słowo „że Pan Bóg o wroble
nie zapomina!” i wierzyłem i niechciałem się już niczego na ziemi i w niebie ufnąć
dotąd żyję i niecierpięstem się nigdy a nie mam! Jeno zawsze nadziem tylko! a co do łow
jeno na tyle ile trzeba na chwilę potrzeby. On mi nęcił „nie najdziej kłopotu kobiecy” i
się i poprowadzę was do Adama!” i swista słuchał mi się kobieta i błogosławione z niej
dziełki. On mi nęcił „mały obraz podobny do potężnia kraju naszego” miatem pisać
gotowe i w jego obrazach wyłatać się ze mnie i myśli i postacie Machabensami narwane.
On słuchaniem swoim wrył mi w pamięć, bo u niego miaty moje nadmienię, pa-
trytem wnie i wierzyłem im. Stałem więc Panie Prohdanie.

Dzisiaj otrzymam się do Ciebie Panie! mówię o rzeczy, której podobno się Panu Bogu
stało. Z przejęcia postacie jego do Pariza by bust jego zrobić i zrobić go, aby mi
wstał jedyną i ostatnią po nim pamiątką. Z przejęcia sam nawet przyjechałem
na tydzień tylko, by go po raz ostatni widzieć, i z nim porać ostatni jeść chleb przy-
jawni i chleb natchnienia. On jakby przeczuwał co dalej będzie!... Dawał mi myśl
do obrony... która już teraz nie tem, któremu chciał ją poświęcić, ale jemu sa-
memu na cześć jego, na pamiątkę jego a dla nauki naszej przydać się może.

Tak, bradowany Panie! upodobało się Panu Bogu i wtem srebrzystym mię ucy-
nię, że dał mi sposobność uską dotknąć Prawdy „że Duch Pański wieści nas”
i, nieodgadzioną mocą Boga, wieści jestem, jeżeli się jej podajemy z kry-
stową ducha naszego. Pro proszę też Panie Prohdanie! z kęś by to było dla mnie
srebrzica ślepego dać się mogło? z kęś by chęta się Fortunie staryć mi, któ-
rej nie mam, znać niechęć i niecierpię jej nigdy! Prebacz Panie Prohdanie
jeśli mię widzię tu, był sobie pochlebajacym, tuzacym sobie że Łaski Bożkie leży
się na mnie jak te promienie słoneczne co całą świat ogarniają, które ja chwytam,
bo onych pragnę!... Prebacz mi Panie Prohdanie. Oto mię widzię po-
cierając się widzię się katowie po istotnym moim przyjaźniu, którego
straty odzierać miarej nie mogę, jeno myślę, że go Pan Bóg przed siebie powo-
łał! a nam przykazał popioły jego, z martwych żywności uzyć.

Syn mój już wykuwa w marmurze rysy jego i zapewne je do żywego wydobędzie, bo je ma na pamięci, bo je ma na sercu, bo je ma w duchu powinności swoich.

Łuz, Marz, Adam niekiedy po nas wymaga pracy, niekiedy chce być Naród dla popiołów, Mnie zdaje się iż pomimo tego, iż Duch jego sam sobie wystarcza, i w każdym stosunku tego powietrzanemu zawsze silnie mówić będzie, należy się przecież wykonać dzieła sztuki, w którymby zawarte były mogły wszelkie moce pobudzające do cni, do poszanowania, odpowiednie Błogostawienstwu temu ludowi który zranuje swoje Prawki!

Jżeli pragniesz do tego - że ktoś pomyśli miły Wami - o wykonaniu takiego Pomnika - pomnik Państwu mający w tym wasz głos - iż jakkolwiek wielki byłoby Błogostawienie imię wyryte na prostym kamieniu silniejsza w świat wrzuci pamięć jego Echo! Nasz Adam, nie może przestać natem - i wola na nas, abyśmy najpiękniejszą świat naszego zapalili pochodnie i oświecili ręką jego. Ja bym z pod ziemi chciał wystąpić kłosem, by nie mi wykłuł Was z marmuru ręką i sercem a gorące pochodnie światła, co dzisiaj oświecając zgasnąć przepaścią jego, nie umielibyście mu odmówić Błasku Waszego. Ja bym was wykłuł z marmuru; jak Canova idąca do grobu kryształ!... Sam zaś 14 Adam, przy ostatnim z Nim zbliżeniu a raczej posiedzeniu duchowym, mówiący mi o obrazie jaki by chciał dla Berna, opowiadał mi o stawianym przed Chrystusem Panem poległym Generale, stawianym w pokorze, 15 w 16 domości ręki świętych! czyniący swoją powinność. Stowem, dano by się z jego wypowiedzi przekonanie, iż podobno by się Duchowi jego gdyby ludzom zastawiono przedstawiono na Nagrobku Chrystusa Pana, przed którym przychodzi się z postawieniem swego!

Pater, Panie Bógdanie, jak tu rozpisuje się obszerne, jakbym chciał wyznać grobiek sobie, króciutki pobyt w Domu Twoim, a może: 'kto wie'?! wypowiednia reszty stworzy, które mi Pan Bóg przestaje ci, po raz ostatni porwała!.. Święta Wola Boża! Chwalcmy Pana! a przybliżajmy się póki jeszcze czas! do Ognia życia! jakim Ty jesteś Panie Bógdanie.

Postanowiwszy pisać do Ciebie Panie! nie miałem innego zamiaru, jak po winnować Łaciennemu Twemu Domowi Święt Prożego Narodzenia i Nowego Roku! abys doznał się po ciętych z tych Dziatkach, widział ^{się} do mojego serca, mabując się na ślicznie pogodnym łóżku Twojej Matronki i ścisłać w łóżku godnym Brać swym świat cały! To jedno chciałem ci przestawić życie i pokucie się Twojej Szanownej Pamięci, bo jak widzisz jestem osieroconym z Arcykapłana mego, który mnie tak serdecznie pod Błogostawieniem Ciebie! do Ołtarza poprowadził. Powólcie mi Panie, przymówić się i powiedzieć, abys już teraz miejsce jego chciał zastąpić, i jeszcze raz do Ołtarza poprowadzić jako na stole moje wesele! albo już na to wesele, do którego wola

nie medytuj najświętszej Panny wyzywaj!...

Ponieważ wyobrażam sobie iż Łaskawa na mnie i na dyna mego Małżon-
ka Pańska, pragnie wiedzieć co porabiamy? Śmiem donieść, iż mój Henryś
po swym powrocie do Rzymu wykonał kilka nowych ~~tworów~~ ^{robót}, i dwa posągi
S.^o Piotra i S.^o Pawła, w mniejszej od natury wielkości. O ich sądzić mogą z fo-
tografii, bardzo one pocieszają moje ojcowskie serce - bo widna prostota i
wystość Ducha chrześcijańskiego i wielka wiedza sztuki. Wykonany także
kilka rzeźb w marmurze i razura się zabiera do nowych utworów z gliny.
Co do mnie - w moim Krakowie - nie innego niemożem uczynić - jak wy-
stawić na widok publiczny Słone drzewo jego w marmurze, do krasi-
czy na przemiarone. Jest to nagrobek eryty pamiątka dla zgastych a
anielskiej ścieżki królestwa Lionów Sapichów. Lud gromadzi się tłumac-
mi dla widzenia tego arcydzieła Henrysiowego. W porzątku cisza była
obojętności miasta naszego. Lecz jak skoro poruszyła się starszyzna Waj-
showa (jakkolwiek nieproszona); gdy obywatelstwo nasze obaczyło wszy-
stkich najstarszych Generatów i zrabatem wśród mrozu dwudziestu
kilku stopni nie przedmieszczać kłopotu (do mojej pracowni) i wycieczek!
już Turij powstrzymać ciekawości niemożło. I widzę - iż gdyby wyszła
Widom naszym podawać sposobności widzenia czegoś pięknego, nawet
wyłubiłby się i sztuki piękne oceniać i między sobą serdeczniej kochać.
Inne dzieła moje nierazypiają także: pilnie pracują i nagłe robią postę-
py. Wkrótce spodziewam się niemi wrbować świeżi pięknych naszych
następców. Jam zaważył także malować Najświętszą Pannę Siewną!
ale mi starania kłopoty chcieć dzieł i Wystawie po mójku Henrysiowego
nieco stanęły na przeszkodzie.

Ale to podobno końca niema memu Pisanu, kiedyby chociaż, jak
najturiej stać przed Waszymi Wzrotem Szanowni Państwo! których
już razem w jedno Słone koto potężnych widzę w przypominie-
niach moich! by im razem najgłębiej stworzyć Uszanowanie i do-
głą polować się pamięci.

Kraków. Dnia 17. Grudnia 1853.

najumniejszą drogą

Wojciech Korneli Stattler.



Nie gniewam się nato, iż przywoitowi każe dyktować, że wszelkie do-
bro, że wszelkie zaszczyty! to mam na nowo sposobność oderwać się do Bra-
nowego Grona-Rodiny Państwa Baleskich, chociaż niewyrzynam do odpowiedzi!
Wiem, iż każe Two srogu Panie Bóh-danie, jest Wiosna! nie mo-
żem na wiatr rzucać i rzuć, że nie powinienes! Nam ałoli, należy się
jak dziecinnemu Pierrig Matki nakarmionemu, mieć dyktowanie. na Mój spoj-
nienie i słowko nawet pieszczoty i to serdeczne do niej kłucie się, bo
czuję, jak o memu jest lubo, jak nawet piskunie, stanowić sfatosi natury,
Matki rdziciu ciem! "myśmę wyspy Twoi! Panie Bóh-danie.

Wyrzynam się do Ciebie Panie Bóh-danie z storeniem dyktów za list a re-
cej ekubną pamiątkę. Postatem go do Rygna, memu Henrysowi, dla od-
czytania go. Jestem pewny, iż z Uwag i wspomnień o sp. Adama kory-
stać będzie. Smiem ałoli prosić Cię Panie, byś jawnie innego wdaję słowko,
chciał ulgę przynieść memu neitbarowi. Do pożegn w całej postaci, nad któ-
rym obecnie pracuje - potrzeba mi jest fotografia Adama. Przed wy-
jazdem na Wschód, nieboszyk darował mi jeden Exemplar i polecił
najstarszemu synowi by mi ją wręczył. Wyjechałem zbyt nagle i nie-
zabratem z sobą tej drugiej pamiątki. Chciejże Panie! tam wptynąć
by Budowniczym P. Pokutyłochiemu (o tej przestanie do Rygna upro-
szonemu) dopomóc.

Wspomniawem o robieżym się pożegn, Adama! winienem donieść,
w jakich obrotach jest mój Henryś. Lenartowicz wptynął nato, że robota ta
poleconą zostata: lecz porwała sobie dla tego mieć prawo dyktowania
jakeby sedyflowania, pożegn według uniformu jaki mu przypada do
smaku. Powiada on, że Liato nieboszyka przeobrazito się w Napo-
leoniśkie, że Adam był duchem Napokona, że winien dla tego być
przedstawionym w pożegn jako oparty o stanch kolumny Ventom
jak by grający rolę Napokona, jak Aktor, jak Talma. Panie

Henryś

Pokładanie... Teofil de uartomier dobry jest człowiek! chce rbylarnie uciec
Adama, gotów podać tę swą myśl. Polecającemu prosi i skłonić go
by zmusił mego syna do poddania się!...

Ja opiszę „robokę-myśli” Henrysionych. Adama przedstawić: albo
w młodym wieku, mówiącym: „Witajcie! ty nad poziom, wylatuj,
a okiem stoica ludzkości całe ogramy. Przeknij skońca do końca” —
„Jednostka, licznik, rommni statem, Rarem introi przyjaćle!” Albo
w wieku późnym, w chwili ostatniej (którą widzieliśmy) jakby mło-
wit: „Oto mnie widziecie w całej nagosci, bez maski, bez gry: idź
z ciałem moim: nieustanę petnić mej powinności!” Henrysion
brat wiek późny i Sakim jak go porwał, jak go pojął przedstawić
pragnie.

Ja synowi memu chwale to, co w pierś jego urodziło się i strzegę
tylko by nie prerodziło się na coś przelucy, greckiego, ale innego! Do
naszego Adama. Płatem dla tego do syna, ganiąc. pomysł Teofila.
Stwórca nie jest ubogim w typach stworzeń swych. Chce Napoleona,
nie stworzyłby Adama... „Wiem, iż miał coś Dawidskiego, coś Napo-
leńskiego” — bo miał wysokie Postanowienie, bo miał orle skrzydło,
kwią się! ale niewyć. niemogę i niepowiniemem w Metamorfozy
zblizając się do pogańskich — bo gdy zwróci się typ-podobieństwa Na-
poleona, wermiemy Fryderyka W. — a gdy idź brakuie! wermiem na
siebie very pawie, jelenie rogi, a z kolei i coś gorszego. Teofil
z dobrego serca chce Adama opierającego się na cudzej kolumnie.
Ja myślę: że Adam rozpatrywał się sam w sobie! Rozumiał, że
winien nie dać się silie po raz nim i niedla niego będącej! A
mażąc się Ducha w Nim, potwornego, z Baki Stwórcy idącego.
Adam (w mych verach) pokarał się światu geniuszem, dla tego

tylko

ze w sobie, nie widział nic innego, jak tylko Dzielo Boze! Adama
zastręga, że umiał uszanować Pałe Boży na tem Bożem
Stworzeniu będący. Okazało się widnem w nim Wielkie Postan-
nictwo które spełniał; bo w piekarskach pocut (Vanno swięta!
u tych swiętyń pragn, podniósłem martwą powieks) żywy, mien-
stający cud! bo rósł nierwichtmisty, niesparalizowany! bo urosł,
na piskny, zdrowy Dab, pomimo owadu który go tworzył. ^{Przezi:} Postanictwa
Boze! nierbadane. Opierać go jako Triumfatora na jakiejs' kolumnie
byłoby chcieć mówić iż się zbadato Wyroki Boze! iż się wie, czego się
dokonało!...

Przeto sądzi: że najprzywilejstwa. myśl dla posagu Adama, przedkaza-
wie go w całej skromności, bo w wiedzy ^{tylko} samego siebie, więc jakoby
mówił: „otom jest... ~~tylko~~ ^{tylko} ~~klasy~~ ^{klasy} jest...!”

Przez cie taskany, szanowny Panie Bogdanie, ... ^{prez} nas pocze-
cha, jeśli się nie myślimy: a jeśliśmy w błędnym, chciej rychto przerwać
nas - bo nasz Adam godzien jak najlepszego posagu.

Gdy to pisatem podano mi w rękę „Kras” Dziennik wychodzący
w Krakowie. Wycinał z niego wyjątek, na dowód jak uciornionyś stał
jest złoć naszych! bawiących w Rzymie, obrażonych, iż mój Henryś
idzie za swém a nie cudzím natchnieniem. Demonejjiż Ban-
kiera polecającego posag; starają się o cofnięcie polecenia tego
posagu; zabijają entodego artystę wystawiając go na powsze-
chne pośmiewisko, bandyckim ptaszkiem! Patrz Panie Bogdanie.
na roboty naszego dobrego Teofila w niewinnej wspólnie z ha-
cianem Siemickim! Ocz! kemu idzie? że są ludie czerzący Ad-
ma?

ma? Henryś zaś nie ma zamiaru idealizować sp. Wiesława naszego, ro-
bącego Bandytę „^{w kapocie!} Sub iornoszącynd po zaściankach i lasach litewskich
Potęgi Stowa, jak oni mieć go chcą. Zamierza przedstawić go wprost
takim jakim był i dlatego przeczucie o najrychlejsze przestawie fotogr-
fii uprasza. Jeżeli ptaszcza więcej - to tylko od stóp, by umocnić
marмур, któryby ciężaru swego na cienkich nóżkach niewytrzy-
mał.

Drogi Panie Bohdanie! pospiesz się z swym Techniciem na mego
kubiana, by go ten Owad niegrzył i nieprorzywał um Sokołów. Żal
mi Teofila, że dodaje zarzewia do walenia ślicznej Świątyni Słuk
w której już się rozniewał piżkniejszy ogień, bo czystego posranowania
Proroków naszych! Mój Henryś ptosienną Mitosią Słuk, z własnym
napięciem doświadczył do tego zaufania. Pomniki Szajcho'w, Crartowskiej,
Najświętsza Panna wptaskorzebie na pokojach Ujea S. i znowu wy-
była swiezo z Łaski Bożej, Prucysta M. Panna Wierokalanego p-
cesja, którą w fotografii tu dotęcam, jest tego dowodem.

Powiedz im Panie Bohdanie, że mnie nie uwierzą, iż w kapocie trzeba rościć,
przeglądać do ciata. Ciato w kapocie przyjmie właściwy kształt i ruch. Rozbierz Wto-
siana naszego lub wojaka starego, a poznasz ich bez sukni i ciem sz. Z tego wynika
grej, w posągach niepotrzebowali sukni. Powiedz im, że kapota nie jest uniformem
wiesniów. Powiedz że nasz Adam był duchowym Mocanem, nie dbał o ciato i su-
kniz: że to jego typ. Niedomawiaj by go chcieli Szarlatacem, by go znieważać chę-
ć w posągach, dyktując oparcie się o kolumny Vendome lub zaściankowe kapo-
ty.

Przypatr się biedzie naszej Kochany Panie Adamie (Bohdanie!). Kaledwie doradzić
krewina i owoc wydawać ma! już ci zawiśtua ston podkupuje je! Przypatr się
nawet Mitosi naszej dla naszego Adama, gdy go żywym przy Tobie widzi-
my, bo nie możemy go narwać bez wspomnienia jego imienia.

Racz drogi, Szanowny Panie, drogicj Szanownej Twojej Pani, drogicemu Szanown-
emu Bratu i Kochanym Dziadkom przypomnieć nas.

Bratowie! dnia 28 Sierpnia 1856.

Stattler.

P. 1. fotografia acz niemierny obłęd, chęć
przypatrzyć się w przeobrażeniu do Pana i
Henryś.

20 kwiecień 1869.
Kraków

Szanowny i Kochany Panie D.

W dniu porzynającego się siedemdziesiątego roku mego życia, to jest 16 kwietnia przybyłem do naszego starego domu, aby w nim, gdzie urodziłem się, u progu świętych Pańskich, złożyć rachunek z mego żywota; przybyłem z ostatnim dziećciem mojem, w które ostatnie okresy życia mego włożyłem i całą swoją wiedzę, sztukę, modlitwę, siłę, aukę i pracę, po okruszynie zdobywaną!

Tem ostatniem mojem dziećciem, najwspanialszem dziećciem mego serca, jest obraz Schematów Twoich Kochany Panie Boże! " Józef, Maria, i Jezus
" z kochać, obok, ston w ston, razem
" wychodzą, i gwar nie mały pogromić
" na chwili: bowiem szepkali i stary i
" młody, oto on idzie! On to, Pa nad choski,
" nowa syon'ska Tarska i nadzieja, pański

Nasze

" nasz prorek ! Pański Karno Dija ! Ten,
" to ów z cizby, kto w sercu ma bućkę, cator
" wat szaty, to syna, to Matki; dziewczęta
wonne podawaty kwiatki "

I oto stoję, przed gromadą dwudzie-
stu brack duszek w moje farty ubrana,
i rozpytaję sam siebie, czyliś li dobrze
Panie Pokłanie zrozumiał? czyliś mój
Sztuki, tak jak należy, użył — by oddać Two-
je święte postacie? czy me płoćno tak mówię
pobożnie i serdecznie jak Twoje słowa
z niebios li podane?...

Stoję — i sumam — i patrzę w głowę
Zbawiciela, którego wazy do bryła wzniesio-
ne, naskępują " skinięcie ręki " którem
Jezus za kwiaty które przyjmował " poniż-
szy lud swój rodzicem podzięk." "

Każda z sztuk pięknych ma swoją
własną mowę, i mnie odawato się, że
mi niepodobna inaczej, niż stęsnem wy-
razić " podzięk ". Może, w tym iobrazie,
jest w tem mniej natury, mniej prawdy;
ale uniknątem przez to postaci cielesnego
chłopiecia i otrzymałem owianie Boskości;

będące zadaniem obrazu.

Trudnił mi było takie, to śliczne
Rodziny Świątej "Ston' w-stoni" przedstawić
współcześnie z prągmowaniem kwiśców.
Musiałem tedy, tylko Maryi Ston' w Chry-
stusowej dotrzymać, a Józefową oprzeć lekko
na ramieniu zstępującego z schodów Jersa, mo-
gąc wyrażać troskę o niego.

Zatuję - że nie mogę obecnie zamiast
miejch stów, mego malowania stawić przed To-
bą, aby dowiedzi i sam się siłił być wiernym
Twojemu Obrazowi kochany Panie! Sztó mi
także i o to, by zostawić w moich farbach ślad,
że Cię kocham Panie Bożanie, że się pierz-
kaszem Twojem Stowem, że kładę chciatem
do gruntu pojąć i powtórzyć, choćby
jako ślad echo.

Dokonywam tym dziełem pierz-
tych i pierz- albo po ciem, albo zasmu-
mych kromków - i muszę wyznać, że w nim
choć znałem ziemską (tu i za granicą) wód-
chleba dla ukochanej mej żony, którą przy my-
slnym Juliuszu (poświęconemu muzyce) w War-
szawie zostawiłem. Nie mógł i nie mogę
zapomnieć

zapomnieć ile jej wdzięczności, za poświęce-
nie się dla mnie i moich dzieci winienem.

Pobłogostaw Kochany Panie Prohdanie
temu memu dziecku Sztuki — i pobłogostaw
temu memu duchowi, który wkrótce zapewnie,
przenieście się w inną dziedzinę.

Przyjmując odemnie tę wiadomość o
tej mojej serdecznej pracy, przebaczyć za
jeszcze się nie wamiłost doświadczo polez
temu myślenie i sztukę obrazowania. Krobi-
tem i pokazuję co mi jest dane. Za-
Tobą Kochany Panie Prohdanie pływaj na
falach wód którym tyś się dajesz prąd.
Na ostatku, na końcu onych jako stonka
porwana nim pływaj, ale do nich naciąg.

Pobłogostaw, pobłogostaw mi!

Zawsze mierny

Wojciech Korneli Statter.

P.S. Jeśli zechcesz Panie Prohdanie, postać mi
dwa słowa, na moje swoje serce by spokojnie
i szczerze się zamknęły! (bo od roku -
stagnuję na ścieżkach) z adresem do Krakowa.

„ Wojciech Statter, Ulica Floriańska 516, u Wielmożnej
florantyny z Statterów Rutkowskiej. „

1. Maj. 1869 w Krakowie

Ulica Floriańska. 516

243

Kochany Szanowny Panie Prohdanie!

Przed trzydziestu osmim czy dziewięciu laty
gdys w Krakowie w parze z P. Wordem wszedł do
mej pracowni i wymienić z cicha nazwisko, sci-
sała się krew w sercu i ustał oddych^{w maj} / pierś -
to zachwyt i radość była bez granic! bo już
umiąłem się wielbić jako człowieka, któremu
z niebios było dane posiąść w całej mocy mowy
objawiać i wyśpiewać mi, wszelkie przelano Matki
Polski, przełane w siebie Panie Prohdanie i uświę-
cone Błogosławieństwem Bożem! Już w ówczas,
młodym na łebie patrzyłem i korytem się przed
Tobą jak przed Adamem, bo obydwa byliście świecni-
kami Narodowemi i świecającemi mi drogę, po któ-
rej idę i dziś - gdzie mi nakazane. Przebac ko-
chany Panie Prohdanie, że szczerze i otwarcie to
mówię a mówię głośno, jak ci, co chcą kupić czy
jes serce i szukać Tęsk, płaćąc z procentem.

Wierzę, że całe życie byłem prostackim, nie u-
miejącym zwracać na siebie uwagi, ani też dopra-
szać się tego, czego bym na mych barkach nie u-
niósł. Jerchis' przed Bogiem w pokorze, jam
w pokorze i przed Wami boście Postanikami
bożemi dla Dobra współbraci - boście pasterzami
owczarni, w której jestem owieczką, tylko! nie
bronić więc Miłości Twój i Słowa, którem pod-

noś

nosisz me prace. Stworzyłem wprawdzie obraz,
aleć on jest wedle nauki starannie zebranej!
A o natchnieniu tyle tylko wiem, że gorącą
modlitwą i na kolanach, zyskałem byt raz łaskę
Jasnowidzenia Duchem, postaci Najświętszej Panny!
i tę kreślić począłem maczając pędzel w mojej
myśli i pamięci! a gdy za radą mistrzów wssze-
ce, wziętem w pomoc model szkolny czyli natury;
odmalowałem tylko modelkę, jak to czynią po-
dziś dzień genialni francuzi i nasz Madijko
który na tę drogę się rzucił. Zyskać więc na-
technienie, zdobyć ten ideał Bóstwa, chociaż
jest Tawiią farbami, mnie nie jest dane. Ras-
tylko od Boga otrzymać go można - jeśli go
nie uszczunę - na zawsze nam przepadnie!
Rafaël zdobył w młodości czystością Ducha
technienie Boże i odmalował Madonny będą-
ce w Trybunie w florencyi, jakoteż Urocinie do
grobu Chrystusa, będące w Rzymie w galerji Bor-
ghesey. lecz gdy umiłowat fornarini, zdo-
był w wszystkich innych Madonnach pod nie-
biosa wynoszonych, fornarini tylko! Już w in-
cin całym przy emulacji z Buonarrotym ani
jednej nie stworzył Madonny! Toż samo dzie-
jesię

je się ze mną. O Pióstwie w obrazie mi trudno.
 I mój Chrystus i Matka i Józefem, nie mo-
 gą być świątymi, jacy twierdzą! Dla tego prosi-
 tem cię byś się mościł za mnie i mej pracy pobło-
 gostawit. Jeżeli będziesz w Rzymie i u Overbecka
 obejrysz u niego święte postacie. Bo on umie
 wyprawić natęgnięcie. Jam zbyt kochał cate-
 dyce moją i moją dzieci. Ich oblicza i po-
 stacie leżą się z mej ręki. Gdybym malował
 obraz narodziły, może bym lepiej od drugich
 oddał obraz polski, bo ja pobożnie kocham
 i widzę tylko to, co najpiękniejsze w niej. Wiem,
 że w oddaniu do żywego jej wielkości i szlachet-
 nej sumy, nie doznałbym żadnej trudności.
 Lecz kochany panie Bohdanie w obrazowa-
 niu Rodziny Świętej trzeba mieć duszę Boh-
 dana. Patrząc na fotografię mego obrazu,
 znajdziesz układ sakoty starej, rafaelowskiej;
 znajdziesz usiłowanie włożenia całej wiedzy sztuki
 tak w draperie jak w kształtach ciała;
 znajdziesz narazie wiele sztuczek sztuki;
 ale nie znajdziesz zapewne, co bym usiłował
 włożyć, jeśli nie mego, to twego ducha Panie Boh-
 dane! Za wyrozumiałość wyrażę z serca dzięk
 kuję a stuszenie pobudzasz mnie do powstania

za Tobą

za Tobą: "Signor! tu sei la, mann, io son la
cetra." Nigdy inaczej sztuk naszych nie po-
mowatem. Ale kto raz z Nicbivis spadnie, więcej
się nie waniecie. Z mego obrazu na twój obraz
obłasku nie będzie!... Jest to próba tylko, jak
próba nowego życia, ptaczęcej nad sobą grzesznicy.
Daj, Boże! aby się co w tej mgłnej wodzie zna-
lasto! Pobłogosławites mi panie Bóhwanie,
a mam jeszcze do dalszej nad obrazem pracy
kilka tygodni. Może obmywszy się w Jordanie
odrobie się jeszcze, i zdobyję ziarenko Łaski,
a idąc w ślad Twój. wyprawiam śliczo,
które nie mojem lecz polskiem już będzie.
Ale to może tylko!

Także ci teraz ścisłować Kuchany panie
na wypożyczenie trudów i gorzkości życia Artysty.
Tam pół życia we włoszech sta siebie i sta się
ci sprzedać. W rodzinnym Krakowie Sturym krajem
wi jako professor w Akademii sztuk pięknych przez
lat 27. Wzywam nato Emerytury kilkunastu lat
i pociechy, że moja praca nauczycielska płomy
wydarta. Rozkaszewity się sztuki: musi uwrzowić
pisane albo rozgłosne imię zdobywają. Przytem
miałem sposobność wykształcić me dzieci.

Obecnie

Obecnie przenieśliśmy się do Warszawy dla syna mego
Juliusza Muzyka, do spółki towarzystwa Rodziów po-
trebować będzie. Staraniem się tamże wejść w świat
publiczny, ale mi jej namiestnik Berg odmówił.
Nie ważył się przecież oświadczyć że może mi
pracy malarskiej zająć. Potrzebowano tu i roboty
nieprzyjemnej. Przeczuwałem to. Natychmiast
poszedłem do Dyrektora Akademii N. Kaniewskiego i poleciłem
mu skopiować carskich portretów już istniejących. Nie-
pozwolano mi, jak zamknąć się w domu na ład cenny
i ulubionemu obrazowi Rodina świętej, poświęcić.
Wzięta miż chęć - pchać z tym obrazem do paryża na
wystawę - ale nie dano mi tej kosztownej próbie. Obyć.
W kraju pozostałem i ~~stać~~ do końca w Krakowie.
Co jednak z nim się stanie? powiedzieć nie umiem.
Kto wie! czy mi nie wypadnie się na wózek i ob-
wodzić go po rynekach, krzykając: "Oto najpiękniejszy obraz
Stattlera, pensionata cara Alexandra I.", profesora
w Rzeszypolispolity krakowski, człek towarzystwa
Przyjaciół Nauk przy Uniwersytecie Jagiellońskim, który
pierwszy z polskich malarzy uszczęśliwiony został medalami
w paryżu, którego obraz ukazem petersburskim w 24 godzin
wydalono z granic państwa Rosyjskiego, H, H, H." -
Przebaczyć kochany panie Bobrowie, że na taki bolesny
myśli oderwać moją rękę.

Twój wierny, dożyjący stu lat
Wojciech Kordecki Stattler

Twój sędziwy stary
chłop ogrzany starości moją -
był jeszcze mógł malować
takie duszy jak Wojciech.

Adres - do spółki go nie zmieniać.
być - w Krakowie, ulica floriańska
337 - u Pani Rutkowskiej -

Kraków, d. 13 grudnia 1869.

Floriańska Ulica

516

337.

Najszansowniejszy i najchętniej Panie! 2116

Posyłam Recenzję mego Obranu, napisaną przez
P. Lucjana Siemickiego a umieszczoną w jego feuilletonie
„Głosu”. Nader uradowało mnie to, że mi w publicznym
swoim głosie, przesyła, że zrozumiałem Poetę, że zrozumiałem
Pana Bohdana: anielskie widzenia i jego pie-
szone gościnne słowa. O dwie rzeczy proszę zawsze
Boga, aby mi dał gruntowną znajomość języka ojczy-
stego, i by mi dał także rozumienia Mistrzów, na-
języcznych postanowienia przemawiania do Narodu, a zarazem
aby mi umiał się pieścić wtaśniewym Waszej Nowy era-
rem. Raduję się więc z duszy, że Pana Lucjana urze-
niem, że przegłem tę Panie Bohdanie i że nadtem
zażyciem Twoim, odpowiedzisz Echem! Daj Boże! Ca-
de, aby dłużej, dłużej ciągnęło się do późnych pokoleń,
aż przyjdzie do śmartwychwstania aktywowanej
i atoniowej w grobie Polski! Oh! bo ptakci nam Pa-
nie Bohdanie! że nam jeno usiąść na grusce
Jerolimy i głos do Boga podnosić wygada „Ciało
tu a nas się dzieje?... Igd ostakany! ale ani Boga!
ani Syna Jego niema pomiędzy nami!... Nie widzimy Go,
nie poczuwamy Go, żadnej świętości na Ziemi! Toż
odwracam się i patrzę jeno w Przeszłość i tam słu-
kam Obranów. Poszedłem za Tobą Panie! i stało się do-
bnie i gojdy anowu jest mi pomocą. Ojcu memu na-
parę dni przed śmiercią sniła się Najświętsza Panna, mówiąca
„że tak to twój syn mi nie maluje?” Więc, zapisał to
do pugiłarionu. Od owej chwili, ten jeden przedmiot do mo-
ich studiów obieram. W jednym z listów J. Adamsa, jest
wspomnienie o takich moich chęciach – a narwał P. Panu
Najświętszą Pannę Łęstochońską! W owym czasie bywał u
mnie

moim codziennie sp. kardynierz Brodajski, i cępię-
te wyrzazy, zadumał się języnie a smutnie, spójrzaniem
postępowania i niechęci: „aby stała się łagodziwszą.“
Zrozumiałem myśl i życzenie, by była ludowną... Na
mojej drodze, cudownie gracie, szanowny panie Bohdanie!
dawisk i wdzięk waszego głosu, nie cichnie, nie mknie,
brami i budzi ciągle. Najświętsza Panna stworza się, do-
skonali w moich widzeniach i mam ją „Spuszczając
się a niebiosa na ziemię.“ Ale nakłoń mi, Kochany panie
Bohdanie! chociażby jednym Stodary-Stowem, by była mi-
więcej! Jam malarz, na podobieństwo dzieł wko-
tych, Mitosia Matki uspięnego, któremu śni się Ki-
bo i Anioły w takiej pełni, że aż na oblicze widomie
wytryskają. Impletem był zawsze, przy takiej kotycie
godziny przesiadywać i myśl moją i ocy zatajać w tej
na powieści i usterekach malującą się błogosci. Tak było
szczęśliwym, gdy się przemienia, na płotno, Wasza Mi-
łosi którą miś ukotyżacie, w paluszkach Madonny wy-
leje! —

Ale niechaj malować dalszej chwili obrazów! Nie-
chaj ich i Matejko nie maluje! A szatan skropnia kwi-
tę dookoła do Was Dzienniki nasze, które w tym ka-
sę maczane a obrazdłusorami dla potomności będą, a
niech to co się przy podziale polski dziato. Gdyby mi
przystato wziąć do tego pęd, nieomalowałbym nico nie-
winiętek, bo to obrażek zbył Zagrody, ani nico gabi-
czyjskiej, bo to na mato! Dać puginaty wryzłom w ry-
by się wzajemnie mordowali, to nie jeszcze! kocha by
bez wstydu odmalować.

Zegnam cię szanowny, Kochany panie Bohdanie,
hodo mój Rozanowania i Mitosie a uwielbienia sta-
dam, prośbę o iskierek elektryczną którą otrzymać
zmykłość. Najszersze życzenia i powiniśzowania Wę-
tych Świąt i Nowego Roku przesyłam. — wierny służ-
Wojciech Korneli Stallen

Szanowny Panie!

Łąkam się - czy list dotężony nie obu-
rzy Cię, czy nie musi, byś go mieć na ci mi.
Ostatczemośi doprowadziła mnie do tego, że pro-
się, że zebrać Łaski pańskiej muszę. A gorzej,
że nie mogę dopytać się o adres Pana Xawerego
Branickiego, do którego w pokorne list napisa-
łem, proszę Cię Panie zniawolony gębem, abyś
na Kopercie napisać miejsce jego go bytu, i
jak najrychlej na pocztę za opłatą oddał. Na-
pisatem do niego prosząc, by za potowu ceny
mój obraz nabył - by to by to pięknie się tyś się
złoty. - z tych nie było miał ani na nowu foto-
tuo, ale byłbym szczerzliwym bu wolny od stugów.
Cztery lata pracy, bez dochodów - zniśrzyły mnie.
Probaż Kochany panie, bjeż narz! Bronitem
się wszystkimi siłami. Upadłem. Spraw sum
technicznem i mudlitwa, bym ocalat.

Stuga

Wojciech Krowczyński Stadka

13 lipca 1870.

91. Racz panie przez napisania na Kopercie Ad. m.
Dotężę fotografiz mego obrazu jankowskiego nie-
dokładna, da jakiś wyobrażenie i Recenzję się
umieszliwego

7

15

